136

PORTE-PAROLE OFFICIEL DES EVENEMENTS:

L'ARTISAN

TOURNOI NATIONAL PEE-WEE REPENTIGNY du 13 au 22 février 1987

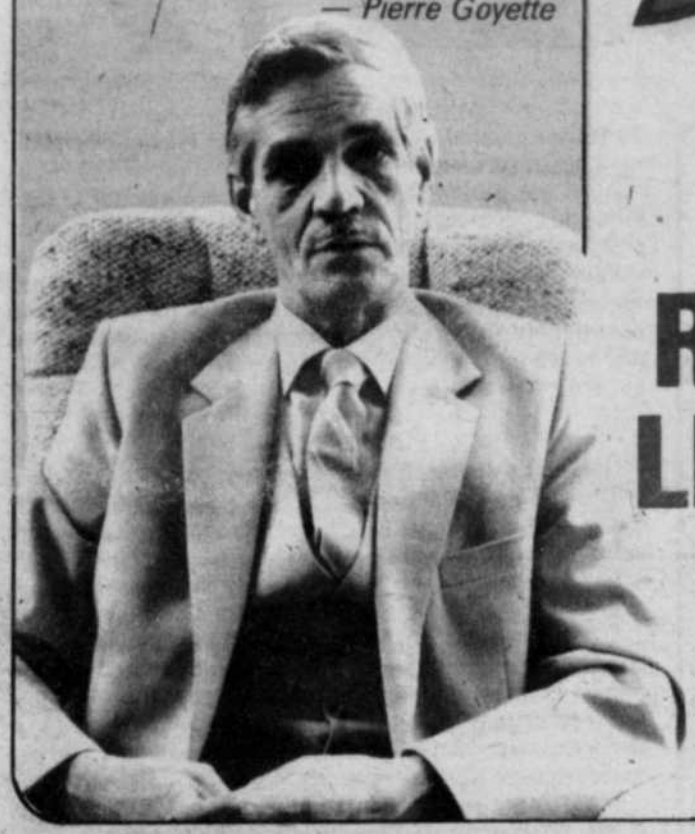
11e Carnaval d'hiver de l'Épiphanie du 7 au 14 février 1987

19e ANNÉE No. 39 — MARDI LE 20 JANVIER 1987

Avec vous et pour vous depuis 1968

"UNE POSSIBILITÉ D'ENTENTE AVEC LA VILLE N'EST TOUTEFOIS PAS EXCLUSE"

— Pierre Goyette



DOSSIER DES LOISIRS DE L'ÉPIPHANIE

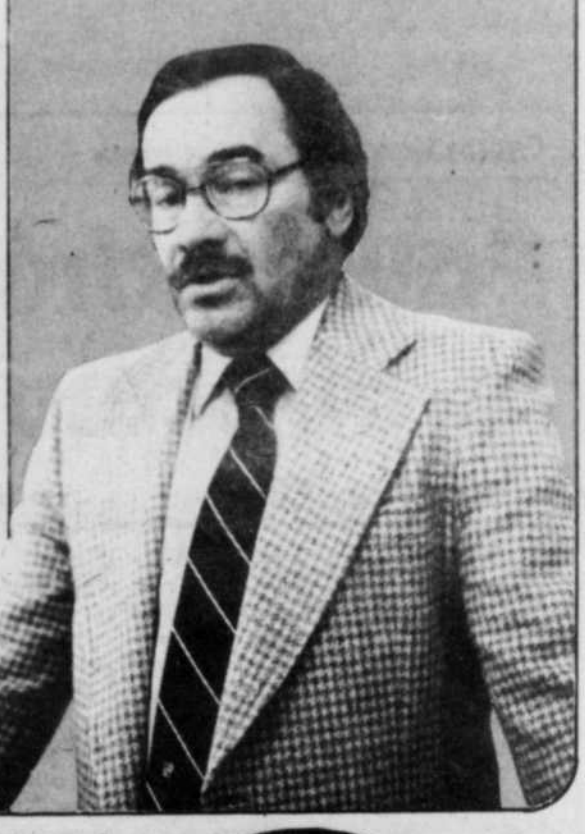
LES ÉDILES ONT RENDEZ-VOUS LE 28 JANVIER PROCHAIN

Les relations entre Ville et Paroisse, concernant le dossier des loisirs, semblaient à toute fin pratique, rompues... Pourtant, il y a quelques jours, les autorités des deux municipalités ont respectivement exprimé le souhait de poursuivre le dialogue. L'avenir nous dira de quoi il en ressortira...

DÉTAILS EN PAGE 3

"JE NE REJETTE PAS L'IDÉE QU'UNE ENTENTE SOIT UN JOUR POSSIBLE AVEC LA PAROISSE"

— Donald Bricault



Le conseiller Nivischiuk présente son dossier

PROJET DE PARC-ÉCOLE À L'ÉCOLE PIE XII

(Voir pages 6 et 7)

Sous la férule de Roger Picard

LES OLYMPIQUES S'AMÉLIORENT...

(Des textes en pages 48 et 49)

TROIS VICTOIRES DEUX DÉFAITES DEPUIS SON RETOUR

SPECTACULAIRE VICTOIRE 9-6 SUR LASALLE

UN GROS WEEK-END À VENIR...
- St-Antoine
- St-Hyacinthe

VOTRE SPÉCIALISTE DU PNEU MICHELIN À REPENTIGNY

ALIGNEMENT CLAUDE

538, rue Notre-Dame, Repentigny

581-0000 581-2662

• FREINS • RESSORTS • SUSPENSION

A l'école Notre-Dame-des-Champs

Les jeunes expriment leurs sentiments à travers la poésie et la peinture...

"C'est avec joie que je travaille avec les enfants depuis 25 ans. J'ai trouvé dans cette école des choses qui m'incitent à aller plus loin dans mon expérience. Quand on parle

PAR MYCHEL LAPOINTE

du rêve et de l'imaginaire, c'est de la vie de l'homme dont on parle. Il faut démystifier le poète. Il faut que la fête du mot ait lieu. Je suis venu à l'école uniquement pour le plaisir; parce qu'écrire est un plaisir..." disait le poète-pédagogue Pierre Mathieu en conférence de presse, mercredi dernier, alors que l'on annonçait la tenue d'un projet de poésie et peinture à l'Ecole Notre-Dame-des-Champs de Repentigny, à l'intention des élèves des deux cycles du niveau primaire.

L'expérience a débuté lundi dernier, et, aux dires des responsables, on peut déjà escompter que ce sera un succès.

Comme le rapporte Denise Bernard, enseignante à cette institution et coordonnatrice du projet. Justement parce que, à ses yeux, l'initiative a ceci de particulier qu'elle permet de rejoindre une facette de l'éducation qui n'est pas souvent exploitée: "On n'a pas toujours le temps d'aller au plus profond des choses..."

Les responsables du projet...

Photo Jocelyn Chevalier

CALENDRIER

C'est ainsi que, au cours des prochaines semaines - l'expérience débutée le 12 janvier se poursuivra jusqu'au 19 février prochain - chacun des élèves impliqués cheminera selon un calendrier bien précis.

Ainsi, les parents sont invités à venir constater le bien fondé de l'initiative lors des journées ouvertes des 3 février pour le premier cycle et du 4 février pour le deuxième cycle.

Pour en arriver, après que l'on ait franchi les étapes requises, à un vernissage et la vente des peintures réalisées par les enfants, et une exposition le 19 février. On en profitera pour lancer également le cahier de poésie réalisé par les enfants.

SENSIBILITE ARTISTIQUE

Le projet a été placé sous la présidence d'honneur de la présidente de la Commission scolaire de Le Gardeur, Micheline Croteau-René, dont le goût prononcé pour les arts est bien connu de tous.

Elle ne cache pas, en ce sens, sa joie de "marainner" cet événement.

"C'est vraiment un honneur pour moi que d'avoir été choisie. Ça me fait d'autant plus plaisir du fait que tout le monde connait mon implication au niveau des arts. Mais aussi parce que je suis également représentante du quartier à la table des commissaires. Je tiens donc à féliciter toute l'équipe..." dira-t-elle.

D'autant plus que l'idée lui plait au plus haut point: "Il existe en chacun de nous une sensibilité artistique. Ça prend une dimension encore plus importante du fait qu'on veule la développer chez l'enfant. Il est important qu'ils puissent exprimer leur MOI profond et s'initier aux arts. C'est en ce sens que j'invite la population à se déplacer pour venir voir l'exposition. Que cette population soit sensibilisée à ce qui se fait de bien dans l'école publique. D'autant plus que la revalorisation de l'école publique, ça se fait avec tous..." ajoutet-t-elle.

Centre Hospitalier Le Gardeur

Paul-André Dorval sera le directeur-général...

Depuis le mois de septembre dernier, le Centre hospitalier Le Gardeur se trouvait sans directeur-général permanent. M. Marcel Piché assurant l'intérim; le temps

PAR MYCHEL LAPOINTE

qu'un comité de sélection voit au remplacement de Jacques Maynard qui avait quitté le poste qu'il occupait jusqu'alors pour des fonctions similaires à la Cité de la santé à Laval.

Ledit comité a complété sa mission et, depuis la mi-décembre, les membres ont décidé de confier le poste à M. Paul-André Dorval, selon ce qu'il a été permis d'apprendre par L'ARTISAN, la semaine dernière.

Le nouveau directeur général, qui entrerait officiellement en fonction le 2 février prochain, tenait des occupations similaires au Centre Youville de Sherbrooke. Il a, selon les renseignements colligés par le représentant de L'ARTISAN, la réputation d'être, non seulement un très bon administrateur, mais aussi de pouvoir offrir une garantie certaine à ses employeurs de par sa constance. "Nous avons fait les recherches en ce sens, et M. Dorval conserve habituellement son emploi pour une dizaine d'années. Il n'est pas du type à être uniquement de passage dans les missions qu'on lui confie..." confie un des administrateurs au sujet du nouveau directeur général.

Ce qui est capital dans le cas du CHLG qui est actuellement dans une phase importante de son avenir.

M. Dorval sera officiellement présenté aux membres du conseil de direction du Centre hospitalier Le Gardeur le 27 janvier prochain. Quelques minutes après avoir rencontré les représentants des médias régionaux.

Il sera donc possible de mieux le faire connaître à la population, après coup.

Pour le poste tant convoité, les membres du comité de sélection auront reçu l'application de pas moins de 61 postulants.

RENÉ et O. TRUDEAU
Le Permanent
La Société Canada Trust
Courtage immobilier · Prêts hypothécaires

• REPENTIGNY: Cottage 1984, à air ouvert, foyer récupérateur de chaleur au salon, salle de bain moderne, bain tourbillon, 2 chambres à coucher, propriété très éclairée située près de l'école régionale.

• LAVALTRIE, Cottage canadien cèdre de l'ouest, plancher lattes de bois franc, portes et armoires de cuisine en pin, appareils ménagers encastrés, terrain 23,794 pi. bien située.

• P.A.T.: Bord de l'eau, bungalow, style unique, foyer, sous-sol fini, chauffage électrique, thermopompe, garage double, superbe vue sur le fleuve.

LES PROFESSIONNELS DE L'IMMEUBLE
René & O. Trudeau vous offrent:
Achat et vente résidentiel - commercial - et ferme.

ÉVALUATION Gratuite!

GRAND MAITRE VENDEUR
1er vendeur dans l'Est de Montréal
13 années d'expérience

Tél.: 581-5802 - cell.: 386-1808

JOURNAL L'ARTISAN GROUPE/UNI-MEDIA INC.
Division hebdomadaires

EDITEUR, DIRECTEUR GENERAL: Jacques Boulanger
DIRECTEUR DE L'INFORMATION: Mychel Lapointe
JOURNALISTES: Julie Pagé. Sports: Dany Lussier
EDITORIALISTE: Mychel Lapointe

REPRESENTANTS: Normand Ayotte, Yves Boisvert, Annie Desjardins, Marcel Chartrand, Michel Nivischiuk
COMPTABLE: Luc Lambert, C.G.A.
COMPOSITION ET MONTAGE: Les Ateliers GA-80

IMPRESSION: Imprimerie Montréal-Granby
DISTRIBUTION: Chemin du Roy
ABONNEMENT: $35./année
ÉTATS-UNIS: $40./année
DÉPÔT LÉGAL: Courrier de deuxième classe
ENREGISTREMENT numéro 0673

Les opinions exprimées dans nos pages par nos collaborateurs ne sont pas nécessairement celles de la direction du journal. L'ARTISAN est enregistré sous le numéro 234 185 auprès du Bureau d'auteur à Ottawa. Toute reproduction directe ou déguisée est interdite sans la permission écrite de la direction.

1004 Notre-Dame, Repentigny, J5Y 1S9
581-5120 581-5121

OFFICE DE LA DISTRIBUTION CERTIFIÉE ODC
LES HEBDOS RÉGIONAUX ASSOCIATION DES ÉDITEURS DE LA PRESSE HEBDOMADAIRE RÉGIONALE FRANCOPHONE
le réseau Select LES JOURNAUX SÉLECT DU QUÉBEC INC

Le loisir à l'Epiphanie

Le maire Pierre Goyette donne sa version des faits...

NDLR — Après avoir été, de toute évidence, bien près d'en venir à une entente dans le dossier du loisir, les autorités de la Ville de l'Epiphanie et celles de l'Epiphanie-Paroisse sont maintenant diamétralement opposées dans le dossier du loisir.

L'ARTISAN ayant donné, dans sa plus récente livraison, l'occasion aux autorités de l'Epiphanie de se prononcer sur la question, il convenait certes de donner l'opportunité à ceux de l'Epiphanie-paroisse de s'exprimer à leur tour.

Ce que nous faisons ici en publiant intégralement copie d'un document qui nous a été remis, à cet égard, la semaine dernière par le maire Pierre Goyette.

D'ailleurs, a ce sujet, soulignons que L'ARTISAN avait fait les démarches nécessaires, il y a une quinzaine de jours, pour offrir à ses lecteurs la version des élus de l'Epiphanie-paroisse dans son édition du 13 janvier. Mais, les premiers concernés, avaient préféré attendre la tenue de l'assemblée publique du 12 janvier dernier pour s'exprimer.

"Nous trouvons cela désastreux, nous sommes déçus, c'est inacceptable, c'est inadmissible, ça dépasse les bornes etc., etc. Toutes ces paroles provenant de commentaires antérieurs de la Ville de l'Epiphanie, pourraient très bien être nos commentaires.

Nous voulons être bon joueur et accepter tous ces commentaires qui nous passent sur le dos, mais aujourd'hui nous croyons qu'il est temps de vous exprimer aussi notre point de vue.

Effectivement, nous sommes venus très près d'une entente intermunicipale pour nos loisirs, mais d'après nous un document que nous étions pour appeler "ENTENTE" voulait dire un document qui serait acceptable pour les parties à l'entente, c'est-à-dire, la Ville et la Paroisse. Pour le moment, le dernier document "entente" qui est parvenu à nos bureaux dans la journée du 16 décembre, document que nous avons étudié lors d'une assemblée spéciale tenue le 16 décembre 1986, "Assemblée décrétée uniquement pour prouver aux autorités de la Ville notre bonne foi". Ils voulaient absolument que nous passions un avis de motion lors de cette assemblée du 16 décembre 1986, pour que par la suite nous puissions procéder à l'adoption d'un règlement autorisant une Entente Intermunicipale. Nous avons effectivement passé l'avis de motion qui devait leur prouver notre bonne foi à vouloir signer cette entente concernant les loisirs.

Les bureaux de la Paroisse ainsi que ceux de la Ville de l'Epiphanie étant fermés pour la période des Fêtes du 19 décembre au 4 janvier inclusivement, il était difficile de reparler de l'entente proposée par la Ville avant le retour des vacances, soit le 5 janvier 1987.

Le 6 janvier 1987, j'ai personnellement remis un document à M. Louis Bilodeau, document expliquant certains points qui ne nous convenaient pas.

RESUMONS UN PEU LA SITUATION

Nous avons effectivement versé durant l'année 1986 une contribution de $9,000 au Club Sportif de l'Epiphanie, lors de l'adoption de ce montant pour le budget 1986, soit à la fin de l'année 1985, le club sportif nous demandait $12,000 que nous étions prêts à verser, après une rencontre avec les autorités de la Ville, eux ne voulant absolument pas verser près de $30,000 au Club Sportif, ils nous ont convaincus de garder le même budget qu'en 1985, c'est-à-dire $9,000 paroisse et $20,000 approx. Ville, toujours dans la proportion du 30-70% de la participation aux loisirs.

Au cours de l'année 1986, la Ville nous avise que pour la prochaine année soit 1987, il nous faut adopter une entente pour les loisirs étant donné que le principe même de l'administration des loisirs via le Club Sportif est changé. La Ville reprend totalement les guides du loisir (administration). Le Club Sportif demeure, mais, plus de pouvoirs concernant l'administration, à partir du 1er janvier 1987, M. Pierre Picard qui était directeur des Loisirs au Club Sportif, devient employé cadre de la Ville, responsable des Loisirs.

En cours d'année, la Ville nous laisse savoir que dorénavant il nous en coûtera plus pour participer aux Loisirs, à prévoir pour 1987 de 20 à 30 mille dollars, le montant triple celui de l'an 1986.

Ceci vous le comprenez a quand même soulevé plusieurs discussions, mais à la fin nous décidons d'être bon joueur et d'accepter en votant un montant de $22,000 à notre budget 1987, strictement réservé aux Loisirs.

Mais la Ville en veut plus, toujours plus.

Ils veulent une entente intermunicipale, parfait, mais nous ne voulons pas n'importe quelle entente. Ils veulent absolument une entente de délégation de pouvoirs avec un comité consultatif, alors que nous voulons une entente de fourniture de service avec un comité au pouvoir décisionnel.

Si nous déléguons nos pouvoirs pour 5 ans avec le type d'entente qu'ils nous proposent, nous n'avons aucun mot à dire sur ce qu'il pourrait nous en coûter dans le futur. Si nous acceptons une fourniture de service, même pour 5 ans, le contexte est bien différent car à ce moment le comité "qui est formé de deux membres de la Ville et de deux membres de la Paroisse" décidera de tout, y compris le budget.

Nous accepterions très facilement de signer une entente de fourniture de Services, mais nous ne voulons pas accepter une entente à n'importe quel prix.

Nous sommes grandement en faveur d'offrir la possibilité à nos citoyens de participer aux Loisirs, mais pas avec n'importe quelle entente.

Nous acceptons de signer une entente, nous acceptons de payer le triple pour l'an 1987, mais nous n'accepterons pas de signer un chèque en blanc, en n'ayant plus aucun contrôle sur les budgets à venir.

Malheureusement, nous trouvons déplorable que nos contribuables voulant participer aux loisirs soient pénalisés. L'accès à tous les locaux de la Ville est totalement interdit aux contribuables de la Paroisse. Toutes les activités (sportives, culturelles et autres) se donnant dans les locaux appartenant à la Ville sont interdites aux gens de la Paroisse.

Nous osons espérer, que malgré ces menaces, ces moyens de pression, les citoyens de la Paroisse qui auront encourager par l'achat de billets ou autrement, les organisateurs du Carnaval d'hiver 87 ou de toutes autres soirées comme celle "Chasse & Pêche" ne se verront pas interdire l'accès au Centre Communautaire lors de ces soirées récréatives".

Nous voulons des loisirs, pas à n'importe quel prix; nous accepterions une entente, pas n'importe quelle.

PIERRE GOYETTE, Maire
Paroisse de l'Epiphanie

On mise le tout pour le tout

Une rencontre aurait lieu le 28 janvier

La version du maire Goyette telle que citée ci-haut reflète fidèlement les propos tenus lors de l'assemblée du conseil tenue lundi soir dernier, assemblée à laquelle plus d'une cinquantaine de citoyens s'étaient donné rendez-vous soit, pour appuyer la décision des élus, soit, d'autre part, pour exprimer leur mécontentement face à la situation qui prévaut.

Aux dires du conseiller Jocelyn Magnan: "C'est une question de gros principes. On n'est pas pour plier à chaque fois... Nous avions, lors d'une rencontre avec l'aviseur légal, fait de bonne foi des propositions de modifications du texte de l'entente. Or, ces modifications semblaient être à première vue, acceptées par les représentants de la Ville de l'Epiphanie. Cependant, quelle ne fut pas notre surprise et déception d'être vus placés devant un ultimatum de quelques heures à peine, où toutes les modifications avaient été, de surcroît, rejetées... C'était à prendre ou à laisser..."

"Par ailleurs, la Paroisse de l'Epiphanie s'est depuis toujours fiée sur la Ville, relativement aux structures de loisirs; désormais, nous voulons nous organiser tout seuls..." d'expliquer le conseiller Marcel Cadieux.

Le maire de la Paroisse de l'Epiphanie, M. Pierre Goyette, soutient quant à lui, qu'une possibilité d'entente avec la Ville n'est toutefois pas encore exclue — "Cependant, jusqu'à preuve du contraire, nous saurons bien nous débrouiller et faire cavalier seul... D'ailleurs, des démarches ont déjà été enterprises pour louer, dès cette semaine, un local au Centre d'achats "Place 341", local où des activités de loisirs seront dispensées et qui, de plus, sera sans préjudice ouvert aux gens de la Paroisse, tout comme aux gens de la Ville..."

RENCONTRE

L'Artisan apprenait en toute dernière heure qu'une rencontre, à l'égard d'une entente probable de loisirs, se tiendrait le mercredi 28 janvier en l'école St-Guillaume.

"Cette fois-ci, de conclure M. Goyette, ne seront présents que les deux conseils... Aucun fonctionnaire ou employé n'y sera toléré. Nous éviterons ainsi de fâcheux malentendus..."

C'est à suivre...

• RCA • ELECTROHOME • TOSHIBA • PIONEER • KENWOOD • ZENITH • NIKKO • PAISLEY • DB PLUS • HITACHI • TDK •

PIONEER • KENWOOD • ZENITH

Service de dépôt de nuit

VIDEO folie
585-7017
461 Notre-Dame
Repentigny

OUVERT 7 JOURS 11h à 22h00

• LOCATION
• VENTE
• SERVICE

LE CENTRE VIDÉO LE PLUS COMPLET DE LA RÉGION

PLUS DE 3,000 FILMS EN MAGASIN VHS & BETA

PLUS DE 100 NOUVEAUX FILMS CHAQUE MOIS

SPÉCIAL CARTE DE MEMBRE 4.95 1 AN

STALLONE COBRA

SCOTCH • NIKKO • PAISLEY •

RCA • ELECTROHOME • TOSHIBA • PIONEER • KENWOOD • ZENITH • NIKKO • PAISLEY • DB PLUS • HITACHI • TDK •

Dans notre région...

UN PARC-ECOLE

Le conseiller repentignois Georges Nivischiuk aura donc réussi à faire accepter, en assemblée publique, le principe de la construction d'un parc-école à l'Ecole Pie XII; mais aussi d'une vaste étendue de verdure qui était devenue une nécessité au quartier 4, qu'il représente au conseil municipal repentignois.

Tout cela, pour une meilleure qualité de vie dans le secteur, comme nous y avions fait allusion dans notre édition du 6 janvier dernier alors que L'ARTISAN annonçait la possibilité qu'un tel projet soit mis de l'avant dans le secteur.

Reste donc à voir les développements à venir dans ce dossier dont nous traitons en pages 6 et 7 de la présente édition.

PICARD: "LE PLUS HUMAIN..."

La réputation de l'instructeur des Olympiques de Repentigny, Roger Picard, n'est plus à faire. Il a toujours sû relever des défis, que certains considéraient irréalisables, pour toujours s'en sortir avec les honneurs.

Certains connaissent très bien le sérieux dont fait preuve l'expérimenté instructeur pour parvenir à ses fins. Particulièrement en ce qui concerne la discipline qu'il impose à ses joueurs. Mais ce dernier sait très bien aussi laisser toute la liberté voulue quand les circonstances s'y prêtent.

"C'est définitivement le meilleur instructeur de hockey que j'ai connu..." souligne Daniel Caza de la Presse canadienne qui a souvent dû subir les foudres de Roger Picard pour certains écarts de conduite alors qu'il portait les couleurs des Olympiques en 74-75 et 75-76.

"Il est vrai qu'il est sévère pendant les matchs; et c'est souvent nécessaire. Par contre, c'est celui qui, selon moi, est le meilleur dans le domaine pour aider les jeunes. Mais surtout, c'est sans doute l'instructeur le plus humain que je connaisse... Tous les gars qui ont joué pour lui, un jour ou l'autre, savent très bien comment il peut se montrer très gentil et coopératif avec ceux qu'il dirige. Personne parmi ceux qui ont joué sous ses ordres avec les Olympiques - notamment - ne peut oublier tout ce qu'il a pu faire pour nous..."

On comprend ainsi mieux pourquoi ceux qui ont joué sous sa férule vouent un respect sans limite à "MONSIEUR PICARD".

ARAM

Les dirigeants de l'ARAM (Association repentignoise pour l'avancement de la musique) donnent vraiment le grand coup en présentant au public, le 14 février prochain, le réputé Ensemble Claude Gervaise, à la polyvalente Jean-Baptiste-Meilleur.

On ne peut certes pas douter du sérieux des organisateurs d'un tel événement, dans le cadre de la St-Valentin.

D'ailleurs, ce n'est pas le bon vouloir qui a fait défaut depuis la naissance de cet organisme régional. Le contexte a souvent été fort difficile; les responsables ont parfois été victimes des circonstances.

Editorial

Par: Mychel Lapointe

Le développement économique:

Une question de solidarité...

Combien d'entre nous n'ont pas sursauté, la semaine dernière, en entendant un dirigeant de la vie économique torontoise affirmer que Toronto représente 20% de la population canadienne et que, de ce fait, il lui revient de décider de ce qui se fait en ce qui concerne la politique économique nationale?

Cette surprenante déclaration a été formulée en réaction à la possibilité d'établir un centre bancaire international, à Montréal. Non, vraiment, ça prend un certain culot pour se prononcer de la sorte. Doit-on déceler là-dedans une antipathie du Canada anglais envers le Québec? Doit-on penser comme le ministre Marcel Masse, pour qui il s'agit d'un "backlash" qui se manifesterait au Canada anglais au détriment du Québec?

L'explication n'est probablement pas fausse. Mais, au-delà de cette considération, il faut aussi, quant à moi, voir là l'expression de gens qui s'approprient un certain pouvoir. Ce qui, en quelque sorte, n'est pas si condamnable dans ce contexte; car, comme me le souligne souvent un ami cher: le pouvoir, ça ne se demande pas, ça se prend...

Ce Torontois ne faisait que saisir l'occasion d'exprimer, une fois de plus, que l'Ontario a su prendre une place de choix dans l'ensemble canadien au cours des dernières années. Une place qu'on défendra avec vigueur dans les années à venir.

Avec le temps, les gouvernants fédéraux qui se sont succédés à Ottawa ont permis à l'Ontario de prendre de plus en plus d'importance au Canada. De s'approprier la grosse part du gâteau. Pourquoi aujourd'hui, les Ontariens seraient-ils disposés à lâcher le morceau? A laisser une autre province — surtout le Québec — reprendre le terrain perdu au cours des ans?

La déclaration du financier torontois peut paraître loufoque, à première vue; mais elle se justifie pleinement dans le cadre d'une situation économique telle que celle que nous traversons actuellement.

Car, à certains niveaux, il est plus que temps que nous, Québécois, fassions preuve de plus de solidarité à certains égards. Le Québec a été dégarni de certains acquis au cours des dernières années. Pourtant, les levées de boucliers, pour empêcher cela, n'ont pas été particulièrement productives; n'ont pas eu la constance nécessaire.

Les lamentations sont devenues inutiles quand les dés ont été joués. C'est avant qu'on les ait joués qu'il faut s'impliquer, s'affirmer avec toute la vigueur nécessaire.

Le contrat d'entretien des F-18 à Canadair, nous revenait de droit. Il en va de même pour le centre bancaire international.

Dans ce contexte, il ne faut pas se sentir privilégié. Il faut se défendre avec toute la détermination pour ce qui nous est dû. Qu'ailleurs, on voit cela comme une injustice à leur égard; il ne s'agit pas de notre problème, mais du leur...

Tout, en fait, est question de solidarité. Pour obtenir quelque chose, il faut se battre ensemble. Pour le conserver, il faut consentir les efforts nécessaires, tout en ne se souciant peu des réactions que ça peut provoquer à l'étranger.

On doit tenir le même langage, comme ça se fait partout où on s'affirme...

Tapis Repentigny Inc.

Le plus beau et le plus grand centre de décoration de la région

expansol
Tapis et Plus

- Plus de choix de couvre-lits
- Plus de choix de draperies
- Plus de choix de couvre-planchers
- Plus de choix de tapisseries
- Plus de choix de rideaux à bandes verticales

Service à domicile gratuit

Opéré par les complices de la décoration

351 Notre-Dame (Face à la Marina)
Repentigny 585-4664

Pour les gens du troisième âge

L'Auberge l'Excellence sera érigée à l'Assomption

(ML) L'hébergement des gens du troisième âge représente certes une lacune majeure sur le territoire de la MRC l'Assomption. C'est devenu, depuis quelques années, un problème criant.

En ce sens, la construction de tout nouvel établissement pouvant servir la cause des personnes âgées arrive comme une bonne nouvelle pour les intervenants du milieu.

C'est pourquoi, il faut se réjouir du fait qu'une nouvelle résidence du genre verra le jour à l'Assomption au cours de l'année 1987: l'Auberge Excellence du 855 boulevard L'Ange-GArdien nord à l'Assomption pour laquelle on a procédé, la semaine dernière à la première pelletée de terre officielle. L'ouverture de cet établissement étant prévue pour le mois de juin prochain.

SERVICES

D'ailleurs, les responsables du projet insistent beaucoup sur la qualité des services qui seront offerts dans ce futur établissement.

Un personnel trié sur le volet, les repas préparés par un personnel soigneusement sélectionné, des activités de qualité, des services de salle de bain complets, un aménagement extérieur intéressant, un terrain savamment aménagé pour les activités extérieures, des mesures de sécurité strictes, etc. Autant d'éléments qui en feront "la plus belle résidence du genre au Québec".

Il sera donc intéressant de suivre l'évolution de ce dossier.

L'ouverture prévue pour l'été prochain viendra définitivement solutionner un problème qui n'est pas propre au territoire de la MRC de l'Assomption, mais qui y est devenu important.

DES SPÉCIAUX INCROYABLES CHEZ TURCOTTE!

Ventilateur 42" avec trois projecteurs
• 7 ans garanti • 3 vitesses • Réversibles • 5 pales

Régulier $153.95
SPÉCIAL
$99

Couleurs disponibles:
• Rose • Bourgogne
• Rouge • Marine
• Noir

RCC Climaloc
Couverture isolante pour porte de garage.
1 pièce en fibre de verre revêtue de vinyle 36" x 21' 6" x 1-1/2" d'épaisseur. Fixation et courroies incluses.

• Ne gêne pas le fonctionnement de la porte
• Facteur isolant R 5
• Installation facile pour une personne

SPÉCIAL:
$39.95

Poêle à bois en stock
Modèles à 2 portes
$100
DE RABAIS

Souffleuse à chenille
Rég $1088
SPÉCIAL
$988

Système complet d'aspirateur central

• ASPIRAL s'installe dans toutes maisons neuves ou déjà habitées sans détérioration
• Un déclenchement automatique se fait lorsque le boyau léger et super-robuste est inséré dans la porte murale
• Une gamme d'accessoires de qualité remarquable vous facilite le nettoyage en profondeur dans toutes les pièces
• La poussière est accumulée dans un récipient métallique et grâce au système de filtrage unique à ASPIRAL l'air est purifié.

L'intermédiaire Classic représente le compromis idéal entre la puissance de l'industriel et l'efficacité du résidentiel. Son système sans sac et sans filtre en facilite l'utilisation. Moteur 12,5 Amp - Puissance: 120" H20 - Volume d'aspiration: 110 p.c.a./min.

Rég. $599
SPÉCIAL $499

ROBERT TURCOTTE inc.
17 rue St-Paul, Le Gardeur
585-2700

CLINIQUE MEDICALE D'OBESITE

Dr. Jean-Marie Marineau m.d.
Omnipraticien traitant l'obésité
Dr. Jacques Lemay m.d.
Omnipraticien traitant l'obésité

Repentigny: 582-3911
373 Notre-Dame

le plus grand choix de luminaires à dix minutes de Repentigny

GERVAIS ROCH Luminaire INC.
197, Payette, l'Épiphanie
588-4585

Octofruit®

Spéciaux du 19 au 25 janvier 1987.

BANANES "DÔLE" ou "CHIQUITA" 0,84 kg
produit du Honduras
.38 lb

LAITUE "ICEBERG"
produit des États-Unis
Canada no 1
.98 ch.

CLÉMENTINES "MAROC" 1,50 kg
produit du Maroc
.68 lb

RAISINS "ITALIA" et "RUBY RED"
produit du Brésil
9,90 kg 4.50 lb

POMMES "SPARTAN", produit de Colombie-Britannique
Canada de fantaisie
1,94 kg .88 lb

POIVRONS verts "extra gros", produit des États-Unis
Canada no 1
2,16 kg .98 lb

PÊCHES grosseur 48-60
produit du Chili
Canada no 1
3,70 kg 1.68 lb

PAPAYE
produit du Brésil
.98 ch.

Panier de fruits pour toutes occasions.

313 NOTRE-DAME
REPENTIGNY
581-5557

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

Repentigny

Projet de construction d'un parc adjacent à l'école Pie XII

REPENTIGNY (ACRN) — Le Conseil municipal de Repentigny a unanimement approuvé le lancement d'un projet de construction d'un parc ajdacent à l'école Pie XII, lors de la séance spéciale de lundi dernier.

"L'aménagement d'un parc dans ce secteur constitue une nécessité, a déclaré le conseiller, M. Georges Nivischiuk, qui a proposé ledit projet. Plusieurs citoyens du quartier que je repésente en ont fait la demande".

Ce parc, comprenant deux grands terrains de jeux, une piste d'athlétisme de 200 mètres et des sentiers de verdure, sera situé à l'arrière de l'école Pie XII. Les études préliminaires évaluent ses coûts de construction et d'aménagement à environ 300,000$.

On pourra avoir accès au parc par la cour de l'école et par la rue Champlain. De plus, le stationnement actuel de l'école Pie XII sera déplacé et agrandi.

Les démarches requises en vue de la réalisation du projet sont déjà en cours avec la Commission scolaire de Le Gardeur qui y participerait financièrement.

"Un comité conjoint, formé par des représentants de la Ville et de la CSLG, élaborera le schéma final d'aménagement du parc, a informé M. Nivischiuk. Déjà, les dirigeants de la commission scolaire nous ont accordé leur appui formel.

"Notre objectif commun est de voir le projet se concrétiser si possible à l'été de 1987, ou peut-être avant", a-t-il signalé.

Le conseiller Nivischiuk a en outre indiqué que le projet qu'il a amené à l'hôtel de ville s'avérerait complémentaire au parc-école qui lui serait voisin.

"Les deux aménagements desserviraient autant les enfants d'âge scolaire que le milieu environnant", a-t-il conclu.

L'ALCOOL AU VOLANT C'est criminel QU'ON SE LE DISE

Poissonnerie Repentigny QUANTITÉ LIMITÉE
Poissons congelés et frais, fruits de mer
530 NOTRE-DAME, REPENTIGNY, 581-3510
(face à la clinique dentaire Landreville)

GOBERGE À SAVEUR DE CRABE en morceaux
Rég. $6.99 SPÉCIAL 12,08 /kg 5.49

GROSSES CREVETTES nettoyées
rég. $11.99 SPÉCIAL $21.98 /kg 9.99

ÉPERLANS No. 1 du N.B.
rég. $2.39 SPÉCIAL 3.94 /kg 1.79 /lb

GROS POISSON DES CHENAUX
rég. 99¢ SPÉCIAL 1.98 /kg 99¢

POISSONS SALÉS - TURBOT SALÉ
MORUE SALÉE - HARENG SALÉ
TÊTE DE MORUE SALÉE

SUR RENDEZ-VOUS
Dr. Jacques Talbot
CLINIQUE MÉDICALE DE REPENTIGNY
TRAITEMENT DE VARICES
520, RUE NOTRE-DAME
REPENTIGNY (QUÉBEC)
J6A 2T8
Tél.: (514) 585-1620

VENTE D'ENTREPÔT
Seulement au 340 rue Notre-Dame, Repentigny
Causeuses à partir de $189
AUCUNE OFFRE RAISONNABLE REFUSÉE

MATELAS & MEUBLES PREMIER CHOIX
380 Larochelle, local 120, Repentigny 585-1485
Plan mise de côté sans intérêt
Commandes téléphoniques acceptées - Livraison gratuite

MICRO/2001* TURBO XT
$1,188

* Microprocesseur 8088-2 de 16 bits - 4.77/8.0 Mhz
* 640Ko de mémoire vive installée
* 2 lecteurs de disquettes 5.25', de 360Ko
* Clavier type PC-XT
* Sortie série, parallèle et jeux + horloge-calendrier
* Carte vidéo couleur/graphique
* Garantie: 1 an pièces et main-d'oeuvre sur lecteur de disquette.

OPTIONS et ACCESSOIRES

* Ecran TTX 12" anti-reflet (comp), vert/ambre	$144
* Ecran TTX 12", anti-reflet (TTL) vert/ambre	$173
* Ecran couleur TTX 14" anti-reflet, garantie 2 ans	$475
* Disque rigide 20Mb "Seagate" avec contrôleur	$688
* Imprimante Star NX-10, 120cps/30NLQ	$398
* Souris mécanique "Genius Mouse"	$98
* Module pour Jeux (Joystick)	$38

DISQUETTES l'unité $0.90 | SPÉCIAL 30 disquettes $25.

Club d'Évaluation de Logiciel
ABONNEMENT: $15.00/année
DISQUETTE: $5. chacune
SPÉCIAL: 6 disquettes pour $25.00

InfoGestion Québec
797 boul. l'Assomption, Repentigny
585-5373 Ouvert du lundi au jeudi de 18h à 22h
*InfoGestion Québec est un dépositaire autorisé des ordinateurs Micro/2001

Un projet évalué à quelque $350,000

La prochaine étape: Les négociations avec la CSLG...

PAR MYCHEL LAPOINTE

Deux partenaires importants se rencontrent à nouveau: les autorités de la Ville de Repentigny et leur vis-à-vis de la Commission scolaire de Le Gardeur qui devront négocier une entente finale concernant le vaste projet soumis.

Non pas que les négociations s'annoncent difficiles: les administrateurs de la CS Le Gardeur ont accepté le principe du projet. Mais il demeure que l'espace convoité est vaste... et propriété de la CSLG. Ce qui représente l'item majeur des pourparlers à venir.

CSLG

Les deux entités administratives n'en sont pas à une première initiative du genre. Plusieurs projets de parc-écoles se sont concrétisés par le passé grâce à une collaboration des deux parties. Et à la satisfaction des deux...

Les rencontres s'annoncent bien.

D'autant plus que, tant la présidente Micheline Croteau-René, que les deux commissaires concernés et le directeur général de la CSLG y voient là une idée définitivement pas dépourvue de bon sens.

"Personnellement et en tant que présidente de la CSLG, ce projet m'intéresse au plus haut point. Dans la mesure où la Ville de Repentigny déciderait d'y donner son accord, je m'engage à sensibiliser mes collègues du conseil (ce qui a été fait hier lors de l'assemblée du conseil des commissaires) pour que la CSLG collabore dans la mesure de ses moyens, écrit la présidente au conseiller Georges Nivischiuk.

Le conseiller Georges Nivischiuk

Des moyens qui sont similaires à ce qui prévalait pour les ententes antérieures: $20,000 au maximum, comme le souligne le directeur général Serge Rochon qui considère, lui aussi, que le projet est "très intéressant". La commission scolaire étant intéressée "dans le cadre de ses budgets pour l'amélioration de ses cours d'école".

Alors que, pour les commissaires, Albert Veillette et Pierre Gagnon, ça devient, ni plus ni moins, que la réponse aux demandes des citoyens du secteur, à cet égard.

PROJET DE $350,000.

Reste maintenant à voir comment les deux parties pourront en venir à une entente finale sur la question.

Différents hypothèses s'offrent à la CSLG, selon l'évaluation du conseiller Georges Nivischiuk. La CSLG cède le terrain pour une somme symbolique. Le vend au prix du marché avec possibilité d'injecter le fruit de la vente dans ledit projet. Ou un autre marché où les deux parties y trouvent leur compte; mais surtout au bénéfice de la population étudiante et la population adulte du secteur.

Peu importe la forme que prendra la transaction, on peut miser gros que la CSLG et la Ville de Repentigny s'entendront sous peu. D'autant plus que l'on vise à compléter les travaux prévus pour l'été qui vient ou, au plus tard, pour la rentrée scolaire de septembre 87.

Il sera donc intéressant de suivre les développements d'un projet qui, selon les expertises, pourrait représenter un investissement de $325,000. à $350,000.

On n'en est actuellement qu'à l'étape des plans préliminaires,

SPÉCIAL PICCOLO

Chandails molletonnés à collet

Prix régulier $29.95 $20

NOUVEAUTÉS:
*Vestes longues
*Robes

VENEZ VOIR NOS AUTRES SPÉCIAUX EN MAGASIN

* Vêtement présenté par Steve

VÊTEMENTS PIC-CO-LO
516 BOUL. IBERVILLE, REPENTIGNY 585-4637

TUILES DE
CÉRAMIQUE

Croyez-le ou non, à Repentigny, plus précisément au 346 Notre-Dame. **"LE PLUS GRAND CHOIX DE CÉRAMIQUE AU QUÉBEC"** *pour mur et plancher. Plus de 2,500 modèles en démonstration; nous vendons seulement et uniquement de la céramique, c'est pourquoi nous sommes de vrais professionnels dans ce domaine.*

- *Estimation gratuite à domicile*
- *Service de livraison de 48 heures*
- *Service de pose par de vrais spécialistes*

Tout ça chez:
CÉRAMIBEC Inc.
au 346 Notre-Dame
Repentigny
581-9163

(Office des Services de garde à l'Enfance Permis 2152-3949)

garderie coeur de pomme

305 Boul. Lacombe
Le Gardeur

OUVERT DU LUNDI AU VENDREDI DE 7h00 à 18h00

- Educatrices diplômées et expérimentées
- Stimulation pé-scolaire et socialisation
- Service alimentaire de qualité
- Possibilité de garde à temps plein ou partiel

INFORMATIONS:
585-2518

Milieu de vie éducatif pour enfants de 18 mois à 6 ans

LES PIONNIERS DU VIN

NOUVEAU
L'EAU PURE EN VRAC

Les systèmes de traitement d'eau situé à Ville de Le Gardeur a maintenant installer un autre magasin pour la distribution de l'eau pure en vrac.

Maintenant "Les Pionniers du Vin Inc." qui se spécialise en vente d'équipement pour fabriquer le vin et bière à la maison, vous offre une nouveauté (de l'eau pure en vrac) pour une qualité supérieure de votre vin maison à un prix compétitif.

Vous apportez votre contenant et vous servez vous-même. Nous ferons la vente des contenants et les bouchons.

L'eau pure qui vous est offerte est fabriquée par un système révolutionnaire qui est appelé "Osmose inversée". Ce principe de purification débarrasse l'eau de tous polluants à 98%. Plus de chlore, plus de bactérie et virus, plus aucun agent étranger dans votre eau. Donc une eau plus "pure" que l'eau de source.

Suie à la purification de cette eau, elle est ensuite passée par un système d'ultra violet pour plus de sécurité pour le consommateur.

Ce système de purification est conforme aux normes du Ministère de l'Environnement du Québec, division des Eaux embouteillées.

EAU PUR inc

3.25 le 18 litres
99¢ le 4 litres

COUPON-RABAIS
"EAU PURE"
2.75 le 18 litres
"LES PIONNIERS DU VIN"
SUR PRÉSENTATION DU COUPON
Valide jusqu'au 7 février 87

472 – NOTRE-DAME REPENTIGNY (coin Brien)
582-0770
645-5267

René Lévesque, conférencier:

Reporté à une date indéterminée...

La conférence intitulée "Mon rôle dans la politique québécoise depuis vingt ans et l'avenir du Québec" que devait présenter M. René Lévesque, dimanche dernier au Collège de l'Assomption, a dû malencontreusement être annulée en raison du mauvais temps.

Tout semble laisser croire, cependant, que nous aurons bientôt la chance d'entendre ce prestigieux narrateur, ce dernier ayant exprimé le désir de revenir à la charge, et ce, dès son retour du Mexique.

"Il va sans dire que les laissez-passer achetés pour le 18 janvier, seront valides à cette occasion, dont il ne reste plus qu'à définir la date", de souligner le responsable de l'Education populaire, M. Roger Bergeron.

Soyez attentifs, L'Artisan vous tiendra au courant des plus récents développements.

M. René Lévesque

Nomination

M. Claude Bouchard, président de **Les Habitations Claude Bouchard Inc.**, vient d'être élu président de l'Association Provinciale des Constructeurs d'Habitations du Québec (A.P.C.H.Q.), région de Montréal métropolitain.

M. Bouchard a été nommé à ce poste important lors de l'Assemblée annuelle de l'A.P.C.H.Q., région du Montréal métropolitain qui avait lieu le samedi 11 octobre au Centre Sheraton, à Montréal.

M. Bouchard est un constructeur prospère de Montréal et de la Rive Sud depuis 1973, année où il a joint l'A.P.C.H.Q., région du Montréal métropolitain, à titre de membre. Il officie depuis quatre ans au sein du conseil d'administration, où il a occupé successivement les postes de trésorier, 3ième vice-président et premier vice-président. M. Bouchard a fait savoir dans son discours d'introduction que 300 nouveaux membres doivent se joindre à l'association d'ici la fin de 1987 (l'association en compte déjà 1400).

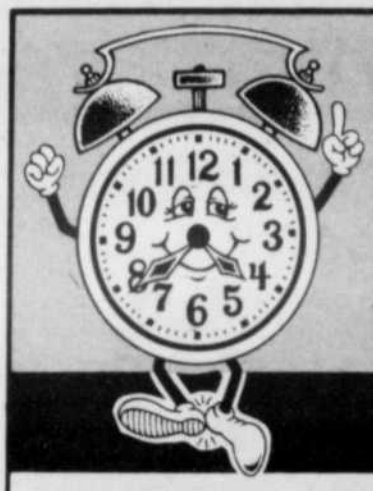
Il a de plus ajouté que l'association aura un souci constant d'améliorer les communications avec les membres, notamment en ce qui concerne la politique municipale et les nouveaux règlements qui régissent la construction résidentielle. M. Bouchard a également promis qu'il verrait à la formation d'un comité des municipalités. D'ailleurs, de son propre aveu, le travail de tous les comités sera redéfini.

Les Habitations Claude Bouchard Inc. a environ 350 maisons à son actif. Le chiffre d'affaires de l'entreprise est de 10$ millions, ce qui en fait un des constructeurs les plus importants du marché.

D'autre part, Claude Bouchard prépare une relève aussi efficace que lui puisque son fils de 18 ans travaille déjà à ses côtés.

Lors de l'Assemblée annuelle, on a également procédé à la nomination d'un nouveau conseil d'administration: M. Fernand Quévillon, de la firme Dulogique Inc., a été élu 1er vice-président; M. Ghislain Belisle, des Constructions Ghislain Belisle Inc. a été choisi au poste de 2ième vice-président; M. Richard Lasalle, de Sodemont Inc., est le nouveau 3ième vice-président.

Le trésorier est M. Robert St-Onge c.a., des Réalisations St-Luc Inc. tandis que le président du Conseil présidentiel est M. Serge Boucher et Les Habitations La Bourgogne Inc.



RÉVEILLEZ-VOUS AU SON DE NOS SPÉCIAUX...

MATELAS

29x74x6 de $99 à $188

54x74x6 de $129 à $249

60x80x6 de $169 à $299

BASE DE LIT (BOIS NON PEINT)

SIMPLE	DOUBLE	QUEEN
$129	$139	$149

DOUILLETTE SEMI-DUVET

SIMPLE	DOUBLE	QUEEN
$150	$165	$185

produits & matelas air mousse

• Meuble en kit • Futon • Nous fabriquons sur mesure
• Matelas • Rembourrage

21 boul. Brien, Repentigny 585-9766

VOTRE STUDIO A REPENTIGNY

le vieuel

ARTS PHOTOGRAPHIQUES

579a NOTRE-DAME, REPENTIGNY

582-1632

(AU DESSUS DE MIRA MEUBLES)

LE DON IN MEMORIAM UN HOMMAGE ÉTERNEL

LA FONDATION DU QUÉBEC DES MALADIES DU COEUR.

a'adresser à:
440 O., boul. Dorchester, suite 1401
Montréal (Québec) H2Z 1V7
Tél.: (514) 871-1551

Un effort supplémentaire à consentir

"Dans la lignée de ce qui se faisait déjà..."

La mise sur pied de l'initiative d'intégrer la poésie et la peinture à l'enseignement à l'E-

PAR MYCHEL LAPOINTE

cole Notre-Dame-des-Champs de Repentigny est attribuable, avant tout, aux enseignants impliqués.

Ce à quoi le directeur de l'école, Gilles Foisy, a fait allusion en conférence de presse, mercredi dernier, en soulignant que "il faut rendre hommage aux enseignants qui ont travaillé fort pour que ce projet se réalise chez nous. C'est avant tout à eux que nous devons cette initiative et il faut les féliciter..."

Donnant ainsi tout le crédit aux Denise Bernard, Sylviane Boulay, Gisèle Cimon, Josée Leroux et Rosanne Roy qui auront consenti tous les efforts nécessaires pour que ça se réalise.

DUZYK

Une attitude qui ne surprend aucunement le directeur-général-adjoint de la Commission scolaire de Le Gardeur, Thomas Duzyk, pour qui l'implication de tous est primordiale à la poursuite des objectifs que se sont toujours fixés les dirigeants de l'organisme régional.

"Des projets du genre, il s'en fait depuis longtemps chez nous. Il ne faudrait pas croire que nous mettons de telles initiatives sur pied que depuis peu..." souligne-t-il au représentant de L'ARTISAN au sortir de la conférence de presse de mercredi dernier.

Tenant ainsi à préciser que l'objectif majeur des têtes dirigeantes de la Commission scolaire de Le Gardeur de revaloriser l'école publique chez nous est l'affaire de tous.

M. Thomas Duzyk

"Ce projet est dans la lignée de ce qui se faisait déjà chez nous..." reprend-t-il. "Il y a longtemps que tout le monde travaille à améliorer le climat dans nos écoles et faire progresser les élèves dans leur cheminement personnel. Le dossier de la revalorisation de l'école publique, c'est l'affaire de tous les intervenants. A la direction générale, nous avons un rôle à jouer, c'est bien certain. Mais les enseignants ont aussi leur mot à dire dans tout cela. Quand je vois des initiatives du type de celle qu'on nous présente aujourd'hui, je me dis que nous sommes sur la bonne voie et que nous allons réussir tous ensemble..."

LE POINT

Prouvant ainsi que les administrateurs et les intervenants de la CSLG se sont remis des effets négatifs qu'aura eu la série présentée dans le cadre de l'émission "Le Point".

"Nous avons dit ce que nous avions à dire. Radio-Canada a donné l'occasion à certaines personnes de s'exprimer. Il faut maintenant passer à autres choses. Arrêter de vivre en fonction de ce qui a été fait et poursuivre le travail entrepris depuis longtemps dans nos écoles pour améliorer sans cesse la qualité de l'enseignement chez nous. Des projets comme celui qui se vit à l'Ecole Notre-Dame-des-Champs sont des exemples frappants des efforts consentis depuis longtemps..." de conclure le d.g.a. de la CSLG.

-Thomas Duzyk

univair

Voyages ROBILLARD

MAINTENANT AU

219 A, BOUL. BRIEN, REPENTIGNY

VOYEZ LE MONDE AVEC NOUS

Première rangée, de gauche à droite: Jacques et Monique Robillard, propriétaires; Irène Gagné, agent; Micheline Robidoux, agent et Paula Grendron, agent. Rangée du haut: Sylvie Delisle, réceptionniste; Lucie Bacon, agent; Lise Valois, secrétaire-comptable et Jacinthe Toupin, réceptionniste.

Toute l'équipe de VOYAGES ROBILLARD est heureuse de vous annoncer la relocalisation de ses bureaux dans un tout nouveau décor et une ambiance chaleureuse, où vos préparatifs de voyage seront facilités par un aménagement ultra-moderne et des équipements à la fine pointe du progrès.

En effet, VOYAGES ROBILLARD, vous offre trois écrans cathodiques pour les réservations, une imprimante à billets d'avion ainsi qu'une imprimante universelle pour les itinéraires, les réservations d'hôtels et la réservation de voitures à travers le monde.

Voici d'autres services à l'intention des comptes commerciaux de l'agence: livraison de billets d'avion, service de limousine (Dorval et Mirabel), cartes de crédit acceptées, passeport et visa, permis international, 6 lignes téléphoniques à la disposition des clients. L'Agence est également jointe à un groupement d'agences de voyages sous l'appellation Univair.

Elle fournit généralement la documentation dont vous avez besoin pour la planification de vos voyages. Que vous voyagiez au Québec, dans l'Ouest canadien, en Europe, en Orient ou ailleurs, son personnel compétent se fera un plaisir de vous servir.

Merci de la confiance que vous nous témoignez depuis les débuts de l'entreprise. Profitez de cette relocalisation pour nous rendre visite. NOS SPÉCIAUX DE JANVIER vous conviendront peut-être.

TOUJOURS LE MÊME NUMÉRO DE TÉLÉPHONE

585-2854

Monique et Jacques Robillard, propriétaires.

POISSONNERIE PICCOLO INC.

512 Iberville, Repentigny 585-8483

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

Spéciaux du 19 au 24 janvier 1987

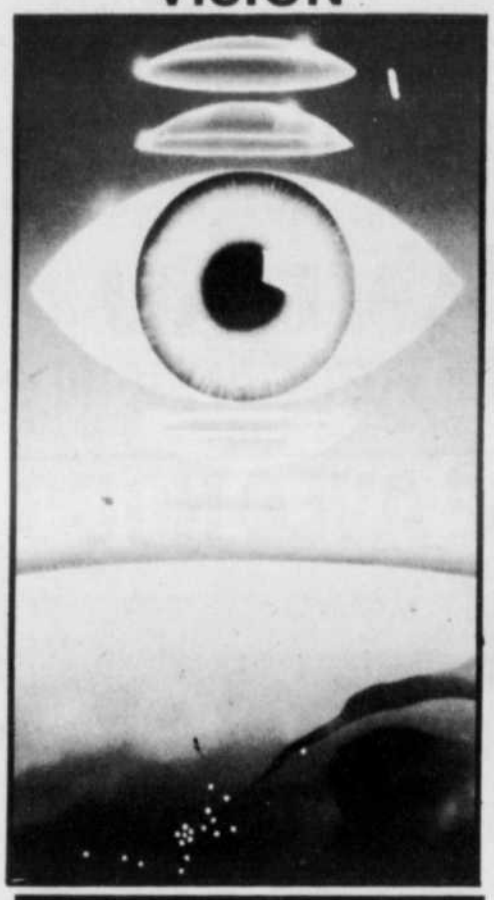
*Filet de "Red Snapper" Régulier $7.95/lb	3.89 /lb	8.60 /kg
*Egg Roll au homard Régulier $5.89/lb	3.89 /lb	8.60 /lb
*Poissons des chenaux "Poulamont" 2 lb	1.38	
*Eperlans frais	2.49 /lb	5.50 /kg
*Saumon complet 2 à 4 lb - Régulier $3.59/lb	1.99 /lb	4.40 /kg

PRODUITS MAISON

- Coquilles de fruits de mer
- Coquilles St-Jacques
- Brochettes de fruits de mer
- Sauce à spaghetti aux fruits de mer
- Pâté au saumon
- Coquilles de crevettes

OPTO-CHOIX

VOTRE CENTRE COMPLET DE LA VISION



SERVICES PROFESSIONNELS

- Examen de la vue
- Optométrie pédiatrique
- Examen des champs visuels
- Dépistage du glaucome et de la cataracte
- Examen de la vision des couleurs
- Ouvert le jour et le soir
- Couvert par la carte d'assurance maladie

LUNETTERIE

- Simple et double foyer
- Foyers progressifs (VARILUX)
- Teintes et anti-reflets
- Réparations et ajustements
- Très grand choix de montures
- Garantie écrite de 2 ans contre le bris sur la plupart des montures
- Essai avec système vidéo-couleur si désiré

VERRES DE CONTACT

- Souples
- Port quotidien ou prolongé
- Lentilles toriques
- Teintes translucides ou opaques
- Lentilles de contact à double foyer

PLUS DE 12 ANS D'EXPERIENCE

Clinique Optométrique de Repentigny

Dr. Jacques Filion et André Jolicoeur

671A Notre-Dame
Repentigny
585-4547

Pour, à tout le moins, jusqu'au 9 mars 1987

Le CIT Legarderois renouvelle l'entente avec Deshaies pour du transport en commun adéquat

Les usagers du transport en commun dans les municipalités de Ville de Le Gardeur, Charlemagne et l'Assomption sont assurés d'un service adéquat, au moins, jusqu'au 9 mars prochain... et peut-être jusqu'en juin prochain.

Tout simplement parce que, réunis en assemblée le 9 janvier dernier, les représentants de ces trois municipalités - formant le CIT Le Garderois présidé par le conseiller Gilles Labbé - ont décidé de renouveller avec la compagnie Deshaies transport, l'entente intervenue entre les deux parties à l'automne 86.

C'est ainsi que chacune des trois municipalités déboursera sa quote-part de $3,333.33 pour se garantir que les administrateurs de la compagnie Deshaies transport ne mettront pas à exécution leur projet de réduire drastiquement le nombre de voyages quotidiens dans le couloir Joliette-Montréal.

PAR MYCHEL LAPOINTE

Les trois municipalités acceptant, du même coup de sauver le transport en commun dans ledit couloir. Transport qui s'est avéré déficitaire pour le transporteur en raison de la présence de la compagnie Brandon transport dans le couloir.

La cause en ce sens devant être entendue mercredi soir (15 janvier 1987).

La décision n'a pas encore été rendue publique à cet effet.

PROLONGATION

En fait, si actuellement les administrateurs du CIT Le Garderois ne peuvent que garantir le transport jusqu'au 9 mars prochain, c'est justement parce que c'est à cette date que le décret gouvernemental (qui avait permis la naissance du CIT Le Garderois, conseil intermunicipal de transport fonctionnant à tarif subventionné) viendra à échéance, officiellement.

Mais le président Gilles Labbé a bon espoir de voir le Gouvernement du Québec se rendre à la volonté des composantes du CIT Le Garderois et de prolonger le décret jusqu'en juin prochain. Si bien que l'on vient de retarder, une fois de plus, de quelques mois la coupure prévue du service dans le couloir.

L'avenir est, maintenant, intimement lié à la décision de la cour concernant la présence de deux transporteurs dans le même couloir.

La suite à venir...

Les représentants des trois municipalités ont décidé de renouveler l'entente.

Le visa pour l'évasion Budget

pour 9,95 par jour

LOUEZ UNE SOUS-COMPACTE, LES WEEK-ENDS*

...ET RECEVEZ EN PRIME jusqu'à 10$ D'ESSENCE!

UN BILLET POUR DU SKI GRATUIT

LAURENTIDES: Mont Tremblant, Mont Gabriel, Gray Rocks, Mont Ste-Agathe, Mont Habitant, Mont Blanc, Mont St-Sauveur, Le Chantecler, Morin Heights, Mont Avila, Mont Christie, Belle-Neige

CANTONS DE L'EST: Mont Sutton, Mont Orford, Owl's Head, Mont Glen, Mont Shefford

RÉGION DE QUÉBEC: Stoneham, Village des Sports, Mont St-Castin, Le Relais

AUTRES CENTRES AU QUÉBEC: Mont Lac Vert, Le Valinnouet

VERMONT: Jay Peak

Louez une sous-compacte pour 2 jours, et recevez 5$ d'essence gratuite. Louez pour 3 jours et recevez-en pour 10$! Les bons sont échangeables aux stations participants Petro-Canada de la province de Québec. Offre en vigueur les week-ends seulement à tous les comptoirs Budget participants de la province de Québec.

® Marque de commerce de Petro-Canada PETRO-CANADA®

Budget location d'autos

*Kilométrage en sus.

Budget vous en donne plus.

LOCATION D'AUTO BUDGET DE REPENTIGNY
624 Notre-Dame, Repentigny 582-2537

Le mot de la Curatrice publique (45)

Protection de l'incapable (suite)

Qui recommande habituellement un régime de protection pour l'incapable? Le plus souvent, c'est le médecin de famille qui, ayant constaté des troubles de comportement, demandera un examen psychiatrique, lequel peut éventuellement entraîner l'émission d'un certificat d'incapacité. Il peut aussi arriver que cet examen soit pratiqué à la suite de circonstances fortuites: accident ou maladie ayant demandé une consultation de médecine générale dans un hôpital ou encore parce que le médecin traitant a constaté des signes qui lui font recommander un examen psychiatrique.

Si le psychiatre décide que le malade doit être placé sous la protection du Curateur public, il rédige un certificat d'incapacité. Ce certificat est ensuite contresigné par le Directeur des services professionnels puis transmis au Curateur public. L'hôpital prévient alors la famille que l'incapable est placé sous la protection du Curateur public.

Il convient de noter qu'il n'existe pas d'obligation de subir un examen psychiatrique, à moins d'une ordonnance du Tribunal. Un individu ne peut donc être déclaré incapable sans cet examen.

On ne saurait trop conseiller à une personne présentant des troubles de comportement de se livrer à un examen psychiatrique dans son propre intérêt et celui de ses proches.

La Curatrice publique invite le lecteur à lui écrire au «Mot de la Curatrice publique», Bureau du Curateur public, Case postale 710, Montréal (Québec) H4Z 1J9 pour tout renseignement complémentaire.

DEPUIS 40 ANS AU SERVICE DE LA COMMUNAUTÉ

Dans le comté de Terrebonne

Les Libéraux fédéraux fourbissent leurs armes...

Les Libéraux fédéaux du Comté de Terrebonne ont été particulièrement tranquilles depuis le 4 septembre 1984. Volontairement, pour laisser le temps faire les choses.

PAR MYCHEL LAPOINTE

Mais ils sont maintenant définitivement de retour sur la scène politique régionale.

Le président du PLC-Terrebonne l'a clairement exprimé, mercredi dernier, alors que les membres du conseil d'administration étaient réunis pour leur "souper de famille" annuel.

"Nous avons été tranquille, mais, deux ans et demi après l'élection, nous préparons maintenant la prochaine. En fait, le congrès du parti de l'automne dernier a été, en quelque sorte, le point de départ du travail en vue de reprendre le pouvoir. Ce dont, je ne doute aucunement..." reprend Roland Comtois.

En fait, les Libéraux fédéraux de Terrebonne ont un agenda tout réglé d'avance pour l'année 1987.

En avril, l'on tiendra un conseil de direction en vue de préparer la prochaine assemblée générale annuelle prévue pour le mois de juin. L'assemblée devant surtout permettre de formuler des résolutions concrètes pour un colloque des huit comtés de Laval-Rive-Nord qui se tiendra au cours de l'automne.

TOUPIN

Par ailleurs, Roland Comtois profite également de l'occasion de mercredi soir dernier pour évaluer le travail du député fédéral Robert Toupin à qui il aura dû céder le siège de représentant des électeurs du Comté de Terrebonne à la Chambre des Communes en septembre dernier.

Une évaluation facile à faire quant à lui:

"Toupin (Robert) ne s'est pas occupé des dossiers majeurs du comté depuis deux ans et demi. Je pense notamment au dossier des Arsenaux canadiens où le fonds de pension des employés était en jeu lors de la vente. Non seulement n'a-t-il pas participé aux réunions en vue de la vente; mais, en plus, c'est Don Boudrias, un député libéral de l'Ontario, qui a vu à défendre les droits des travailleurs des Arsenaux canadiens. D'ailleurs, les travailleurs sont allés à Ottawa pour le remercier.

Il ne s'est pas non plus occupé du dossier de la construction d'un hôpital pour les détenus à Ste-Anne des Plaines. Il s'agissait d'un investissement de $18 millions et de la création d'une centaine d'emplois permanents. On a perdu ça et l'investissement de $18 millions est allé à Port Cartier..." note-t-il.

L'exécutif du PLQ-Terrebonne

Ville de Repentigny

Cinéma-jeunesse

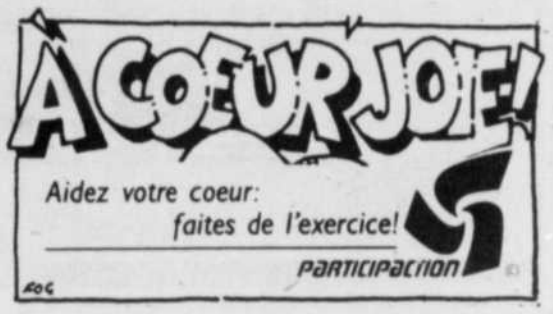
Le programme cinéma-jeunesse reprend en fin de semaine. Cependant des changements importants, pour mieux vous servir ont été apportés.

Chaque film est toujours à 3.00$ cependant ils vous sont maintenant offerts en série de 3 pour $5.00, et de plus le programme est maintenant présenté dans 2 écoles, soit les vendredis soirs à 19.30 heures à l'école Des Moissons et le dimanche à 13.30 heures à l'école Notre-Dame, à toutes les 2 semaines.

MESSAGE AUX PARENTS

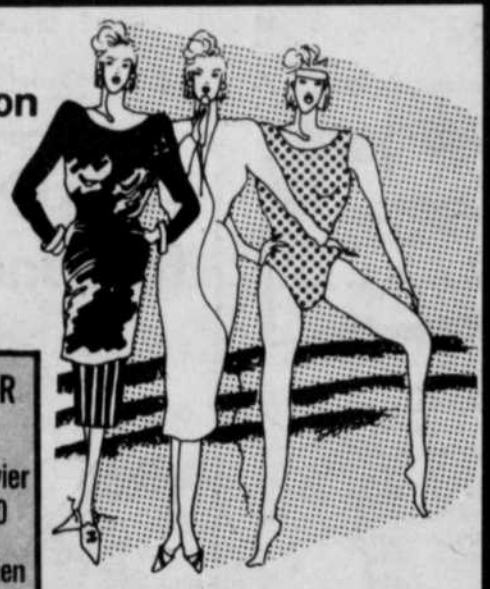
Le nombre de places est limité à 200 par représentation; si vous déposez vos enfants, veuillez vous assurer qu'il y a suffisamment de place pour eux avant de repartir. Veuillez également noter que la durée du film vous est donnée à titre d'information seulement et qu'il n'est pas question d'un service de garderie, les enfants ne sont pas gardés jusqu'à l'arrivée des parents, ils sont libres dès la fin de la projection.

Les portes seront ouvertes de 10 à 15 minutes seulement avant l'heure de début, vous pourrez cependant vous procurer vos billets 30 minutes avant l'heure de début du film.



INSCRIPTIONS D'HIVER CHEZ NOUVELLE VISION

Nouvelle programmation chez Nouvelle Vision



INSCRIPTION POUR MANNEQUIN

Inscriptions le 22 janvier à compter de 18h00

- Démarche et maintien
- Technique de pose
- De 7 à 77 ans

*Avec spectacle à la J.B.M. en juin

DANSE: De 4 à 45 ans
• Jazz • Exercice
• Aérobique • Etc...

Ateliers Nouvelle Vision inc.

416 rue Notre-Dame
Le Gardeur
585-4204

VENTE ÉTIQUETTE JAUNE

de 15 à 20% DE RÉDUCTION SUR ÉTIQUETTE JAUNE

10% DE RÉDUCTION SUR TOUTE LA MARCHANDISE EN MAGASIN AUX PRIX RÉGULIERS

LUMINAIRE PLUS

555 NOTRE-DAME, REPENTIGNY 585-7750

REMBOURRAGE REPENTIGNY

STORES VERTICAUX

	P.V.C.	TISSUS
36x48	40.00	50.00
48x48	48.99	59.00
48x60	53.00	64.50
60x48	55.99	70.50
60x60	58.99	78.00
66x84	66.99	100.00
75x84	68.99	108.50
78x84	78.99	115.50
84x84	83.99	122.00

AUSSI: Store vertical plissé
• Stores horizontaux et de toile

- Choix de 40 couleurs pour stores verticaux en spécial
- Recouvrement général

PAPIERS PEINTS
225 catalogues
SUPER ESCOMPTES

PEINTURE "DENALT" Choix de 2,000 couleurs en spécial. *Exemples:*

- à l'huile, semi lustré. $22.90 gal.
- apprêt au latex..... $12.75 gal.
- super latex semi-lustre $22.85 gal.

REMBOURRAGE REPENTIGNY INC.
595 Lavoisier, Repentigny
581-2535

HEURES D'AFFAIRES
Lun. au Ven.: 8h à 17h
Le Samedi de: 8h à 15h

L'APPAREIL QUI RÉVOLUTIONNERA VOTRE MÉNAGE

BEAM

Profitez de notre solde de démonstrateurs 86 et jouissez de la même garantie de 5 ans!

PRIX SPÉCIAUX EN MAGASIN

Aspirateurs centraux

UN NOM DE CONFIANCE DEPUIS

50 ans

1937 • 1987

REPENTIGNY

346 Notre-Dame, 582-2757

HEURES D'OUVERTURE

Dimanche-lundi fermé; Mardi-mercredi: 10h à 18h; Jeudi-vendredi: 10h à 21h; Samedi de 9h à 17h.

Distributeur BEAM exclusif au Québec, 1450 Nobel, Boucherville

A compter du 26 janvier

"Redonnons-nous nos rivières" à TVC Le Portage

Les responsables du mouvement A court d'eau poursuivent la mission qu'ils se sont donnée de sensibiliser la population de la région, et les autorités à différents palliers de gouvernement à l'importance de protéger les composantes du bassin de la rivière l'Assomption de la pollution sous toutes les formes imaginables.

C'est en ce sens qu'à compter de lundi prochain (26 janvier), les citoyens pourront suivre une série de 10 émissions préparées à cet égard et présentées sur les ondes du canal 9 (TVC Le Portage, dans la région qui nous occupe).

PAR MYCHEL LAPOINTE

"Redonnons-nous nos rivières", c'est le fruit de plusieurs heures de travail de recherche, de production et d'implication des spécialistes du milieu que l'on présentera en 10 émissions. Le président d'A court d'eau, Louis-Paul Allard, en assurant l'animation.

Cette série a été rendue possible grâce à la collaboration de certaines personnes.

Le député fédéral de Terrebonne Robert Toupin, à qui les dirigeants d'ACD ont tenu à rendre hommage, la semaine dernière, en soulignant que "tout en s'informant régulièrement de l'évolution du dossier de l'environnement, ce dernier nous a appuyé de façon tangible par l'obtention depuis deux ans de programmes divers de création d'emplois du Gouvernement fédéral, ce qui a permis à notre organisme d'affecter à cette production du personnel compétent.

Des remerciements, en outre, de leur part à l'intention des dirigeants et du personnel de TVC Le Portage qui aura eu un "apport capital" dans la réalisation des émissions.

Tout le personnel d'A court d'eau ayant été mis à contribution pour cette série d'émissions.

SENSIBILISATION

Comme on le précise dans la documentation remise à la presse régionale, il s'agit de dix émissions d'une durée de 30 minutes chacune qui seront retransmises une première fois à TVC Le Portage, CTL Joliette et sur le réseau Inter-9 de Vidéotron pour Montréal et le Québec, le lundi soir. En reprise tous les soirs de la semaine qui suivent. Tout étant affaire de sensibilisation: "Il est certain que plus une population est informée, plus elle sait quoi demander pour ne pas dire exiger pour que ses droits soient respectés. Dans le dossier qui nous préoccupe, ce droit fondamental qui est le sien, c'est celui de la qualité de vie..." précise-t-on à A court d'eau.

Les émissions produites seront, une fois la période prévue de diffusion écoulée, utilisées à titre d'objet de promotion dans les écoles et cégeps de la région, les clubs sociaux et organismes environnementaux, les salons, colloques et congrès.

FUSION DE CABINETS DE COMPTABLES AGRÉÉS

Les associés de la firme **BRIEN TAVARES,** comptables agréés sont heureux d'annoncer la fusion des opérations du cabinet de M. Gérard Sansfaçon, comptable agréé à leur bureau. Cette fusion déjà effective, permet d'entrevoir l'année 1987 avec beaucoup d'optimisme, c'est d'ailleurs ce que nous souhaitons à tous les gens d'affaires de la région en ce début de nouvelle année. **BRIEN TAVARES,** comptables agréés continuera à offrir à sa clientèle des services de tenue de livres manuelle et informatique, de préparation d'états financiers, de planification fiscale et financière et finalement la promulgation de nombreux conseils de gestion et d'administration qui sont les points majeurs de la réussite en affaires.

Vous pouvez facilement nous rejoindre à notre bureau situé au **585 rue Notre-Dame à Repentigny ou par téléphone au**

585-2152

Le plus grand centre de fruits et légumes

Prix du mardi au dimanche

Tirage d'un bon d'achat de $25. chaque semaine.

Gagnant de la semaine: Madeleine Benoit

Fromage Mozzarella Saputo 5.93 kg **2.69 lb**	Pepperoni Bâton à pizza Roma 4.99 kg **2.27 lb**	Capicolli Doux et fort Roma 8.13 kg **3.69 lb**
Avocado Gros. 36 des E.U. 2 pour **89¢**	Clémentines du Maroc 1.58 kg **68¢ lb**	Pommes McIntosh Sac 4 lbs **1.79 ch.**
Echalottes 3 pour **79¢**	Concombre Super Sélect 2 pour **59¢**	Oignons de l'Ontario Sac de 5 lbs **1.39 ch.**

OUVERT A L'ANNÉE - 7 JOURS/SEMAINE

DELI-FRUITS

420 NOTRE-DAME, REPENTIGNY

Les résidences *Château Jouvence*

Un nouveau type d'habitation prestigieux et distinctif pour personnes âgées autonomes, offrent à louer des chambres pour occupation simple et d'autres pour occupations double. Toutes nos chambres possèdent les facilités suivantes:

- **Salle de toilette privée**
- **Système d'intercom et de cloche d'appel**
- **Service d'entretien de la chambre (travaux lourds) et des salles de toilette.**

AVEC LES SERVICES SUIVANTS:

- **Présence 24 heures par jour d'un personnel pouvant répondre à tous vos besoins**
- **3 repas par jour à la salle à manger avec service aux tables**
- **Collation**
- **Service d'entretien**
- **Service de buanderie individualisé**
- **Service de pastorale**
- **Consultation médicale**
- **Visite de l'infirmière**
- **Assistance du pharmacien**
- **Facilité de coiffure**
- **Bains tourbillons, douches.**

LE TOUT DANS UNE AMBIANCE CHALEUREUSE ET FAMILIALE, AVEC UN PERSONNEL ADÉQUATEMENT SÉLECTIONNÉ. VOUS CHOISISSEZ DE VIVRE UNE "VIE DE CHÂTEAU" CONTACTEZ DÈS AUJOURD'HUI

"LES RÉSIDENCES

CHÂTEAU JOUVENCE

581-1425 / 585-3330 / 582-3997

"LE LOOK PLUS" fait une heureuse

Dans le cadre d'une promotion d'ouverture pour la boutique "LE LOOK PLUS" aux Galeries Rive-Nord, spécialisée dans le vêtement pour dames de taille forte (14 à 24+), la 444e cliente s'est méritée une valeur de $150. de marchandise.

Félicitations à l'heureuse gagnante qui est Mme Beaudoin de l'Assomption.

l'aborne affaire à Repentigny

Abonnez-vous au câble et recevez 40 dollars de certificats d'épargne Vidéotron.

ÉCONOMISEZ 40$

Abonnez-vous à Super Écran et recevez 20 dollars de certificats d'épargne Vidéotron et 20 dollars de coupons-valeur.

ÉCONOMISEZ 40$

Les certificats d'épargne Vidéotron sont applicable sur les frais d'abonnement mensuel par tranche de 10 et 5 dollars de mars à août 87.

Faites vite, cette offre n'est valide que du 15 janvier au 15 février 87.

NE MANQUEZ PAS LE

GRAND DÉBROUILLAGE

Super Écran CÂBLE 32

SAMEDI 31 janvier 15 h 00 au DIMANCHE 1er février minuit

Vidéotron

l'avantage du choix

...au bout du doigt

Abonnez-vous sans tarder

866-7986

Une loi pour protéger les non-fumeurs

Malgré que les personnes qui ne fument pas soient majoritaires au Québec (plus de 60% de la population), le ministère de l'environnement a adopté en juin dernier une loi sur la protection des non-fumeurs qui est en vigueur depuis le 1er janvier 1987.

La nouvelle loi donne le droit à tous les individus, de respirer un air de meilleure qualité dans certains lieux publics. Quels sont ces lieux? Il est dorénavant interdit de fumer dans tous les établissements de santé et de services sociaux (sauf dans les fumoirs), les salles d'attente des professionnels de la santé, dans les comptoirs où le public reçoit sur place des services municipaux ou gouvernementaux, les bibliothèques, les salles de publics urbains. Pour les services d'autobus interurbains, les exploitants doivent prévoir que 70 pour cent des sièges soient réservés aux non-fumeurs, tandis que pour le transport par train et par traversier, c'est une section de 50 pour cent des sièges qui doit être réservée. La loi ne touche cependant pas les milieux de travail. Mais de plus en plus de travailleurs se regroupent et exigent que soit instauré des zones réservées aux fumeurs dans leurs milieux de travail.

Il revient aux autorités des organismes publics de veiller à l'affichage et de faire appliquer la loi. Des amendes de 20$ à 1000$ sont prévues selon l'infraction. Quant aux municipalités, elles peuvent, si désiré, restreindre l'usage du tabac dans certains lieux comme les restaurants, les bars, etc...

MENACE POUR LES NON-FUMEURS

Mais, de quoi veut-on protéger les non-fumeurs?

Lorsqu'on se retrouve dans une pièce avec un ou plusieurs fumeurs et qu'on ne fume pas, on respire alors involontairement la fumée de tabac. Pensons seulement à la cigarette qui se consume sur le bord du cendrjer. Cette fumée (dite involontaire) contient 5 fois plus de monoxyde de carbone, 4 fois plus de goudron et de 10 à 15 fois plus de substances volatiles que la fumée qui est inhalée directement par un fumeur.

Selon le Dr. Dollard Bergeron, pneumologue à l'hôpital Laval, non seulement les non-fumeurs peuvent avoir des irritations des yeux et de l'appareil respiratoire, mais il se produit des changements physiologiques dans leur système cardio-vasculaire. Egalement, 20% des asthmes chez les enfants d'âge préscolaire seraient déclenchés par la fumée des parents et ceci sans parler de l'impact négatif du tabagisme maternel sur le développement du foetus.

Réflexion chrétienne

Nous apprenons à l'instant, qu'il y aura durant cinq (5) soirs, une réflexion chrétienne (retraite) à la paroisse de S.S. Simon et Jude de Charlemagne.

Cette réflexion sera centrée sur le thème "O Père, je suis ton enfant" et ne prendra qu'une heure de votre soirée du dimanche 1er février au jeudi le 5.

Ces dates sont à inscrire à votre agenda! Du 1er au 5 inclusivement, le père Julien de Lafontaine, o.m.i. nous aidera à découvrir que Dieu, notre Père nous aime tel que nous sommes!

Nous vous attendons en grand nombre, et... parlez-en... à vos parents, à vos amis(es) à vos voisins(es). Tous sont les bienvenus de 15 à 115 ans.

Comité de Pastorale Paroissial

GRANDE VENTE de JANVIER

MISE DE CÔTÉ

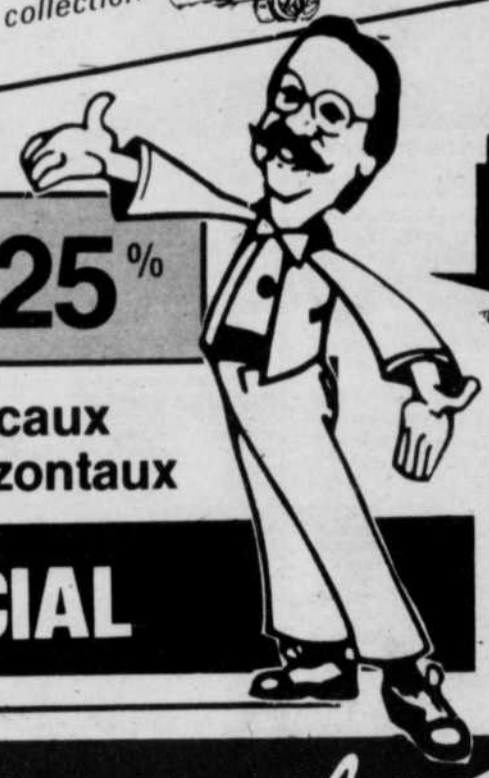
Des rideaux pour tous les goûts

25% d'escompte

Tapisserie

Venez voir notre collection

20% d'escompte



N'HÉSITEZ PAS, APPELEZ:

Couvre-lits 25%

Stores • Verticaux • Horizontaux

SERVICE À DOMICILE GRATUIT

GRAND SPÉCIAL

Bô-Store® plus

Plan de mise de côté

581-7760

243 BOULEVARD BRIEN REPENTIGNY

CLINIQUE D'ACUPUNCTURE TRADITIONNELLE

Pierrette Bérard Desrochers, D. AC

SHONG YI, ACUPUNCTEUR

41 Plateau Normand Repentigny 581-6980

BUREAU Lundi, Mercredi, Vendredi de 9h00 à 21h00

• THÉRAPIE •

* Angoisse, stress, dépression, obésité, solitude
* Périodes de crise: divorce, mort, idées suicidaires, changement de travail, etc.

Monique Chaurette, M. Ed.
Pédagogue et Thérapeute
582-2456

L'INDUSTRIELLE

Assurances Vie - Feu - Vol

Responsabilité - R.E.E.R. - Hypothèque

J. C. Vaillancourt

585-8851 - 353-3230

Pour toutes les occasions !

	À partir de:
Mariage et anniversaire de mariage:	$350.00
Inventaire d'assurances:	$100.00
Promotion d'entreprises et d'organismes:	$350.00
Baptême, anniversaire de naissance:	$100.00
Copie de vidéocassette:	$40.00

Autres prix sur demande

LES PRODUCTIONS M.B. VIDÉO

Si un vidéo de qualité vous intéresse!

★ ★ ★ Maurice Bertrand 582-2397 ★ ★ ★

AUX QUATRE COINS DES COMTÉS

PAR
JULIE PAGÉ

Quinze jours en Jamaïque, hôtel de luxe, incluant deux repas par jour, boissons, activités. Aucun besoin d'argent de poche, tout est compris. Voilà la destination de rêve qu'a choisie M. Gilbert Rochon de Repentigny, grand gagnant de la loterie "La Folie des Grandeurs" dont le tirage a été effectué le 25 octobre dernier aux Galeries Rive-Nord. Le couple Rochon-Blais, qui s'est envolé le 4 janvier dernier, a mérité ce prix d'une valeur de 5,000.00$ après que leur billet ait été tiré lors de la compétition finale de La Folie des Grandeurs.

M. Jayson Dugas, le dynamique propriétaire **d'Audio Express de Repentigny,** passera une semaine de vacances en République Dominicaine au mois de mars prochain, tous frais payés par la **Compagnie NEC.** En effet, **Jayson** s'est mérité ce voyage en étant le 3ième meilleur vendeur du produit NEC parmi les 11 magasins **Audio Express.** Félicitations.

• • •

A propos du **11ième Carnaval d'Hiver de l'Epiphanie,** la soirée du couronnement aura lieu le samedi 7 février à 20h00. La direction musicale sera assurée par **Bob Lécuyer** et cinq musiciens, ainsi que par la **Disco Audio Performance. Cette combinaison nous permettra de la musique continuelle. Un goûter sera servi à la fin de la soirée, soirée réservée aux 18 ans et plus, en tenue de ville. Le prix des billets est fixé à $10.00 et le bar, à prix populaires sera tenu par les membres de l'A.H.M.L.** C'est donc un rendez-vous!

• • •

Toujours soucieux de plaire à sa distinguée clientèle, le propriétaire de **Plomberie Payette et Perreault à Repentigny** a dernièrement procédé à l'agrandissement de l'édifice. C'est donc parmi un éventail accru et considérable d'articles intéressants que vous pourrez désormais faire votre choix.

• • •

Saviez-vous que **M. Jacques Turcotte** de **Le Gardeur** était un fervent amateur de ski alpin? Mardi dernier, pratiquement seul au Mont St-Sauveur, il déambulait allégrement les pentes.

• • •

Le dynamisme de **Mlle Denyse Saulnier** des **Ateliers Nouvelle Vision** ne connait pas de limites...
En effet, après le succès fulgurant du "showtime", de Noël, la voici donc à préparer une autre revue pour le **Carnaval de Le Gardeur.**

• • •

Nos plus sincères félicitations à **Mme Lefrançois** de **Coupon Lily de Le Gardeur,** qui, cette semaine, fêtera le 22ième anniversaire de son commerce.

• • •

Amateurs d'oiseaux, vous êtes à la recherche de nourriture pour vos petits amis? Ne courrez plus! **Pépinière Notre-Dame de Repentigny** a tout ce dont vous avez besoin... et plus!

• • •

Un autre commerçant de **l'Epiphanie** était dernièrement victime des malfaiteurs, la semaine dernière. Cette fois-ci il s'agit d'un commerce en décoration. Tout semble Inski de fond s'en donnent à coeur joie, particulièrement chez **Ti-Jean** à **l'Epiphanie.** D'ailleurs, la semaine dernière, deux autobus bondés de gens en provenance de l'Ontario y ont parcouru ses sentiers...

• • •

diqué qu'après avoir brisé une vitre et constaté que la caisse était vide, nos vandales sont tout simplement repartis les mains vides...

• • •

Malgré le peu de neige, les adeptes du

Les 20 et 21 novembre dernier, avait lieu l'assemblée annuelle de la Société Canadienne du Cancer. A cette occasion, le Président Monsieur Fernand Marion remettait, sous la Présidence d'Honneur de Madame Suzanne Lévesque, un trophée à Madame Jacqueline Lebrun, Présidente de la Section de Charlemagne.

Les bénévoles de Charlemagne ont réussi à dépasser leur objectif avec un surplus de 31% lors de cette Campagne. A cet effet, la Société leur remettait ce trophée pour souligner le magnifique travail effectué en marge de la Campagne de souscription 1986. Ceci fut rendu possible, grâce au travail acharné de nos bénévoles et à la générosité de la population de Charlemagne. Merci à chacun pour votre collaboration. Déjà, nous pensons à la prochaine campagne qui aura lieu au mois d'avril 1987, avec votre aide, nous espérons que nous ferons encore un plein succès.

La population de Repentigny et des environs peut maintenant profiter des services offerts à la nouvelle clinique médicale et visuelle qui regroupe optométristes, médecins-omnipraticiens, médecins-spécialistes et pharmacien. En plus, la clinique dispose de plusieurs services para-médicaux, des services de deux psychologues, d'une psychothérapeute, d'une diététiste et d'un centre de prélèvement du laboratoire Biron.

L'arrivée toute récente d'un groupe d'oto-rhino-laryngologistes, d'un chirurgien en plastie, de cardiologues, d'un gastro-entérologue et d'un phlébologue (varices) complètent les services médicaux de cette nouvelle clinique médicale.

ARMOIRES
MIRABEL®
Une grande sélection
qui répond entièrement
à vos exigences
CHOIX • SERVICE • QUALITÉ
677 NOTRE-DAME
REPENTIGNY 581-9685

LA PAROLE AUX BÉNÉVOLES

PAR JULIE PAGÉ

BINGO

L'Association "Les Amis" organisme d'entraide pour les personnes handicapées intellectuelles, et **l'Association des Personnes Handicapées Physiques de Rive-Nord"**, vous convient à leur soirée de bingo qui a lieu tous les mercredis soirs à 19.30 heures, à la cafétéria de la Polyvalente Jean-Baptiste Meilleur, à Repentigny. Il y a eu relâche les 24 et 31 décembre 86 mais les activités reprennent de façon régulière et il y a comme tous les mercredis, 3,500$ en prix. Les deux associations profitent de l'occasion pour remercier les participants qui assistent régulièrement à l'activité et souhaitent à toute la population une Bonne et Heureuse Année!

CONFÉRENCE-RENCONTRE

Spirale Amitié association sans but lucratif, pour personnes seules, vous convie à une conférence-rencontre, mardi, le 27 janvier à 20 heures, avec Mme Ruth Dupont. Titre: "Les finances et nous".

INTER-FEMMES

Inter-Femmes Inc. invite toutes les femmes intéressées à ces deux activités prévues au calendrier de janvier 87. Ainsi le 21 janvier 1987 Inter-Femmes vous invite à une soirée d'information concernant un programme de création d'emploi visant l'intégration des femmes au marché du travail. Au cours de cette soirée Inter-Femmes inc. souhaiterait que soit formé un comité en vue de la préparation d'une demande de subvention dans le cadre de ce programme fédéral de création d'emploi.

Tandis que le 4 février, Inter-Femmes Inc. vous invite à un atelier de lecture, cet atelier portera sur le complexe de la superfemme. Vous cherchez à être une superfemme, vous rejetez cette facette de vous-mêmes, vous avez une quelconque opinion à partager à ce propos de cet ouvrage. Pour celles qui n'auraient pas lu Le Complexe de la superfemme, le livre est présentement disponible à la bibliothèque municipale de Repentigny.

Ces deux activités se tiendront les mercredis 21 janvier et 4 février 87 au 630, rue Marseille à Repentigny dans les locaux de la Commission scolaire Le Gardeur et ce à compter de 19.30 heures.

CERCLE SOCIAL LE GARDEUR

Le Cercle Social Le Gardeur vous souhaite à toutes une année prospère et heureuse.

Pour bien commencer l'année et dans le cadre de notre réunion mensuelle, nous aurons le 28 janvier à 20 heures une parade de mode présentée par Mme Denyse Desrosiers.

Réunion des membres à 19 heures. Venez en grand nombre, amenez vos amies.

Informations: Nicole Chamberland, 585-1853, Huguette Boulianne 581-1883.

VEUFS(ves) SÉPARÉS(es) DIVORCÉS(es)

L'Intervalle, association monoparentale, invite tous ses membres et non-membres aux soupers-rencontres qui ont lieu tous les vendredis au restaurant De Normandie.

Pour renseignements complémentaires: Estelle 642-3923, Claude: 585-8426, Rachel: 585-1415, Gaétan: 477-5866 (jour), 642-7560 (soir).

Au plaisir!

CAFÉ-CHRÉTIEN

Oui, c'est maintenant une certitude. **Tous les premiers mercredis du mois** le café reçoit le Père Gabriel Dextrase de la Chapelle de la Réparation. A la demande générale, il nous donnera un cours sur **"La Bible dans ses principaux aspects généraux"**. Cela promet d'être très intéresant et enrichissant. Le tout se terminera par la messe.

Passez le message à vos parents et amis!

Le mercredi à 19.30 heures, **notez la nouvelle adresse du Café**: 547 rue Notre-Dame, Repentigny, Qué., J6A 2T6 (sous-sol de l'ex-Café du Milieu).

CERCLE DE FERMIÈRES DE LAVALTRIE

Le 9 février prochain, **le Cercle de Fermières de Lavaltrie** fera une sortie des plus intéressantes. Après la visite du Château Dufresne, nous irons assister à l'émission télévisée Montréal en Direct, grâce à la diligence de **France Bourdon.**

Dernièrement, nous avions eu la chance de participer fau **Café-Chaud Provigo,** grâce à **Claudette Gladu.**

Pour tout renseignement concernant la sortie **Montréal en Direct,** appelez aux numéros: 586-3036 ou 586-1029, les Fermières iront souper au restaurant qui, toutefois, reste à choisir.

Bénévole de la semaine

Gilles Lussier

Notre bénévole de la semaine est une personnalité fort connue du monde sportif de Repentigny. En fait, tout remonte à il y a dix ans, lorsque Gilles Lussier débuta comme entraîneur d'une équipe de hockey, niveau Atome.

Au fil des ans, l'ambition ne lui étant pas étrangère, il fut tour à tour nommé au sein du conseil à titre de secrétaire, vice-président et, depuis six ans, président de la Ligue de Hockey Mineur de Repentigny.

Ses fonctions? — "Je suis un homme à tout faire. En fait, je coordonne les différents postes des officiers. En termes clairs, cela signifie que je dois voir à la bonne marche du hockey, tout autant qu'à la bonne entente entre intervenants".

La Ligue de Hockey Mineur de Repentigny compte aujourd'hui plus de 900 joueurs, 52 équipes et quelque 150 bénévoles.

"Pour être bénévole, nous confie M. Lussier, il faut aimer l'activité et ceux qui la pratiquent... Dans mon cas, j'adore le hockey et les enfants. D'autre part, j'estime qu'il faut considérer tous et chacun sur le même pied d'égalité; que chaque enfant ait la chance de pratiquer son sport, dépendamment de son talent..."

"Enfin, même si être bénévole semble parfois dur et ingrat, j'y retire malgré tout un plaisir énorme, en sachant que nos jeunes pourront toujours, et ce grâce à la précieuse collaboration des bénévoles, s'amuser et développer leurs nombreux talents...".

Une maison de confiance établie depuis 25 ans

Draperies Fortin

BOUTIQUE DE DÉCORATION

336 NOTRE-DAME, REPENTIGNY

581-3154

- Service à domicile • Livraison rapide
- Conseil d'un décorateur
- Confection et installation de 1e classe

VENTE D'INVENTAIRE

LE MAGASIN AUX PLUS BEAUX DÉCORS!

25% A 60%

COUVRE-LITS TISSUS DÉCOR DÉJÀ FAITS EN MAGASIN

Confection Gratuite sur tissus à plis français et passe-tringle

Installation Gratuite (En janvier seulement)

AVEZ-VOUS BESOIN D'UNE GARDIENNE?

Avec une de nos familles, votre enfant est assuré: d'une attention personnalisée dans un milieu familial auquel il est habitué; de soins adéquats; de jeux planifiés et éducatifs;

Les frais de garde sont déductibles d'impôt. Une ressource accessible financièrement (aide financière du gouvernement).

Des références sérieuses et la garantie de services de qualité.

Si ce service de garde vous intéresse, communiquez avec nous dès maintenant à: Agence de Service de Garde en Milieu Familial, "La Porte Ouverte", tél.: 642-5244.

AUXILIAIRES BÉNÉVOLES DU CENTRE HOSPITALIER LE GARDEUR

Après plusieurs années d'attente, notre **Boutique Cadeaux** verra le jour. En effet, c'est pour le début de **février**, les heures d'ouverture seront: de 12h30 à 16h00 et de 18h30 à 20h30. Elle est située près de l'entrée principale, face à l'ascenseur.

Lors de vos visites auprès de vos parents et amis hospitalisés, faites un petit arrêt à notre **Boutique Cadeaux** il nous fera plaisir de vous montrer nos bibelots, bijoux, articles de toilette, fleurs fraîches, jouets, vêtements de bébé ainsi que de nombreux morceaux d'artisanat fait par nos bénévoles.

RELAXATION

Tu te sens nerveuse, stressée, agressive, avec ta famille, à ton travail, dans ta vie sociale, alors on a pensé qu'en t'offrant une conférence sur la relaxation tu pourrais améliorer ta façon de vivre.

On t'invite donc avec ton conjoint, ton ami, tes amies à te joindre à nous le 21 janvier au 607 A boul. Iberville, de 7.30 à 9.30 heures.

Mme Suzanne Pharand B.A. nous donnera quelques techniques sur la relaxation lesquelles nous pourrons par la suite mettre en pratique dans notre vie de tous les jours.

On pourra à la demande des membres et des non-membres installer un cours de 5 semaines pour un coût dérisoire.

Pour informations le mercredi au local 581-5990. Une cotisation minime est demandée aux non-membres.

VENTE DE LIQUIDATION

Vêtements sport pour dames
Vêtements de toilette
Vêtements décontractés
Grandeur 3 à 15 ans

PANTALONS à partir de $10 et plus

JEANS à partir de $10 et plus

JUPES à partir de $10 et plus

BLOUSES à partir de $10 et plus

VESTONS à partir de $31 et plus

CHANDAILS à partir de $15 et plus

ROBES à partir de $20 et plus

ENSEMBLES à partir de $33 et plus

TOUT DOIT ÊTRE VENDU!

CHÈQUE PERSONNEL ACCEPTÉ

VISA

MasterCard

HEURES D'AFFAIRES:
LUNDI de 13h à 18h
MAR.-MERC.: 9h30 à 18h
JEU-VEN.: 9h30 à 21h
SAMEDI 9h30 à 17h00

boutique cherrier

(coin Iberville)

(voisin du métro)

56 A CHERRIER, REPENTIGNY

CARNAVAL d'offres spéciales Dunkin' Donuts

Munchkins^MD gratuits

20 mini-beignets Munchkins^MD gratuits à l'achat de 12 beignes à prix courant.

Offre valable jusqu'au 28 février 1987, dans les magasins participants. Une offre par bon-prime. Un bon-prime par client. Ne peut être jumelée à aucune autre offre. Commande à emporter seulement.

19

DUNKIN' DONUTS^MD
Ça vaut le détour.

Croissant gratuit

Un croissant nature gratuit à l'achat de 3 croissants nature à prix courant.

Offre valable jusqu'au 28 février 1987, dans les magasins participants. Une offre par bon-prime. Un bon-prime par client. Ne peut être jumelée à aucune autre offre. Commande à emporter seulement.

19

DUNKIN' DONUTS^MD
Ça vaut le détour.

Muffins gratuits

3 muffins gratuits à l'achat de 6 muffins à prix courant.

Offre valable jusqu'au 28 février 1987, dans les magasins participants. Une offre par bon-prime. Un bon-prime par client. Ne peut être jumelée à aucune autre offre. Commande à emporter seulement.

19

DUNKIN' DONUTS^MD
Ça vaut le détour.

Beignes gratuits

3 beignes gratuits à l'achat de 12 beignes à prix courant.

Offre valable jusqu'au 28 février 1987, dans les magasins participants. Une offre par bon-prime. Un bon-prime par client. Ne peut être jumelée à aucune autre offre. Commande à emporter seulement.

19

DUNKIN' DONUTS^MD
Ça vaut le détour.

24 heures par jour, 7 jours par semaine.

12,049 EST SHERBROOKE
POINTE-AUX-TREMBLES

• • •

190 RUE NOTRE-DAME
REPENTIGNY

DUNKIN' DONUTS^MD
Ça vaut le détour.

^MD Marques déposées de Dunkin' Donuts of America Inc.

Pour le Club Lions Repentigny:

Les argents collectés du public ont permis...

Pour le club Lions Repentigny, les argents collectés du public ont permis en novembre de consentir des dons à: Care-Canada, Café-Chrétien (drogue), Société d'arthrite, Comité de la Surdité du district A-8, Unicef, Agence Grands Frères et Grandes Soeurs, Concours d'art oratoire du district multiple "A", Ligue Navale de Repentigny (Jeunesse), Fondation des Lions du Canada (marcheton), Association Bénévole du Pavillon Le Gardeur, achats de nourriture et paiements de factures d'électricité à des familles dans le besoin.

En décembre d'autoriser des dons à: 74 gâteaux-Lions à la Société St-Vincent de Paul des paroisses Précieux-Sang, Purification et Notre-Dame des Champs de Repentigny, l'achat de verres correctifs à un enfant, aide à des familles défavorisées (nourriture, chauffage, électricité), Téléthon des Etoiles, Comité Du Diabète du district A-8, Société Canadienne de la Croix-Rouge, Association "Les Amis" (handicapés physiques et intellectuels), Fondation Internationale des Clubs Lions, L'Ecole de chiens-guides pour les non-voyants de Rochester Mich., l'A.F.E.A.S. (Association féminine d'éducation et action sociale), bourse à la talentueuse violoniste Marie Lacasse, prêt d'une chaise roulante, Un Centre A Nous, Tournoi National Pee Wee de Repentigny (Hockey-Jeunesse), Club de Patinage Artistique de Repentigny, Pavillon Le Grand Elan (alcool-drogues).

En plus de ces dons monétaires, les Lions et leurs épouses et ou compagnes ont visité à l'occasion de la Noël les foyers d'accueil suivants: Pavillon Ste-Thérèse, Pavillon Leblanc-Longpré, Pavillon Leroux, Villa de la Paix et Foyer Doris et la Résidence l'Assomption. Plus de 220 cadeaux ont été distribués à l'occasion de ces visites.

Lion Raymond Landry

POURQUOI RESTER MALADE?

Pourquoi souffrir quand la nature a tout donné pour le bien-être?

Il s'agit de chercher et de trouver.

Depuis des siècles, des centaines de spécialistes ont cherché et trouvé pour nous.

Maintenant il suffit tout simplement de profiter de leurs multiples et bienfaisantes découvertes.

Dr. Carole Frégeau naturopathe, membre de l'ordre des naturopates du Québec, diplômée en diététique naturelle, offre ses services à son bureau à ceux et celles qui veulent prendre en main leur propre santé.

- Perte de poids
- Arthrite
- Acné
- Maintien de votre poids
- Trouble circulatoire
- Constipation
- Ménopause

Dr. CAROLE FRÉGEAU
Bureau d'affaire
253-5966/ Rés.: 581-9803

Pépinière Notre-Dame
L'UN DES PLUS GRANDS CENTRES DE JARDIN AU QUEBEC
Tél.: 585-3983, 585-7402
Nous sommes pas le no 1 mais le meilleur

CALENDRIER HORTICOLE DE JANVIER

- Evitez de déverser de grandes quantités de sel sur pelouse et plates-bandes.
- Secouez la neige des gros conifères, une branche cassée ne se remplace pas.
- Places vos potées fleuries de bulbes dans un endroit ensoleillé le jour, frais la nuit.
- N'arrosez vos plantes d'intérieur que lorsque la terre est sèche.
- Enlevez la poussière de vos plantes pour qu'elles puissent profiter pleinement de la lumière.
- Utilisez notre beau guide BOTANIX pour commencer la planification de votre jardin et de votre potager.

325 Notre-Dame, Repentigny 585-3983

LE SPÉCIALISTE DE LINGE D'ENFANT

70% DE RÉDUCTION SUR TOUT LE LINGE AUTOMNE-HIVER

UNE SEMAINE SEULEMENT!
Premier arrivé, premier servi...

Bécassine
155 Notre-Dame Repentigny

CANADA CAT. A-1

Salaison Repentigny
390 Notre-Dame
Repentigny 581-0720

Spéciaux du 20 au 24 janvier 1987

STEAK Intérieur de ronde Canada Cat. A-1 7.25/kg $3.29 /lb	RÔTI DE BOEUF Pointe de surlonge Canada Cat. A-1 7.25/kg $3.29 /lb
RÔTI DE BOEUF Pointe d'épaule Canada Cat. A-1 6.59/kg $2.99 /lb	STEAK T-BONE Canada Cat. A-1 8.58/kg $3.89 /lb
POULET CRÉOVAC 5 à 7 lb Canada Cat. A-1 2.98/kg $1.35 /lb	SPARE RIB DE PORC 4.17/kg $1.89 /lb
BOEUF EN CUBES 5.49/kg $2.49 /lb	FROMAGE CHEDDAR blanc ou jaune 7.25/kg $3.29 /lb

POUR VOTRE CONGÉLATEUR

DERRIÈRE DE BOEUF Canada Cat. A-1 env. 170 lb 4.83 /kg 2.19 /lb	SURLONGE COMPLET env. 30 lb Canada Cat. A-1 5.71 /kg 2.59 /lb
LONGE DE BOEUF complète env. 30 lb 6.37 /kg 2.89 /lb	LONGE DE PORC complète env. 15 lb 4.39 /kg 1.99 /lb

Billets et macarons s'envolent rapidement...

Dans la région de Lanaudière, le Carnaval d'Hiver est à l'Epiphanie, ce que le Bonhomme et les Duchesses sont au Carnaval. . .

Aussi, à l'occasion de sa onzième édition, les organisateurs ont-ils décidé d'y mettre le paquet, en proposant une foule d'activités toutes plus intéressantes les unes que les autres. Défilé, soirée du couronnement, tournois sportifs, activités familiales, disco...

PAR JULIE PAGE

D'ailleurs, les fêtes de Noël et du Nouvel An étant choses du passé, Chantal Amireault (588-2796), Christine Archambeault (588-2294), Line Lapointe (588-2479) et Manon Turenne (588-4278), les quatre duchesses du **11e Carnaval d'Hiver de l'Epiphanie,** ont repris la route afin de vous offrir des macarons souvenir du Carnaval et surtout des billets pour la Soirée du Couronnement qui aura lieu le 7 février 1987 à 20 heures. Accueillez-les avec le sourire. En travaillant pour le Club Sportif de l'Epiphanie, elles travaillent également pour vous.

Ces macarons souvenir au coût de $1.00 chacun, vous serviront de billet d'entrée pour la soirée de clôture, qui aura lieu le 14 février 1987, tout de suite après le défilé dans les rues de l'Epiphanie. Ceux qui n'auront pas leurs macarons souvenir devront toutefois payer $1.00 pour entrer. A cette occasion, la musique sera assurée par la Disco Audio Performance. La soirée est ouverte aux 18 ans et plus, puisque, une fois de plus les membres du Hockey Mineur assureront le service de bar. Le Bonhomme Carnaval n'oubliera sûrement pas les amoureux, en cette soirée de la St-Valentin...

Faites vite! Nos duchesses Chantal (588-2796), Christine (588-2294), Line (588-2479) et Manon (588-4278) se feront un plaisir de vous procurer les macarons que vous aurez besoin pour la soirée de clôture.

Le Bonhomme carnaval vous attend du 7 au 14 février prochains.

Le Gardeur • L'Assomption • L'Épiphanie

COURS TECHNIQUE NADEAU
"CENTRE LANAUDIÈRE"

Rajeunir par la technique Nadeau

Si vous cherchez un moyen pour améliorer votre état de santé et votre bien-être, cette méthode est faite pour vous.
Que vous ayez 15 ou 75 ans, la pratique de ces exercices simples vous apportera un mieux-être à chaque jour de votre vie.

Une nouvelle session débutera à:
L'ASSOMPTION — LE 20 JANVIER
LE GARDEUR — LE 3 FEVRIER
L'EPIPHANIE — LE 4 FEVRIER

PRIX RÉDUIT POUR GROUPE FOURNISSANT UN LOCAL

COURS DE PERFECTIONNEMENT LE 1er JEUDI DE CHAQUE MOIS

MARINA BERTRAND 589-3332

GRANDE VENTE
"FIN DE SAISON"

RÉDUCTION JUSQU'À

50%

sur nos
• HABITS
• VESTONS
• PALETOTS

Quantités limitées

CARON INC.
585-9850
100 BOUL. BRIEN, REPENTIGNY
DES VÊTEMENTS CHOISIS POUR VOUS

Le 25 janvier

L'ARAM présente le "Grand Ensemble de saxophones de Montréal"

Dimanche le 25 janvier, l'ARAM présente, dans le cadre de ses Sons et Brioches, le Grand Ensemble de Saxophones de Montréal.

Sous la direction de Louis Lavigueur, l'ensemble formé de toute la famille des saxophones (à l'exception du saxo-contrebasse dont il n'existe que deux exemplaires connus dans le monde et un seul en état de fonctionner) entreprend, avec ce concert, sa troisième saison.

L'année dernière, grâce à une subvention du ministère des Affaires culturelles GESM a réalisé une première tournée, présentant des concerts à Québec, Joliette, Amqui, Rimouski et Rivière-du-Loup. Deux concerts à Montréal à la Maison de la Culture du Plateau Mont-Royal et à la Maison de la Culture Marie Uguay, un autre à Pointe-Claire et un dernier dans le cadre du Festival d'été de Lanaudière à St-Côme complète la saison 85-86.

En 86-87, outre l'enregistrement, à l'automne de trois pièces originales pour ensemble de saxophones, GESM a été invité à participer au Symposium International de Saxophones qui se tiendra à l'Uguam, où il fera la création d'une oeuvre canadienne et présentera pour la première fois au début juin, l'intégrale des Quatre Saisons de Vivaldi à la Maison de la Culture Marie Uguay.

Au programme, dimanche prochain, le Grand Ensemble de Saxophones de Montréal vous propose: Prélude et Fugue en sol majeur de J.S. Bach, Bachianas Brazilurias no 9 de Villa-Lobos, Bagatelles d'Alexandre Tchérepnin et des oeuvres originales: Sinfonia no 6 de l'américain Walter S. Hartley, Devil's Rag du français Christian Lauba.

Le Grand Ensemble de Saxophones de Montréal vous invite à venir faire cette expérience sonore absolument unique, le dimanche 25 janvier à 11 heures, à l'Ecole des Moissons, 945 rue Noiseux, à Repentigny.

Michel Ethier, pour le Grand Ensemble de Saxophones de Montréal

NOUVEAU... NOUVEAU... NOUVEAU... NOUVEAU... NOUVEAU...

Bar Salon Bellevue

SPECTACLES WESTERN

Vendredi et samedi 23 et 24 janvier 1987

"Claudine"

Toutes les semaines: "Les Tannants du Western"

La Super Orchestre

132 St-Jean-Baptiste (coin St-Etienne) L'Assomption

NOUVEAU... NOUVEAU... NOUVEAU... NOUVEAU... NOUVEAU...

Commencez bien l'année en venant à la

BOUCHERIE L'ASSOMPTION

196 Notre-Dame, l'Assomption 589-3514/589-5014

Qualité pour qualité, nous avons les meilleurs prix. "Vivre et laissez vivre!"

BOEUF HACHÉ très maigre - 25 lb et plus SPÉCIAL $4.39/kg **$1.99/lb**	**DEMI-BOEUF** — A-1 — SPÉCIAL **175**/lb 3.86/kg — C-1 — SPÉCIAL **149**/lb 3.28/kg
BOEUF HACHÉ mi-maigre - 25 lb et plus SPÉCIAL $3.64/kg **$1.65/lb**	**DERRIÈRE DE BOEUF** — A-1 — SPÉCIAL **209**/lb 4.61/kg — C-1 — SPÉCIAL **169**/lb 3.73/kg
FAUX-FILET COMPLET (SPENCER) GRAND SPÉCIAL $8.80/kg **$3.99/lb**	**DEVANT DE BOEUF** — A-1 — SPÉCIAL **149**/lb 3.28/kg — C-1 — SPÉCIAL **129**/lb 2.84/kg
LONGE DE PORC (choisie) SPÉCIAL $4.39/kg **$1.99/lb**	**LONGE DE BOEUF** (T-Bone) — A-1 — SPÉCIAL **245**/lb 5.40/kg — C-1 - SPÉCIAL **189**/lb 4.17/kg
RÔTI DE PORC complet - désossé SPÉCIAL $4.61/kg **$2.09/lb**	**SURLONGE DE BOEUF** — A-1 — SPÉCIAL **225**/lb 4.96 — C-1 — SPÉCIAL **185**/lb 4.07/kg
QUART DE POULET (cuisses - poitrine) SPÉCIAL $2.84/kg **$1.29/lb**	**FULL LONGE DE BOEUF** (T-Bone, Filet, Boston, Haché) — A-1 — SPÉCIAL **229**/lb 5.05 — C-1 — SPÉCIAL **189**/lb 4.17/kg

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités
Nous invitons nos clients à assister au dépeçage.

TURBO VENTILATION

INSTALLATION DE SYSTÈMES DE VENTILATION À GRAVITÉ ET MOTORISÉ

à partir de **$150**

ESTIMATION GRATUITE

GARANTIE ÉCRITE À VIE

731-6166 • 585-3566

60 RUE LEMOYNE
REPENTIGNY

RABAIS DE JANVIER

ENTREZ DANS LE DOMAINE DU CONFORT, DU SERVICE ET DE L'AJUSTEMENT

Solde sur toute la marchandise d'hiver en magasin

RABAIS DE 10% à 60%

Pour hommes: WALLABEES, FLORSHEIM
Pour femmes: LAVALLEE, NATURALIZER, WHITE CROSS, etc.

Autres spéciaux en magasin

Chaussures **Villeneuve**

289 boul. Iberville, Repentigny

581-0140

CENTRE D'AJUSTEMENT

- CHAUSSURES POUR TOUTE LA FAMILLE!

Laboratoire d'orthèse-prothèse du pied.

AFEAS

Notre rencontre de décembre a été bien réussie, ensemble nous avons fêté Noël. Un excellent buffet fut préparé par les membres. Nous avons eu du temps pour jaser ensemble et mieux nous connaître.

Une magnifique couverte de laine offerte par Claude Lavoie fut tirée, Micheline Tessier l'a gagnée. Les bénéfices ont été remis au Cercle. La présidente Rose Couture a présenté ses voeux à tous les membres. Chacune est repartie bien contente avec un cadeau.

L'A.F.E.A.S. vous offre ses Meilleurs Voeux pour la Nouvelle Année!

Bertrande Gagnon

LE DON
IN MEMORIAM
UN HOMMAGE ÉTERNEL

LA FONDATION DU QUÉBEC DES MALADIES DU COEUR

s'adresser à;
440 O., boul. Dorchester, suite 1401
Montréal (Québec) H2Z 1V7
Tél.: (514) 871-1551

Au coeur du litige

Le sort de la bibliothèque n'est pas encore menacé

Le maire de l'Epiphanie-Paroisse, M. Pierre Goyette.

"Le sort de la bibliothèque de l'Epiphanie, sise depuis plus de dix ans au Couvent-des-Soeurs-du-Saint-Nom-Jésus-Marie, n'est pas encore menacé".

PAR JULIE PAGE

C'est en ces termes que s'est exprimé la semaine dernière, relativement à cette situation, le maire de la Paroisse de l'Epiphanie, M. Pierre Goyette.

"Comme chacun sait, les élus de la Ville et ceux de la Paroisse discutent depuis fort longtemps de la possibilité que la bibliothèque soit un jour relocalisée à l'Hôtel de Ville de l'Epiphanie".

"Avec la situation qui prévaut actuellement, il devient difficile de prendre des décisions tout aussi importantes... D'ailleurs, il n'est pas question, pour l'instant, que la bibliothèque bouge de là... et ce, tant et aussi longtemps qu'une entente de loisirs ne soit pas intervenue entre les deux municipalités".

"C'est donc dire que les citoyens de la Paroisse; tout comme ceux de la Ville pourront continuer à se prévaloir des services de leur bibliothèque municipale" a conclu M. Goyette.

C'est à suivre...

Accès à l'hôtel de ville pour personnes handicapées

Travaux au printemps

REPENTIGNY (ACRN) - Les autorités municipales de Repentigny sont heureuses d'annoncer que les travaux de réfection, réalisés en vue de rendre accessible l'accès à l'hôtel de ville pour les personnes à mobilité réduite, seront entamés dès le printemps prochain.

"Nous aménagerons une rampe d'accès à l'entrée principale de l'édifice et les toilettes seront refaites de manière à convenir à l'espace requis à la circulation adéquate de l'équipement de ces personnes", indique-t-on à la mairie.

Une somme de 10,500$, puisée à même le fonds de roulement de la ville, a été réservée à la réalisation de ce projet.

GRANDE VENTE D'INVENTAIRE

10% à 40%
SUR NOS APPAREILS AUDIOS NEUFS ET DÉMONSTRATEURS

50%
SUR TOUS NOS DISQUES

•Plan mise de côté • Financement • Visa • MC • Amex
Marantz - Nikko - Onkio - Quad - Oracle - Proton - Infinity - Etc...

LA CLEF DU SON
HAUTE FIDELITE
281 D Notre-Dame, Repentigny 585-1728
Audio - Vente - Service - Réparation de toutes marques

à la
SAINT-VALENTIN
SAMEDI LE 14 FEVRIER 1987 A 19h30
GRAND BUFFET DANSANT
au CENTRE DE RÉCEPTION DE REPENTIGNY
AVEC
HUBERT PERRAL
ET SON GRAND ORCHESTRE
"BIG BAND"
(18 MUSICIENS)

RÉSERVEZ À L'AVANCE

AU MENU

GRAND BUFFET FROID ET CHAUD DES PLUS DÉLECTABLES JUSQU'AUX MAGNIFIQUES "VALENTINS FLAMBÉS"

CHA CHA SAMBA & TANGO EN PASSANT PAR LE ROCK'N ROLL ET BIEN D'AUTRES ET CE, JUSQU'AUX... GRANDES VALSES

CENTRE DE RÉCEPTION
• Salle de réception • Mariages • Banquets
• Parades de mode • Danse sociale
• Conventions • Service de traiteurs

DISCO L'ENTREJEU
pour les 14-18 ans le vendredi et samedi à 20h
pour les 8-14 ans le dimanche à 13h

HOCKEY LIBRE
DU LUNDI AU VENDREDI
de 13h A 15h — COÛT: $5.00

HEURES DE GLACE
DISPONIBLES
LE MARDI À 22h50
LE SAMEDI SOIR À 24h

ARÉNA REPENTIGNY LTEE
Inf: 581-7060
80 boulevard Brien, Repentigny

SOUVENIR INOUBLIABLE
POUR VOTRE FAMILLE

PORTRAIT COULEUR GRANDEUR
8"×10"
.88¢

AUCUN FRAIS SUPPLEMENTAIRE POUR GROUPES
CHOIX D'ARRIÈRE PLAN DISPONIBLE
DES PORTRAITS ADDITIONNELS PEUVENT
ÊTRE OBTENUS A UN PRIX TRÈS COMPETITIF
UNE OFFRE SPÉCIALE PAR FAMILLE

Toute personne mineure doit être accompagnée des parents

À LA
PLACE REPENTIGNY
les 27, 28, 29, 30, 31 janvier
Mardi, mercredi: 10h à 17h
Jeudi, vendredi: 10h à 20h
Samedi: 10h à 16h

On se prépare pour la visite de M. Mulroney

Roch LaSalle distribue pour $20,000 en programme

Le ministre d'Etat et député fédéral du comté de Joliette, l'Honorable Roch La Salle, vient de distribuer plus de $20,000 via le programme "Nouveaux Horizons", à différents organismes du comté de Joliette. Ces organismes sont le Groupe social Amico de St-Hippolyte, les Services Amitiés l'Assomption, l'Age d'Or Beaulac et le club de Bonne Humeur de Ste-Julienne.

Dans un premier temps, le Groupe social Amico de St-Hippolyte a reçu le montant de $2,875 afin de mettre sur pied un programme d'activités pour sa centaine de membres. Les Services Amitiés de l'Assomption ont pour leur part touché une aide financière de $8,104. Cet organisme regroupe près de 200 membres et le montant reçu servira à créer quelques activités nouvelles à leurs journées d'animation sociale. Ajoutons également le club d'Age d'Or Beaulac de St-Théodore qui a pu toucher $4,997 pour offrir de nouvelles activités à ses membres et finalement le club de la Bonne Humeur de Ste-Julienne qui a reçu la somme de $4,259 afin de faire profiter de nouvelles activités à ses 188 membres.

VISITE DU P.M.

Entretemps dans le comté de Joliette, on se prépare fébrilement à recevoir le Premier Ministre Mulroney. On sait que la date de cette visite a été modifiée tout dernièrement, passant du 19 janvier au vendredi 6 février.

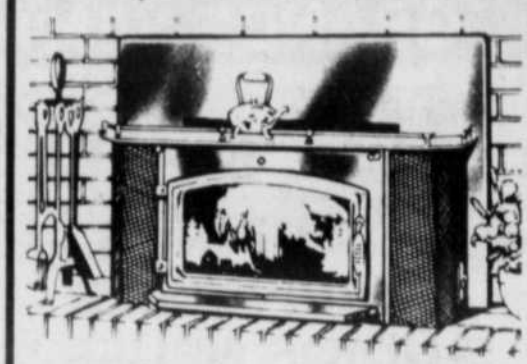
Brian Mulroney

Tout ce que l'on peut affirmer jusqu'à maintenant concernant l'horaire du Premier Ministre, c'est une visite à l'usine Firestone et sa participation à un dîner conférence à l'Auberge de Joliette à midi. D'ailleurs les billets pour ce dîner s'envolent très rapidement et on peut encore s'en procurer en communiquant avec le bureau de la Chambre de Commerce de Joliette, ou encore avec le bureau du ministre La Salle à 756-0330.

Finalement, on peut ajouter qu'il est possible que Mme Mila Mulroney visite également le comté le 6 février, mais rien en ce sens n'a encore été confirmé.

Avec un poêle encastrable d'Elmira

un peu de bois suffit pour faire un accueil très chaleureux!



Choisissez celui de nos 6 modèles qui convient le mieux à votre décor et à vos besoins de chauffage.

Caractéristiques techniques:
• Ventilateur de 325 pi³/min., à 3 vitesses
• Vitre transparente en Corning Pyroceram
• La circulation d'air devant la vitre garde celle-ci propre
• Portes plaquées or ne ternissant pas
• Capacité de chauffage: 1200 à 2200 pi²
• Cendrier à couvercle des cendres*
• Grilles en fonte
• Chambres de combustion offertes en option pour 50 p. cent de chaleur supplémentaire*
• Garantie de 5 ans

* certains modèles

Elmira Stove Works

Examinez-les aujourd'hui chez

Maison Chaleur & Confort inc. poêles à bois

REPENTIGNY
367 Notre-Dame
582-0912
(Face à la Marina)

Vente • Installation • Décoration
Poêle • Foyer • Cheminées

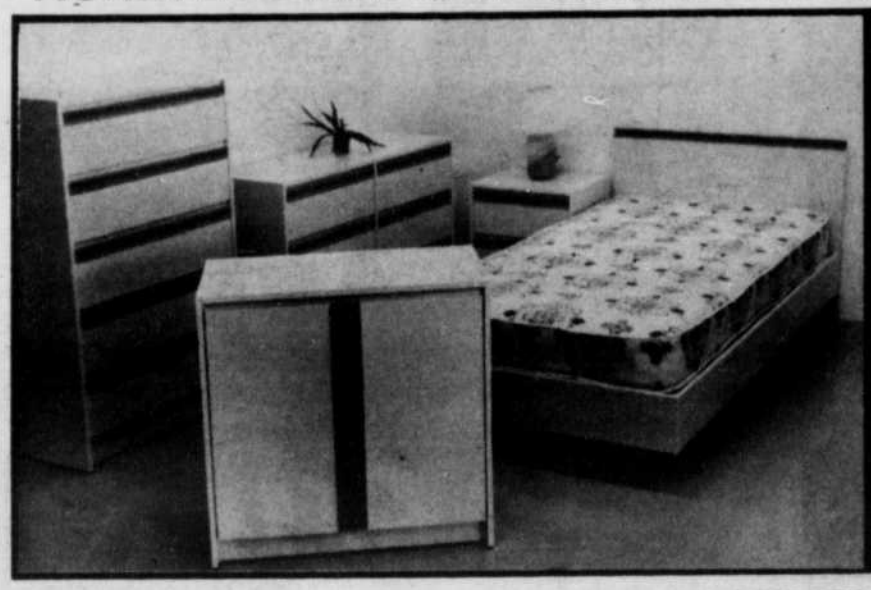
CENTRE DE PHOTOCOPIES (prix de volumes)
DACTYLO Enr.
(div. de Equi. de bureau Vien Inc.)
VENTE - SERVICE - LOCATION
GAMME COMPLÈTE DE MACHINES OLYMPIA
ESTIMATION GRATUITE AU COMPTOIR
472 Notre-Dame, Repentigny
645-5267 582-0770

CLINIQUE DENTAIRE
DR RIVEST & THÉRIAULT
CHIRURGIENS-DENTISTES
URGENCE 6 JOURS
172 Notre-Dame
Repentigny (Centre professionnel Notre-Dame)
Dr. Clément Rivest 581-8120
Dr. J.-Guy Thériault 581-4342

Clinique dentaire Messier, Boies & ass.
Dr. Yves Messier
Dr. Sylvain Boies 585-2002
URGENCE 7 JOURS
COMPOSEZ DENT.SOS
336-8767
Lundi au Vendredi de 8h00 à 21h00
Samedi de 9h00 à 16h00
CENTRE PROFESSIONNEL NOTRE-DAME
172 NOTRE-DAME, REPENTIGNY

MANUFACTURE MANUFACTURE MANUFACTURE MANUFACTUR

MANUFACTURE MATELAS SELECT INC.
ÉVITEZ LES INTERMÉDIAIRES...
ACHETEZ DIRECTEMENT du MANUFACTURIER!



Pour tous les budgets

Grand choix de meubles de chambre à coucher en bois ou en mélamine

Chiro Select
Ensemble 2 morceaux
Ferme • 312 ressorts
(Matelas seul disponible)
39" ..... 249$
54" ..... 309$
Queen 60x80 ..... 359$

Posture Confort
Ensemble 2 morceaux
(Matelas seul disponible)
39" ..... 159$
54" ..... 199$

Ouvert au public
• Livraison immédiate
• Plan mise de côté

340 rue St-Paul
Le Gardeur
(Centre industriel)
585-0308

NOUVELLES HEURES D'OUVERTURE
LUN-MAR-MERC. 8h00 à 17h00
JEU-VEN. 8h00 à 21h00
SAMEDI 9h00 à 14h00

Exposition de photographies

Attention, amateurs de photographies, vous êtes invités à une exposition qui se tiendra à l'Assomption du 19 au 30 janvier, à la Banque de Montréal, 290 boul. L'Ange-Gardien.

Vous pourrez y voir des portraits d'enfants et d'adultes, de la photo de mode, et de mariage. Ces photos ont été réalisées par M. Robert Dupuis, qui sera sur place les jeudis soirs.

Si vous désirez des informations supplémentaires, vous pouvez rejoindre le photographe le soir, au numéro de téléphone suivant 589-5008.

MEUBLES USAGES

FAUT LE VOIR POUR LE CROIRE!

CENTRE DE LIQUIDATION DE TOUT GENRE

LE PLUS GRAND CENTRE DU MEUBLE USAGÉ DE LA RÉGION

- Meuble de cuisine
- Ensemble de salon
- Mobilier de chambre
- Matelas neuf
- Bibliothèque, télévision
- Lampes et accessoires
- Balance de stock neuf légèrement endommagé

PLUS DE **8,000** PIEDS CARRES DE MEUBLES À LIQUIDER DES PRIX À VOUS EN COUPER LE SOUFFLE!

Venez visiter nos nouveaux locaux

1191 Notre-Dame,
Repentigny (face au Doc Motel)
582-1681 Ouvert 7 jours

GRANDE OUVERTURE

De 20% à 30% de réduction

Un cadeau d'une valeur de $45.00 sera remis aux 30 premiers clients.
(Avec achat)

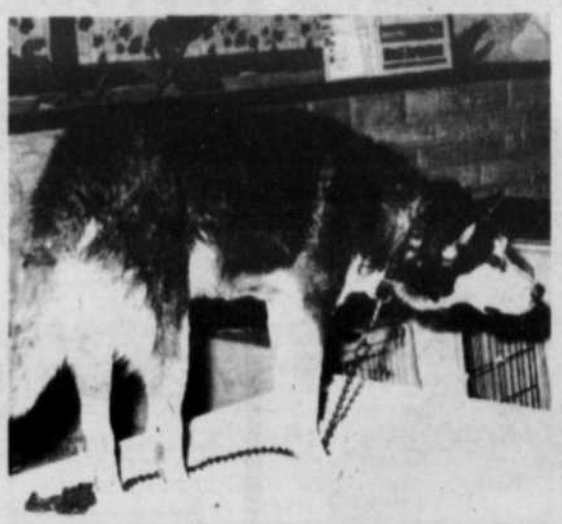
FOURRURES

Les Créations
Noëlline et Richard Ltée
683 NOTRE-DAME
REPENTIGNY
581-5013

Course d'attelages de chiens du Carnaval de Le Gardeur

La course d'attelage de chiens amènera à Le Gardeur des "mushers" de tous les coins de la province. Notons parmi ceux qui sont déjà inscrits, Jacques St-Cyr de St-Alexis des Monts, champion de la course en 1985. Jeannot Ouellet de la région du Saguenay sera aussi des nôtres. L'organisateur de la course du Cap-de-la-Madeleine, Jean-Claude Milot, en sera à sa première participation à Le Gardeur. Plus près de nous, Henri Thiffault de Mascouche, qui a déjà une victoire à son crédit cette année, tentera de décrocher le titre de champion à Le Gardeur, Gerry Martel de St-Hubert (ex-résident de Le Gardeur), sera aussi à surveiller.

Sa dernière victoire remonte il y a deux ans à Ville Lorraine. Le doyen des coureurs au Québec, monsieur Paul Lamoureux de Tracy, qui est âgé de 74 ans, nous promet de nous en faire voir de toutes les couleurs. Plusieurs "mushers" provenant de Québec, de la Mauricie, de l'Abitibi et de la région de Montréal sont attendus.



Une vedette de cinéma sera aussi de la course. Il s'agit de KILO, chien de tête de Jean Cartier de Ville Lorraine. KILO a joué un rôle important dans le film "TOBY". Dans le film, il portait le nom de PACHA.

C'est à voir...

Pépinière Notre-Dame

L'UN DES PLUS GRANDS CENTRES DE JARDIN AU QUEBEC

Tél.: 585-3983, 585-7402

Nous sommes pas le no 1 mais le meilleur

MAINTENANT OUVERT

HEURES D'OUVERTURE
Lundi à mercredi: 9h00 à 12h00 et 13h00 à 18h00
Jeudi - Vendredi: 9h00 à 12h00 et 13h00 à 21h00
Samedi de 9h00 à 17h00

SEMENCES

Nous avons pour vous des semences de fleurs et légumes dans un choix des plus variés. Venez nous voir dès maintenant.

Chez Pépinière Notre-Dame

NOUS AIMONS LES OISEAUX

et nous savons qu'ils sont utiles au jardinier. Nous avons donc sélectionné pour vous DES CONSEILS, des mangeoires, des nichoirs et de la nourriture qui vous permettront d'attirer, de nourrir et d'observer vos espèces préférées.

Nourriture préférée des principaux oiseaux de nos jardins

	Chardon	Millet blanc	Maïs concassé	Tournesol	Suif
Cardinal			•	•	
Chardonnerets	•			•	
Geai Bleu			•	•	
Geai du Canada					•
Gélinotte			•		
Grimpereau					•
Gros-Becs				•	
Juncos		•			
Mésanges				•	•
Perdrix Gaise			•		
Pics					•
Roselins	•	•		•	
Sittelles				•	•
Sizerins	•	•			
Tourterelle		•	•		

TAILLE DES ARBRES FRUITIERS
Nous offrons un service de taille pour vos arbres fruitiers.
ESTIMATION GRATUITE

325 NOTRE-DAME REPENTIGNY

22 ans, ça se fête au Coupon Lily

Pour remercier ma clientèle les 23 & 24 JANVIER toute la marchandise en magasin sera réduite de

50%

Tissus aux mètres et aux kilos (sauf articles de couture)

432 a NOTRE-DAME, LE GARDEUR (coin Brien et Notre-Dame) **581-1823**

BRASSERIE

LICENCE COMPLETE

Le Mousqueton

BAR SALON

NOUVELLE ADMINISTRATION

OUVERT 7 JOURS PAR SEMAINE
MEME LE DIMANCHE

BRUNCH le DIMANCHE
de 10h00 à 15h00 **$5.95**

MENU DU JOUR
SPECIAL:
$3.25

Bar à salade GRATUIT

BIENVENUE AUX DAMES

265 BOUL. LACOMBE, LE GARDEUR, 585-5561

La situation demeure dramatique pour un million de diabétiques

Le diabète constitue la troisième cause de décès en Amérique après le cancer et les maladies cardio-vasculaires. En outre, le diabète est devenu la première cause de cécité dans le monde occidental, c'est actuellement la deuxième cause d'insuffisance rénale terminale et l'une des principales causes d'amputation. Plus d'un million de Canadiens en sont victimes et si rien n'est fait pour promouvoir le dépistage et la recherche, le nombre de diabétiques pourraient doubler d'ici 15 ans.

Tels sont les chiffres troublants dévoilés ce matin par le docteur Jean-Louis Chiasson, président de l'Association du diabète du Québec, lors de l'ouverture d'un séminaire sur l'éducation du patient diabétique, réunissant des médecins et des professionnels de la santé venus d'Europe et des Etats-Unis. Le symposium est organisé par l'Association en collaboration avec la Fédération des centres locaux de services communautaires (CLSC).

''La situation est non seulement grave mais dramatique'' de souligner le docteur Chiasson qui rendait publiques quelques-unes des données contenues dans l'importante étude complétée récemment par la Commission nationale d'étude sur le diabète et dont le mandat était de cerner l'envergure d'une maladie que l'on parvient encore mal à contrôler.

''Il est assez surprenant de constater que nous avons peu de données sur l'ampleur du diabète au Canada. La majorité des chiffres canadiens sont tirés d'études faites aux Etats-Unis. Les rares études épidémiologiques faites au Canada laissent cependant entrevoir une crise du diabète dans une population qui vieillit constamment puisque 50,000 nouveaux cas sont diagnostiqués à chaque année'' de faire remarquer le président de l'A.D.Q.

Entouré de quelques-uns de ses collègues, le docteur Chiasson a expliqué que la situation est d'autant plus sérieuse que, faute de fonds, les chercheurs sont difficiles à recruter et actuellement, à peine une centaine de scientifiques canadiens se consacrent à la recherche sur le diabète.

Reconnaissant à une équipe de chercheurs torontois, les docteurs Leibel, Martin et Zingg de Toronto, le mérite d'avoir franchi une étape importante dans la recherche sur le diabète — guérison de la maladie chez des rats de laboratoire —, le docteur Chiasson n'en continue pas moins de regretter que les progrès soient trop lents et qu'il en coûte énormément cher à la société, économiquement et socialement, pour traiter le diabète et ses effets secondaires.

''Aux Etats-Unis c'est la cause la plus fréquente de visites chez le médecin, sans compter qu'un diabétique dépense plus de 2 000$ par année pour les médicaments, l'équipement et les aliments nécessaires au traitement de la maladie'', d'indiquer le docteur Chiasson.

Selon le rapport de la Commission, le diabète coûte annuellement 1.6 milliard de dollars à la société, le plus gros des dépenses étant défrayé par les gouvernements fédéral et provinciaux qui doivent venir en aide aux diabétiques de tout le pays. **''Le meilleur traitement ne réussit pas à corriger complètement l'élévation du taux de sucre dans le sang. Pour cette raison, avec le temps, des complications impliquant les yeux, les reins, les nerfs, le coeur et les vaisseaux se développent''.**

Le docteur Chiasson, qui est également président de la Commission nationale sur le diabète, demande donc aux gouvernements d'accepter les recommandations de l'organisme et endosse l'octroi de budgets totalisant 33 millions de dollars pour faciliter le travail des chercheurs, améliorer le traitement des malades et mener à bien une vaste étude épidémiologique dans toutes les régions du pays.

''Le diabète sucré est une maladie chronique avec un impact majeur sur la société canadienne. Trente-trois millions de dollars ça peut sembler beaucoup, mais c'est bien peu comparé au milliard 600 millions de dollars que coûte cette maladie à chaque année. Cela nous fournirait les outils indispensables pour améliorer le sort des diabétiques, ralentir l'évolution de la maladie et, sans doute, mettre au point d'ici quelques années les moyens nécessaires pour la combattre'', de conclure le docteur Chiasson.

LE DON
IN MEMORIAM
UN HOMMAGE ÉTERNEL

LA FONDATION DU QUÉBEC DES MALADIES DU COEUR

s'adresser à:
440 O., boul. Dorchester, suite 1401
Montréal (Québec) H2Z 1V7
Tél.: (514) 871-1551

SI VOUS VOULEZ BOIRE ET LE POUVEZ C'EST VOTRE AFFAIRE SI VOUS VOULEZ ARRETER ET NE LE POUVEZ C'EST NOTRE AFFAIRE
ALCOOLIQUES ANONYMES
9 hres à 23 hres
Tél.: 581-4011

SUPER VENTE D'INVENTAIRE
SOFA 775.00$
CHAISE 390.00$
CAUSEUSE 650.00$
998.00$
898.00$
Table de chevet en sus 148.00$
5 mcx 538.00$
498.00$
1098.00$
4 morceaux 1198.00$
Économisez des $$$
sur une foule d'articles en magasin
Bonne Valeur
AMEUBLEMENTS D.St-Cyr
589-3356
D. ST-CYR 160 BOUL. L'ANGE-GARDIEN, L'ASSOMPTION M. ST-CYR

Service Intermunicipal d'Incendie

St-Gérard-Majella aura ses propres pompiers

"La municipalité de St-Gérard-Majella aura désormais ses propres pompiers affiliés au Service Intermunicipal d'incendie".

C'est entre autres ce qu'a confié à notre représentante, le maire de St-Gérard-Majella, M. Jacques Raynault.

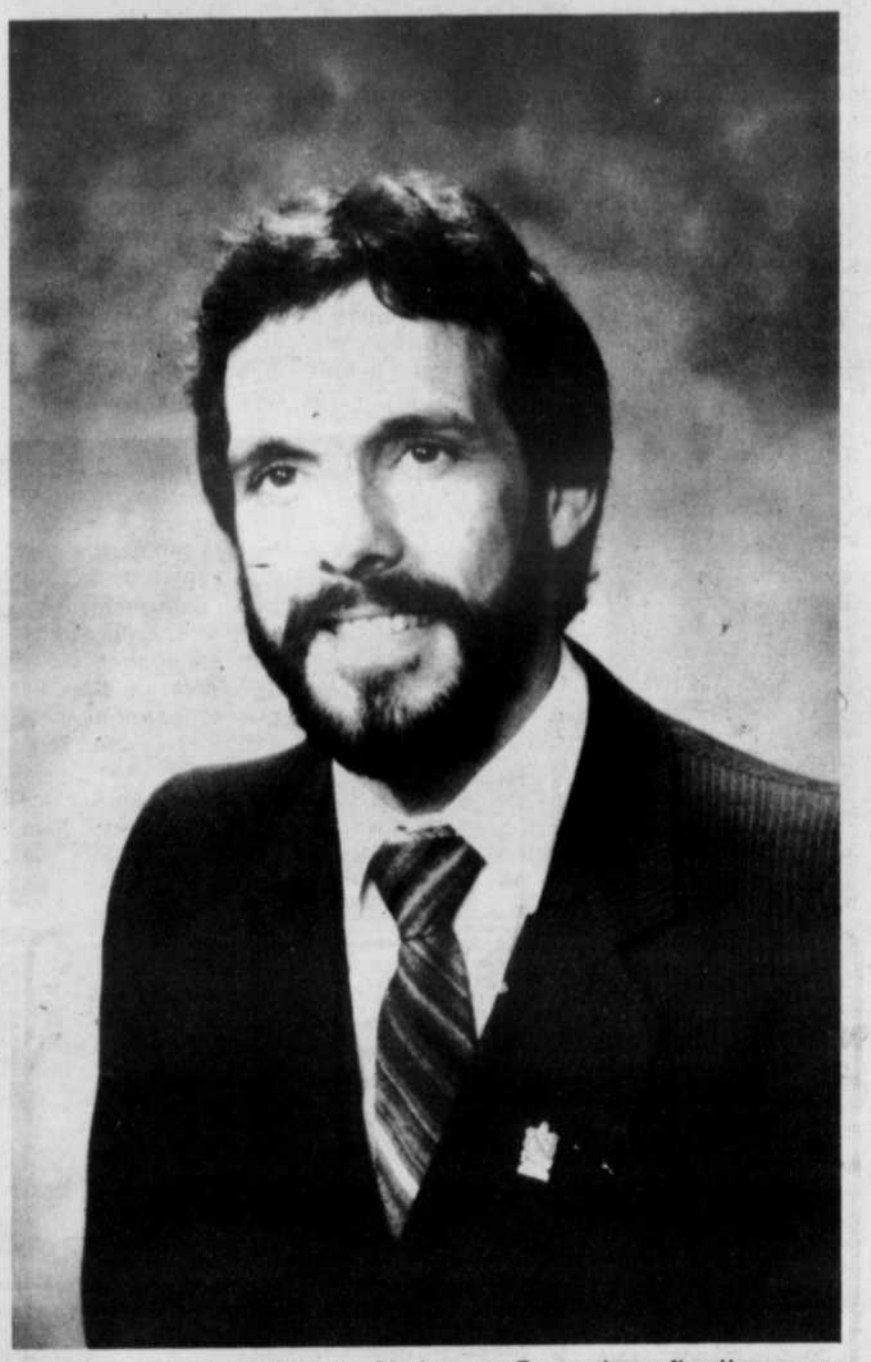
"Etant reliée depuis quelques années aux municipalités de l'Epiphanie et de l'Epiphanie-Paroisse, il devenait impératif que St-Gérard-Majella soit représentée au sein de la brigade, par des pompiers du milieu".

"Aussi, suis-je fier d'annoncer que huit citoyens ont récemment appliqué au poste de pompiers. La brigade Intermunicipale d'Incendie, qui compte actuellement une trentaine d'hommes, prévoit d'ailleurs au cours des ans, être composée équitablement de 10 pompiers par municipalité. Nous en compterons bientôt huit... Bonne moyenne pour une première année...!" de souligner M. Raynault.

"D'autre part, a-t-il ajouté, le conseil municipal a dernièrement mandaté M. Roger Lusignan. Celui-ci devra notamment créer ainsi que mettre sur pied un système adéquat de protection civile".

"En effet, depuis quelque temps, les équipements de loisirs de la municipalité sont, et bien malgré nous, la cible des vandales".

"En instaurant très prochainement un système de surveillance et de patrouille bénévoles, espérons-nous mettre fin à cette forme de vandalisme..." a conclu M. Raynault.



Le maire de St-Gérard-Majella, M. Jacques Raynault est fier d'annoncer que la municipalité pourra désormais bénéficier de la présence de ses propres pompiers.

PAR JULIE PAGE

VENTE 4 JOURS SEULEMENT

21-22-23-24 JANVIER 87

SUPER VENTE D'INVENTAIRE

30 à 50 %

sur toutes les bottes

CERTAINS MODÈLES AUSSI BAS QUE $25.00

BEAUCOUP D'AUTRES SPÉCIAUX SUR PLACE...

Nous sommes spécialistes en ajustement de chaussures pour enfants

Chaussures Jacqueline Deschènes

195 rue St-Paul, Le Gardeur 581-0424

DES COURS POUR VOUS, À VOTRE PORTÉE

CÉGEP JOLIETTE-DE LANAUDIÈRE À REPENTIGNY

ÉDUCATION DES ADULTES HIVER 1987

COURS DISPENSES DANS LES LOCAUX DE LA POLYVALENTE JEAN-BAPTISTE MEILLEUR

PLACE DISPONIBLE DANS CERTAINS COURS

MARKETING

FINANCE

COMPTABILITE

INFORMATIQUE

Lotus I II III
dBase III
Symphony

GERONTOLOGIE

PSYCHOLOGIE (de jour)

FRANÇAIS (de jour)

PHYSOLOPHIE (jour et soir)

ADMINISTRATION DANS LA PME

FRAIS D'INSCRIPTION:

10$ pour les cours de 15 heures; 20$ pour les cours de 30 heures; 30$ pour les cours de 45 heures; 40$ pour les cours de 60 heures; 50$ pour les cours de 75 heures.

COURS P.M.E.: 45$

dBASE III, Lotus I II III et Symphony: 50$/session de 30 heures

INFORMATIONS: 581-2286

THÉRAPIE DE RELAXATION

Techniques adaptées: • Détente physique et psychique • Réduit le stress, l'anxiété • Améliore la qualité du sommeil • Élimine la fatigue

- Attention spéciale apportée aux femmes préménopausées et ménopausées.
- Individuel ou groupe de 4 personnes.

LUNDI AU JEUDI de 9h à 16h

SUZANNE PHARAND B.A. SEXOLOGIE

SUR RENDEZ-VOUS: 581-0393

Un excellent projet éducatif à l'école Pie-XII: L'autonomie des élèves

Depuis maintenant deux années se vit à l'école Pie-XII de la C.S.L.G. un projet éducatif des plus intéressants axé sur l'autonomie des élèves. Mis en place par un groupe d'enseignants, avec l'aide d'une psychologue dans son application, ce statut d'élève autonome qui s'adresse aux élèves de 2ième cycle du primaire (4ième, 5ième et 6ième année), sera étendu aux élèves de 1er cycle, sous une forme modifiée, dès le début du mois de février.

Lors d'une rencontre avec monsieur Serge Bégin, directeur de l'école Pie-XII, ce dernier expliquait: "Ce que nous avons voulu faire, c'est modifier complètement notre approche disciplinaire et rigide vis-à-vis des élèves. Nous avons choisi d'adopter une approche positive pour susciter une amélioration du comportement et du rendement scolaire sans punition, sans toujours montrer le négatif. Les élèves savent ce qu'il faut faire pour être un élève autonome: s'ils ne le font pas, ils ne sont pas punis, mais ils n'ont pas les responsabilités offertes aux élèves autonomes". Ce langage positif est un point de référence commun pour les élèves, les enseignantes et enseignants, pour la direction et les parents.

A Marie-Pierre Lépine, 12 ans, à qui l'on demandait ce qu'il faut faire pour être une élève autonome, elle répondit candidement: "Il faut bien faire ses devoirs, étudier, et ne pas parler fort". Pour Cindy Renaud, 10 ans, il faut: "Etre polie avec le professeur, lever la main avant de parler et ne pas se disputer". Dans chaque classe, les élèves ont un tableau de points qu'un élève autonome s'efforce de respecter. De dire monsieur Bégin: "Les deux pré-requis nécessaires pour être un élève autonome sont l'effort dans le rendement scolaire, et l'effort dans le comportement. Les professeurs qui déterminent à toutes les deux semaines les nouveaux récipiendaires des cartes évaluent les efforts des élèves, selon leurs capacités.

Martin Dostie, 12 ans, est très fier d'avoir reçu sa petite carte d'élève autonome. "Cette carte me permet de faire de nombreuses choses, comme aider des élèves de d'autres classes, entrer plus tôt dans l'école sans surveillance, sortir de classe sans permission, mais il faut bien faire attention à ce que je fais". Pour les élèves, cette approche leur permet de trouver auprès de d'autres élèves, auprès d'amis, des modèles à suivre. "Tu sais quand on a des amis qui sont des élèves autonomes, on veut bien pouvoir les suivre, alors il faut se forcer", disait Lyne Barron, 12 ans. Souvent les élèves vont s'encourager à mieux travailler ou à faire attention. Et comme le précisait le Directeur, il n'est pas rare d'entendre des parents dire que leur enfant leur demandait de surveiller de plus près leur étude à la maison et de les aider.

Car les parents semblent très satisfaits de cette approche. Certains ont même consenti à poursuivre cette notion d'élève autonome à la maison en permettant plus de libertés à leur enfant, celui-ci étant responsable aussi bien à l'école qu'à la maison.

Monsieur Bégin confiait: "Toutes les personnes impliquées dans le projet directement ou indirectement ont été agréablement surprises par les résultats de l'application du projet. Ceux-ci ont dépassé de loin nos espérances. Au tout début, nous avions conservé notre "attirail" de punitions classiques ne sachant pas à quoi s'attendre. Tout cela est disparu de lui-même. Cette approche a donné d'excellents résultats avec notre classe d'élèves ayant des troubles graves d'apprentissage. Ils ont été intégrés dans l'école par ce biais. Dans les corridors, au dehors, dans les yeux, il est bien difficile de les distinguer. Actuellement, le professeur d'éducation physique veut même, lui aussi, donner un statut d'élève autonome dans ses classes, avec privilèges spéciaux rattachés à ce statut".

Le projet éducatif à l'école Pie-XII est vécu au jour le jour, et est un ensemble de succès qui est le résultat d'une implication et d'une collaboration tant des professeurs que de la direction, pour le mieux-être des enfants.

Service d'information de la C.S.L.G.

Collège Saint-Jean-Vianney

Collège privé reconnu d'intérêt public pour garçons et filles, oeuvrant depuis plus de 25 ans dans votre région.

EXAMENS D'ADMISSION

Niveau secondaire 1

Les samedis 10-17 et 24 janvier 1987
de 9h30 à 12h30

Niveau secondaire 2

Le samedi 31 janvier 1987
de 9h30 à 12h30

Pour informations: 648-3821

Services additionnels:
- Aide pédagogique
- Service d'orientation
- Services psychologiques
- Audiovisuel
- Service de pastorale
- Service de santé
- Gymnase
- Service de récréation
- Service de cafétéria
- Service de transport pour Repentigny, Charlemagne et Le Gardeur
- Activités parascolaires
- Uniforme obligatoire
- Activités socio-culturelles et sportives intégrées à la grille horaire.

12630 est boul. Gouin, Montréal, Québec H1C 1B9

tél.: **648-3821**

Dirigé par la Société des Saints-Apôtres

Vivre au Collège Marie-Victorin

PROGRAMMES D'ÉTUDES
- Sciences
- Musique
- Lettres
- Arts plastiques
- Sciences humaines
- Sciences et techniques administratives
- Informatique
- Éducation spécialisée
- Techniques du Vêtement
- Éducation en services de garde

RÉSIDENCE
AIDE FINANCIÈRE

Portes ouvertes

Le samedi 14 février 1987
de 10 h à 16 h

RENSEIGNEMENTS: 328-3810

7000, rue Marie-Victorin, Montréal (Québec) H1G 2J6

LUMBERLAND

SUPER VENTE DE FERMETURE DU MAGASIN À L'ASSOMPTION

Aston Atic 2000 · SANDVIK · PARAMOUNT · 4 SAISONS 4 SEASONS · EXCEL

mastic · BLACK & DECKER MC

Spacemaker · LEVITON · Miami-Carey

MULCO · STRUCTO

bomix · NuTone · VENMAR INC. Ventilation

NOMA · EMCO · Dimplex

Kool-Ray · RCR climaloc

STANLEY · SICO

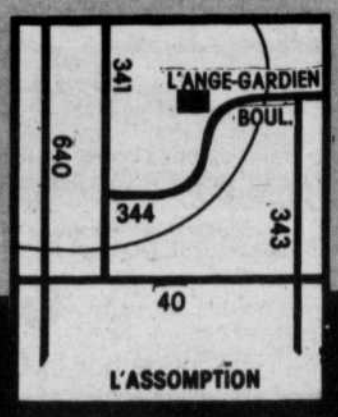
REMINGTON · makita · FERPSC

Richard · PEERLESS FAUCET · Estwing

FIBERGLAS CANADA INC · Amerock

VENTILATION MAXIMUM Ltée · Sunbeam · SENTINEL

50%
sur toute la marchandise en magasin



LUMBERLAND

*certains matériaux de construction sont exclus de la vente

723 Boul. L'Ange-Gardien
L'Assomption, 589-5691

A l'école Emile-Nelligan

Un projet-école amusant pour les petits et les grands

Dans le cadre d'un projet-école intitulé "Le temps du livre", les élèves de l'école Emile-Nelligan ont été sensibilisés au monde fascinant de la bande dessinée. A l'intérieur d'une période de deux semaines, plusieurs situations de lecture, d'écriture et d'arts ont été suggérées aux jeunes de la 2ème à la 6ème année. Parmi les activités spéciales qui ont été organisées, l'on retrouvait de l'animation par un spécialiste de la bande dessinée, Patrice Dubray, une rencontre de nos **"génies en herbe"** du 2ème cycle portant sur la lecture d'un **"Tintin"**, et enfin un concours de bandes dessinées.

Ce concours visait avant tout à inciter nos jeunes à écrire, à organiser logiquement leur pensée et à créer des situations divertissantes et originales.

Dans chaque classe, un prix a été décerné pour la participation (par le biais du hasard... tirage).

Voici la liste des gagnantes et gagnants du concours: 2e année, Yvan Bernatchez "La chasse aux bisons"; 3e année, Caroline Désilets, Catherine Cousineau et Karine Dubé "Joyeux Noël Pif et Paf"; 4e année, Sophie Turcotte, "Les dents et la carie"; 5e année, Claudie Rondeau "Un bon matin de tempête"; 6e année: Jean-François Pauzé "Une panne d'auto".

Bravo à tous les participants! Hourra pour les gagnants!

Le Comité du livre

Les membres du Conseil des commissaires de la C.S.L.G. et le Téléthon de la Paralysie cérébrale

C'est du 25 janvier au 8 février que les membres du Conseil des commissaires de la C.S.L.G. contracteront les commerçants et les professionnels de la région pour solliciter leur contribution aux fonds de la recherche de la paralysie cérébrale, tel qu'annoncé antérieurement.

On se rappellera que c'est l'année passée que les membres du Conseil ont commencé leur engagement pour les 24 heures du téléthon. Ayant été agréablement surpris de la collaboration et de la participation des commerçants et des professionnels, et ayant vécu une expérience exceptionnelle, les commissaires ont décidé de poursuivre leur engagement, en souhaitant quela générosité des personnes contactées soit égale sinon plus grande encore qu'elle n'a été paar les années passées.

A noter que le bureau central, cette année, sera situé au 182 rue Notre-Dame, à compter du 25 janvier. Toutes celles et tous ceux qui désireraient apporter leur aide financière avant d'être contactés pourront le faire, toujours à partir du 25 janvier, en téléphonant au numéro 585-6456, ou en se rendant au bureau central.

Service d'information de la C.S.L.G.

Pêche aux poissons des chenaux

Gérard Mailhot & Fils
Chalets de pêche à louer
Tél.: **418-325-2330**
Ste.-Anne de la Pérade
Bureau no 20 Descente no 3
Profondeur entre 5' et 8' d'eau
pour plus de satisfaction

TONTE ET TOILETTAGE PROFESSIONNEL
POUR CHIENS ET CHATS
La Toison D'Art
Chiens à vendre
Pension - Moulée

29 NOTRE-DAME
LE GARDEUR
581-5103

PME SERVICES COMPTABLES INC.
Tenue de livres
États financiers
Préparation de budgets
et mouvements de trésorerie
Étude d'investissement
Planification fiscale
Préparation de déclarations fiscales
pour entreprises et particuliers
Dominique D. Brochu
555 Notre-Dame
Suite 205
Le Gardeur
585-8069

CLINIQUE D'ACUPUNCTURE RIVE-NORD

555 Notre-Dame,
(Centre professionnel St-Paul)
Ville Le Gardeur
Pour un rendez-vous ou informations:
581-0913

Mme Cécile Gélinas est heureuse d'annoncer l'ouverture d'une Clinique d'Acupuncture à Ville Le Gardeur.

Au terme de 3 ans d'études, elle a acquis un diplôme en Médecine Traditionnelle Chinoise en juin 86, et elle est membre de l'Association d'Acupuncture du Québec.

Elle possède aussi une vaste expérience dans le domaine de la santé, ayant travaillé pendant plus de vingt ans en milieu hospitalier (laboratoires).

Mme Gélinas se fera un plaisir de servir la population de Le Gardeur et des environs aux heures suivantes:
— mardi 9 à 21 heures
— jeudi 9 à 21 heures
— vendredi 9 à 17 heures.

Audio Express

AIWA®

Spéciaux valides jusqu'au 31 janvier 1987

MODÈLE CS-250

$149.

RADIO PORTATIF AM-FM STÉRÉO CASSETTE
- Dolby
- Cassette métal

Régulier $169.

ÉCOUTEURS pour "WALKMAN"
Modèle HPVI
Régulier $45.

34.95

VISA MasterCard

AIWA® "WALKMAN" AM/FM STÉRÉO CASSETTE

MODÈLE HS-T06
- Auto renverse
- Dolby
- Cassette metal

Régulier $189.

$169.

GALERIES RIVE-NORD, 100 BRIEN, REPENTIGNY

585-5114

Le 14 février, l'ARAM vous invite à fêter les coeurs et à célébrer l'amour, avec l'Ensemble Claude-Gervaise

Quoi de mieux qu'un concert **très spécial** pour souligner une fête aussi spéciale que la Saint-Valentin? La seule réponse que l'ARAM a trouvée à cette question, c'est... un concert **très, très spécial**. Et c'est ce qu'elle vous offre le 14 février.

Oui, c'est l'Ensemble Claude-Gervaise qui viendra fêter avec nous, les huit musiciens professionnels de l'ensemble, spécialisés dans la recherche sur les instruments anciens, et dans l'interprétation de musique ancienne datant même du Moyen Age et de la Renaissance. C'est à la fois un concert et un spectacle, comme il ne s'en présente pas tous les jours, que donne l'Ensemble Claude-Gervaise. En effet, tout y sera, le menu sera complet: bardes, troubadours, instruments anciens, costumes, mise en scène, atmosphère... et un public chaleureux: vous. On ne peut refuser une occasion de se réchauffer, au milieu de l'hiver canadien.

Les billets pour cet événement musical sont en vente aux endroits suivants: Pharmacie Rioux, Centre Professionnel, 522 Notre-Dame, Rep.; Pharmacie Chevalier,; boul. Brien, Repentigny; Pharmacie Bellehumeur, Repentigny et Charlemagne; Pharmacie Ainey, Charlemagne; Pharmacie Harold Lalongé, boul. Lacombe, Le Gardeur; Pharmacie Gagnon, boul. l'Ange-Gardien, l'Assomption; Pharmacie Noreen F. Payette, boul. l'Ange-Gardien, l'Assomption; Pharmacie Sirois, Lavaltrie; Les Caisses Populaires.

Nous sommes certains que les mélomanes de la région se disputeront les 483 sièges de l'auditorium de la **Polyvalente Jean-Baptiste Meilleur**, le 14 février prochain. Il est important d'acheter vos billets à l'avance.

Pour de plus amples informations, composez les numéros de téléphone suivants: **le jour** 581-2674, **ou** 581-1639, **le soir**, 589-5508.

Colette Gauvin,
Comité des Activités musicales, ARAM

SUPER VENTE

LA BOUTIQUE KIT A TOUT

457 NOTRE-DAME, REPENTIGNY
585-9031

VENEZ RIRE... RIRE... RIRE... RIRE...

«CHÔMAGE»

MARC PERRON

MARIO PIETTE

MICHEL LAFOND

Pour réservations: «Les femmes Collin» 839-6105
Billets en vente: Dépanneur Élite (Sélection plus) Saint-Esprit
ENDROIT: Cabaret-théâtre «Les Femmes Collin» Saint-Esprit
DATE: 24 janvier HEURE: 20 h 30
COÛT DU BILLET: 15,00$ — buffet de fin de soirée inclus.

VENTE À 1¢ VENTE À 1¢ VENTE À 1¢ VENTE À 1¢ VENTE À 1¢ VENTE À 1¢

INCROYABLE MAIS VRAI

ACHETEZ UN ITEM À PRIX D'AUBAINE
OBTENEZ-EN UN DEUXIÈME POUR

1¢

VÊTEMENTS POUR DAMES ET ENFANTS

VALIDE JUSQU'AU 31 JANVIER 1987

COTON OUATÉ
imprimé 60''
4.49 mètre — 6.99 mètre

CORDUROY
imprimé 45''
3.99 mètre

20% DE RABAIS SUR FIL COATS KOBAN

LAINAGE
Plaid — Unis ou à motifs
4.99 mètre — 2 MÈTRE POUR LE PRIX 1 — 6.99 mètre

CHALLIS
imprimé 45''
3.99 mètre

COTON
imprimé 45''
1.99 mètre

PLUSIEURS AUTRES SPÉCIAUX EN MAGASIN

TEXTILES **AUBAINES** ROGER-LUC INC. TISSUS
1482 Boul. St-Jean-Baptiste
POINTE-AUX-TREMBLES 645-4405

VENTE À 1¢ VENTE À 1¢ VENTE À 1¢ VENTE À 1¢ VENTE À 1¢ VENTE À 1¢

Scrabble Mot à Mot de Repentigny

Permettez-nous d'offrir à tous et à chacun nos Meilleurs Voeux pour l'année 1987.

Puisque vous suivez notre chronique mensuelle, vous avez maintenant une idée de ce qu'est le scrabble duplicate. Finis les temps morts en attendant que l'adversaire ait joué! TOUS les joueurs jouent TOUS les coups, soit entre 18 et 24 coups en moyenne alors que, dans une partie classique à 4, chaque participant ne joue guère plus de 8 coups. Le scrabble duplicate vous permet de jouer seul ou à deux mais aussi à plusieurs dizaines de joueurs. Les grands tournois rassemblent facilement plus de 100 joueurs.

Nous passons maintenant aux conseils pratiques. Vous avez devant vous votre scrabblier, vos jetons, rangés face visible, dans un ordre pratique à utiliser; des feuilles de brouillon pour noter, au fur et à mesure, les mots trouvés, question d'éviter la panique à la toute dernière seconde. Nous vous suggérons des petites pastilles autocollantes à appliquer sur les jokers et des petits carrés de carton pour marquer, tout au long du jeu, les cases stratégiques.

La partie commence et, si vous ne faites que débuter, vous allez trouver que 2 minutes, 30 secondes ça passe drôlement vite, quand on a pas l'habitude du jeu. Le truc est de se trouver un mot sans tarder, si petit soit-il, le noter et, ensuite essayer de trouver plus payant jusqu'à ce que le temps soit écoulé. Dites-vous bien que, même un mot de 5 ou 10 points est préférable à un zéro.

Il est tout à fait vrai qu'une partie de scrabble duplicate se joue autant entre les coups que pendant les coups. La concentration sur le jeu est un élément capital de la maîtrise du scrabble. Un bon joueur de scrabble n'est pas forcément comme on le croit souvent, quelqu'un qui connaît par coeur tous les mots du "Petit Larousse Illustré", mais quelqu'un qui sait allier l'imagination à la réflexion et à l'attention pour combiner à chaque coup le placement optimal des lettres qu'il a en main.

Notre dernière chronique vous promettait des exemples de mots "possibles" avec les lettres "impossibles". Chose promise, chose due. Nous commencerons aujourd'hui avec la lettre "J": — JE. JAN JAS+ JET+ JEU JOB JUS JACK JADE JAIN JAIS JALE JARS. JASE+ JASS JAVA JAZZ JEAN JEEP JERK+ JETE+ JEUN. JEUX JOIE JOJO JOLI JONC JOTA JOUE+ JOUG JOUI+ JOUR JUBE JUDO JUGE+ JUIF JUIN. JUPE JURE+ JURY JUTE+ DEJA. DOJO NAJA RAJA SOJA.

Les mots suivis d'un point (.) sont invariables. N'oubliez pas que les mots se terminant par S, X ou Z le sont également. Le signe (+) qui suit certains mots, indique qu'il s'agit d'un verbe et que ces mots peuvent prendre les terminaisons verbales relatives à ces verbes. Exemple: JAS+ donc JASER, JASONS, JASERA, etc.

Vous avez aimé jouer notre dernière partie? En voici une autre. Bonne chance et à la prochaine. N'oubliez pas, si le coeur vous en dit, vous pouvez toujours venir vous amuser avec nous, même heure, même endroit, tous les jeudis soirs Ecole Lionel Groulx, 30 rue Adrien, Repentigny, 19 heures. On vous attend, soyez bien à l'aise. Tél.: 581-7313.

TOTAL DE LA PARTIE: 788

TIRAGE	MOT RETENU	RF	Pts	Cum.
1. AASMOTV	VOTAS	H4	24	
2. MA+EEPIS	EMPESAIS	8A	86	110
3. EECOSGI	COGITEES	6D	67	177
4. EABTTRI	BATTERIE	A1	83	260
5. EALNRTS	ALTERNAS	2A	70	330
6. RRRKEU?	KUR(D)E	1G	56	386
7. RR+FVMAU	FORMA	5G	32	418
8. RVU+ULLI	VELU	D1	22	440
9. URILDPE	PERDU	4K	23	463
10. IIILFUS	SUIF(6)	9D	26	489
11. IILOHLT	HOTU	01	21	510
12. IILLNUQ	LEI	L3	13	523
13. QUILNAE	MANQUE	B8	16	539
14. IILLMOB	LOB	A13	17	556
15. IILNAMH	AH	N1	25	581
16. IILMNOW	TIN (2)	C2	12	593
17. OWLMIGY	BOY	15A	14	607
18. WLIGMEE	MEME	J3	15	622
19. ILWGEDU	QUEL	LLB	22	644
20. INGDAW?	(S)WING	F11	27	671
21. AADDEEN	AGENDA	15E	24	695
22 EDSROIE	DOREES	14J	29	724
23. IENCZXT	EXCITEZ	M8	56	788

SOLOS: ANNA MARSAN
C.A. FERRON

BRONZAGE UNI-TAN I

585-9287 372b Notre-Dame, Repentigny

NOUVEAU LE 15 JANVIER, NOUS AVONS REÇU UN LIT SUNFIT 24 LAMPES, ET AU MOINS UN AUTRE ARRIVERA AVANT LA FIN DE FÉVRIER

ENTRE LE 10 JANVIER ET LE 15 JANVIER 1987, TOUTES NOS LAMPES ONT ÉTÉ CHANGÉES ET NOUS VOUS GARANTISSONS QU'À L'AVENIR, ELLES NE FERONT JAMAIS PLUS DE 700 HEURES

LES COMPÉTITEURS AURONT DE QUOI PARLER!

10 séances de 30 minutes $30.00 (20 lampes)

De 8h00 à 14h00

$1.00 *en moins sur toutes les séances*

Un mot de la direction:

Depuis que nous avons acquis le salon de "Bronzage UNI-TAN I" (anciennement Bronzage U-NIC XIII), nous avons mis beaucoup d'efforts afin de vous donner le service auquel vous aviez droit de recevoir. Nous sommes conscients de certaines lacunes et nous nous en excusons. Mais vous pouvez être assurés que ces lacunes ont été corrigées et que votre encouragement nous est nécessaire afin de vous donner la même qualité, le même service et les meilleurs prix qui font de nous une force à Laval (Bronzage U-NIC XL) et à St-Eustache (Bronzage U-NIC XIX).

Merci

HARVEY'S

HARVEY'S FAIT DE BIEN BON PETIT DÉJEUNER

DÉJEUNER

Lun. au ven. de 6h à 11h — Sam.-Dim. de 8h à 11h00

GRATUIT
UN JUS D'ORANGE
UN CAFÉ format régulier

Valide seulement au Harvey's de Repentigny 23 Notre-Dame

A l'achat d'un petit déjeuner Harvey's No. 1 à 5 Rabais d'une valeur de $1.10 sur le prix régulier.

Nul après le 15 fév. 87 - 1 coupon par client

GRATUIT
UN JUS D'ORANGE
UN CAFÉ format régulier

Valide seulement au Harvey's de Repentigny 23 Notre-Dame

A l'achat d'un petit déjeuner Harvey's No. 1 à 5 Rabais d'une valeur de $1.10 sur le prix régulier.

Nul après le 15 fév. 87 - 1 coupon par client

23 NOTRE-DAME, REPENTIGNY

GRANDE VENTE D'ÉCOULEMENT
«IL FAUT QUE ÇA SORTE»

NOUVEAU

BOTTES CHAUFFANTES

Dites adieu aux pieds gelés avec la nouvelle RX HOT

Le système électrique chauffant de RAICHLE garde vos pieds bien au chaud simplement en pesant sur un bouton. La pile est bonne pour 1,000 recharges (10 ans d'usure).

La doublure de la botte est en THINSULATE, l'avant est Power Flex, et l'ajustement est à l'air.

C'est HOT! HOT! HOT!

MAIS LES QUANTITÉS SONT LIMITÉES
VENEZ NOUS VOIR
RAICHLE DE SUISSE

$279

UN PRIX PLUS CHAUD ENCORE

SKI

HEAD RACING SL-GS | SPALDING SQUADRA CORSE SL

FAITES VITE, QUANTITÉS LIMITÉES

Un seul prix **$179.00** LA PAIRE

COMPAREZ NOS PRIX AVANT D'ACHETER

ENSEMBLE DE SKI

INTERMÉDIAIRE EXPERT

- 1 PAIRE DE SKIS FISHER SWINGLITE CARBON
- 1 PAIRE DE FIXATIONS MARKER M 36 (86-87)
- 1 PAIRE DE BÂTONS LOOK

$235

ENSEMBLE DE SKI

INTERMÉDIAIRE – EXPERT

- 1 PAIRE DE SKIS DYNASTAR MASTER OMEGA
- 1 PAIRE DE FIXATIONS LOOK 69 SP
- 1 PAIRE DE BOTTES NORDICA 525 OU 325
- 1 PAIRE DE BÂTONS LOOK PLUS UN SAC À SKI OBERSON

$329

ENSEMBLE DE SKI ALPIN

COMPLET JUNIOR COMPRENANT

- 1 paire de skis ELAN 80 à 130 cm
- 1 paire de bottes NORDICA 111 entrée arrière
- 1 paire de fixations LOOK RF
- 1 paire de courroies porte-bottines

$129.95

30% À 50% DE RÉDUCTION SUR TOUS NOS VÊTEMENTS

SKI FISHER RC4
COMPÉTITION
SUPER COMP.
COMP. GRAPHITE

À seulement **$229.95**

(QUANTITÉS LIMITÉES)

ENSEMBLE DE SKI ALPIN COMPLET

COMPRENANT:

- 1 paire de skis ELAN ÉQUIPE ou 1730
- 1 paire de bottes Nordica (entrée arrière) 515-315
- 1 paire de bâtons LOOK
- 1 paire de fixations LOOK 39
- 1 paire de courroies porte-bottines

$199.95

ENSEMBLE PEDIGREE # 8432 9441 # 8433 9381 2 pièces **$99.95**

COL ROULÉ KOMBI 2 POUR **$29.95**

APRÈS SKI NIVAL **$39.95**

SAC À SKI FISHER **$19.95**

COUVRE FIXATIONS COMPLÈTEMENT NYLON **$7.95**

LE PLUS GRAND CHOIX DE VÊTEMENTS EN VILLE!

- KITEX
- SPORTAIM
- ELHO
- PEDIGREE
- SPORSTOP
- DESCENTE
- FULSER
- FRIMAS
- MOBIUS
- UTEX
- CIESSE PIUMINI
- SKILA
- BOY
- ALPINE
- PANCARI
- FILA
- ELLESSE
- SUNRISE
- SKISS
- COBOR
- PEDSPORT
- COLINIS
- ET PLUSIEURS AUTRES

OBERSON

REPENTIGNY
345 Notre-Dame
Place Marina
(Face à la Marina)
581-1016

Pointe-Claire - St-Jean - Granby - Cowansville - Laval - Gatineau - Québec

Christin Auto Inc. lance sa première

VENTE DE L'ANNÉE 1987

Plus de 360 voitures en inventaire

Aucune offre raisonnable refusée

SPÉCIAUX SUR MISE AU POINT HIVERNALE

UNE RAFALE DE RABAIS

INVENTAIRE: 13-452

Oldsmobile 1987

Firenza 4 portes

- Sièges baquets matériel
- Dossier siège inclinable
- Moulures latérales
- Miroirs sport
- Servo-freins
- Servo-direction
- Chauffe-moteur
- Transmission automatique
- Pneus à flanc blanc
- Phares halogène
- Radio AM/FM stéréo cassette

SPÉCIAL CHRISTIN

$12,235.00

INVENTAIRE: 5-697

Chevrolet Célébrity

4 portes 1987

- Intérieur tissu
- Dégivreur télectrique arrière
- Servo-freins
- Servo-direction
- Suspension renforcie
- Chauffe-moteur
- Moteur 2.5 litres
- Transmission automatique
- Enjoliveurs de roues sport
- Pneus à flanc blanc
- Radio AM/FM cassette

SPÉCIAL CHRISTIN

$13,145.00

INVENTAIRE: 9-1852

Chevette 1987 Coupé

- Moulures latérales
- Transmission manuelle 4 vitesses
- Batterie renforcie
- Intérieur tissu
- Dossier siège inclinable
- Moulure latérale

Garantie 3 ans ou 60,000 km incluse

SPÉCIAL CHRISTIN

$7,240.00

Notre département de service est ouvert à partir de 7h30

DANS L'EST GM C'EST NOUS AUTRES

Membre de la CORPORATION DES CONCESSIONNAIRES D'AUTOMOBILES DE MONTRÉAL INC.

GM Protection Plan

dans l'est

CHRISTIN AUTOMOBILE INC.

12011 EST, RUE SHERBROOKE, MONTRÉAL (QUÉBEC) H1B 1C6

Tél.: (514) 354-1050 TÉLEX: 05-828705

Des films pour enfants: de 4 à 84 ans!

Le groupe de "voyage en France" de la Polyvalente de la Pointe-aux-Trembles a le plaisir d'annoncer à sa clientèle sa programmation de films pour enfants.

1. **V'là les Schtroumphs,** samedi le 24 et dimanche le 25 janvier à 13.30 heures;
2. **Indiana Jones,** samedi le 31 janvier et dimanche le 1er février à 13.30 heures;
3. **Fievel et le Nouveau Monde,** samedi le 7 et dimanche le 8 février.

Il y aura exceptionnellement pour ce film 4 représentations: deux le samedi et deux autres le dimanche, soit de 13 hres à 15.30 hres et de 16 à 18.30 hres.

4. **Bach et Bottine,** samedi le 21 et dimanche le 22 février. Il y aura exceptionnellement pour ce film quatre représentations: deux le samedi et deux autres le dimanche, soit de 13 à 15.30 hres, et de 16 à 18.30 hres.
5. **Astérix chez les Bretons,** samedi le 7 et dimanche le 8 mars à 13.30 hres.

Bien entendu tous ces films seront présentés à l'auditorium de la Polyvalente Daniel-Johnson, 1200 boul. Tricentenaire à P.A.T. à côté du Carrefour de la Pointe. L'entrée est du côté de la bibliothèque, tout juste en face de l'aréna Rodrigue Gilbert.

On y fait également de la garderie pour enfant pour 2,50$, le coût du film.

Nous vous remercions pour votre encouragement.

LES ENTREPRISES N.O.R. ENR.
SERVICE D'AIDE ET D'ENTRETIEN MÉNAGER
OPÉRATION
GRAND MÉNAGE EN PROFONDEUR
COMMENCEZ TÔT!
Murs - plafonds - fenêtres stores verticaux et horizontaux rideaux - intérieur d'armoires tapis - divans - appareils ménagers, etc. (Nous déplaçons vos appareils)
Nous avons un personnel qualifié, discret, travaillant, propre et consciencieux.
Constatez-le vous-même en appelant à:
581-9716

Parents - Anonymes

"J'étais jeune et je désirais ardemment avoir un enfant. Il est arrivé et tout était pour le "mieux dans le meilleur des mondes", comme on dit.

Puis le petit chérubin a grandi et il est devenu un "petit ange cornu". Quelle découverte ahurissante! On en vient même à se demander comment on a fait pour le désirer si fort. Parfois on le déteste même au point de vouloir le retourner d'où il vient!

Il n'existe pas de cours pour devenir parents. On l'apprend à la "force du poignet". Et j'aimerais bien connaître celui qui a dit que c'était facile d'être parent.

Parents-Anonymes est un regroupement de parents qui sont conscients de la tâche, souvent trop lourde, qu'est d'éduquer des enfants.

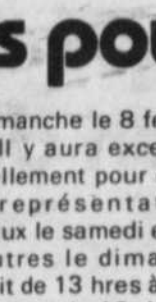
Ces parents ont tous des déceptions, des peines et des joies à partager. Nous avons tous des moments d'agressivité qui nous effraient et dont nous voulons nous débarrasser. Nous avons tous en commun une chose: un grand amour pour nos enfants et la volonté de changer ce qui peut l'être.

Il n'y a pas de "miracle" chez Parents-Anonymes, mais avec de la chaleur, de l'encouragement, et de la compréhension, nous créons nous-mêmes, nos "petits miracles" à tous les jours.

Si vous désirez venir partager vos déceptions et vos espoirs avec nous, vous êtes bienvenus.

Parents-Anonymes est un organisme qui offre ses services gratuitement et en toute confidentialité. Nos rencontres ont lieu tous les mardis soirs à Repentigny. Pour de plus amples informations, communiquez avec Johanne 585-9404 ou Diane 585-2028.

MERCREDI SOIR SPÉCIAUX AUX DAMES



Apportez votre vin

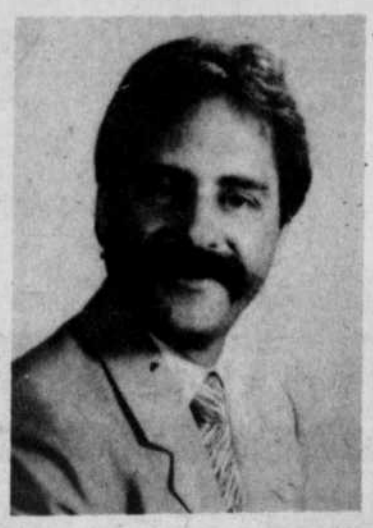
SPÉCIAL DU DIMANCHE
RÔTI DE BOEUF AU JUS
Soupe - Salade
9.95

DÎNER DES GENS D'AFFAIRES
GÂTEAU D'ANNIVERSAIRE GRATUIT SUR RÉSERVATION

334 Notre-Dame, Repentigny 582-0247

épargne

FÉLICITATION



Le Conseil d'administration et le personnel de la Caisse d'Etablissement de Lanaudière sont heureux d'offrir leurs sincères félicitations à M. Jean-Claude Trahan, directeur du service de l'épargne succursale Repentigny pour ses 15 années de service à la Caisse d'Etablissement de Lanaudière.

la caisse d'établissement
172 NOTRE-DAME REPENTIGNY QC 581-0220

AVIS
À LA POPULATION

UNE MÉDECINE MALADE

L'ARTHRITE
Une maladie inévitable ou une conséquence grave de notre mode de vie qu'il serait possible d'éviter.

L'ARTHRITE ET LA PILULE
Un jour survient une douleur, peu importe l'endroit, vous consultez votre médecin.

DIAGNOSTIC: Arthrite, arthrose ou un terme désignant une maladie de la même famille.

PRESCRIPTION:
Pilule anti-douleur qui camoufle le symptôme.
Logiquement, peut-on espérer une auto-guérison à partir d'une formule qui sert à camoufler, à endormir les symptômes d'une maladie pourtant très grave et à nous rendre inconscient devant une santé dégénérative?
Etat d'être qui n'est pas dû nécessairement à la vieillesse, car des gens de tout âge souffrent d'arthrite à différents degrés et à différentes périodes de leur vie.

Si l'arthrite est traitée à partir de sa cause, pouvons-nous espérer un résultat concret?
Notre façon de vivre est la plupart du temps responsable de notre **QUALITÉ DE VIE.**
En effet, le stress, l'alimentation, une mauvaise assimilation des minéraux ou des troubles circulatoires peuvent être à l'origine de troubles arthritiques.
Le corps sait comment parvenir à la maladie, c'est-à-dire que les cellules qui le composent ont leur intelligence, de telle sorte qu'elles réagissent à ce que nous leur offrons comme nourriture, comme chance de survie.
Il peut donc faire le chemin inverse, si on lui donne ce qui lui est essentiel. Et cela indépendamment de la volonté de notre faculté mentale.
Pour cela, il s'agit d'écouter son corps, d'être attentif à ses réactions pour ainsi mieux le connaître.
Donc, se connaître comme être humain autonome et responsable de sa qualité de vie.

Votre santé vaut la peine d'être conservée, car elle seule peut vous permettre de réaliser vos idéaux et de bien vivre votre vie.

Beaucoup de gens souffrent d'arthrite au Québec pour différentes raisons.
- Nous avons de mauvaises habitudes alimentaires;
- Nous ne prenons pas conscience de nos besoins physiques; nos pensées faussent les réalités du corps qui sont alors refoulées ou mal vécues;
- Nous n'avons jamais reçu l'éducation, les conseils élémentaires que nous aurions été en droit de recevoir de ceux qui ont supposément la compétence pour le faire dans notre société.

Saisissez votre chance!
Il existe des méthodes en Sciences naturelles qui peuvent vous amener à une meilleure compréhension de votre corps. Les thérapeutes vous apprennent à être à l'écoute de ses besoins essentiels, vous conseillent en fonction de votre personnalité.
Renseignez-vous sur les thérapies personnalisées basées sur l'horoscope-santé.

CLINIQUE YVES LEBLANC
Inf.: 585-7720
MARDI - VENDREDI
373c NOTRE-DAME, REPENTIGNY

Légumes surgelés de spécialité facilitent la préparation des repas

Les légumes sont devenus à la mode grâce à l'engouement actuel pour la bonne forme et le bien manger. Malgré cette popularité, les légumes d'accompagnement demeurent négligés, surtout dans les petites familles.

Il est souvent difficile de préparer des légumes intéressants quand le temps manque et que la famille est petite. Peu de magasins vendent les légumes frais en petits paquets. Voilà pourquoi les légumes surgelés de spécialité peuvent vous aider à régler ce problème.

LE CHARME DE LA CUISINE RAFFINEE

Une nouvelle aventure culinaire vous attend avec d'attrayantes boîtes noires qui se trouvent dans le congélateur de votre épicier. Il s'agit de la nouvelle Collection International de marque Le Sieur - six mélanges de légumes surgelés uniques, présentés avec un sachet de sauce séparé. Chaque légume est emballé dans un sac à bouillir pratique qui donne de 2 à 4 portions exquises.

Les sachets séparés permettent à chaque légume de cuire à la perfection. Les sachets individuels de sauce vous laissent le choix d'ajouter plus ou moins de sauce. Pour aller avec la vie trépidante d'aujourd'hui, les légumes et la sauce se réchauffent rapidement aux micro-ondes ou dans l'eau bouillante.

La Collection Internationale comprend les légumes à la mexicaine avec des poivrons et une sauce Jalapeno piquante au fromage ainsi que le Pot-pourri canadien qui contient du brocoli, des poivrons rouges et une sauce au beurre. On trouve aussi une sauce au beurre avec les légumes à la française et le mélange méditerranéen qui contient des pâtes alimentaires. De la sauce soja et des châtaignes d'eau se retrouvent dans les Pois à l'orientale et les légumes à la japonaise, une combinaison de brocoli, haricots verts, poivrons rouges et oignons.

REPAS NUTRITIF VITE FAIT

N'importe laquelle des combinaisons légumes et sauce de la Collection Internationale peut transformer une omelette ordinaire en repas élégant vite fait. Ajoutez des bougies, de la musique douce, un verre de vin... voilà six menus internationaux de gourmet préparés avec un minimum d'effort en quelques minutes seulement.

OMELETTES INTERNATIONALES FARCIES AUX LEGUMES

1 paquet (250g) de légumes et sauce surgelés Collection Internationale Le Sieur
2 c. à thé de beurre ou de margarine
4 oeufs
1/4 de tasse de lait ou d'eau
Pincée de sel et de poivre
1/2 tasse de cheddar ou de suisse râpé, si désiré

Préparer les légumes selon les indications de l'emballage, en suivant les directives pour la cuisson conventionnelle ou aux micro-ondes.

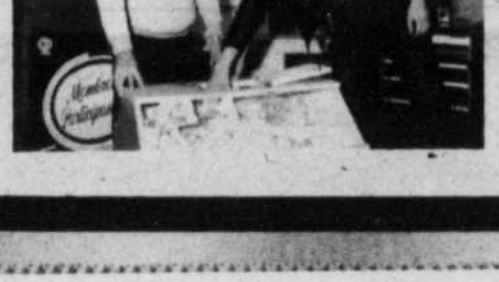
Pendant que les légumes cuisent, fondre 1 c. à thé de beurre à feu moyen dans une poêle à omelette ou une poêle ordinaire de 8 pouces, en inclinant la poêle pour couvrir le fond.

Dans un petit bol, battre les oeufs, le lait ou l'eau, le sel et le poivre. Verser la moitié du mélange dans la poêle chaude, baisser à feu doux et cuire sans toucher. (Si désiré, à mesure que les bords prennent, soulever les bords et incliner la poêle pour que la surface encore liquide entre en contact avec la poêle). Cuire jusqu'à ce que les oeufs soient pris mais que le centre soit encore humide. Déposer la moitié de la garniture de légumes sur un côté de l'omelette; plier.

Donne 2 portions.

Tirage Index Régional "Bienvenue Chez-Nous"

Dans le cadre de la promotion "Bienvenue Chez Nous", organisée par DJD, le tirage des cinq magnifiques prix a eu lieu le 17 janvier à 15h, à la Place Repentigny. Voici donc les noms des heureux.



M. Pierre Lachance, de Mira-Meubles a procédé aux deux tirages de merveilleux appareils Phillips.

Mme Ginette Breton s'est méritée le four à micro-ondes.

M. Roger Tardy s'est mérité le système de son.

M. Normand Dupuis, de la Bijouterie Normand Dupuis a, quant à lui, procédé aux deux tirages de superbes bagues en or.

M. Paul Carole s'est mérité une bague en or pour homme.

Mme Jocelyne Bernier s'est méritée une bague en or pour femme.

M. Daniel Dignard, de Meubles Supra a, pour sa part, procédé au tirage de quatre tables en mélamine.

M. Jonathan Comtois s'est donc mérité ce remarquable prix.

Cette douleur à la poitrine signale peut-être une crise d'angine

Une douleur vive à la poitrine vous fait échapper une boite trop lourde. Elle semble durer une éternité. Vous croyez alors que vous êtee en train de faire une crise cardiaque. Après tout, n'avez-vous pas quelques kilos en trop? Et vous faites si peu d'exercices! Mais non, ce n'est pas nécessairement le cas. Vous souffrez peut-être d'une crise d'angine.

Les symptômes de la crise d'angine ressemblent à ceux de la crise cardiaque: une douleur écrasante sur la poitrine qui dure de trois à cinq minutes ou plus. Toutefois, les causes de ces maladies ne se ressemblent pas du tout. L'angine de poitrine se produit lorsquela circulation du sang vers le coeur est obstruée. Ce phénomène ne signifie pas que le muscle cardiaque est atteint, mais il peut entraîner des dommages permanents et une crise cardiaque. Dans le cas d'une crise cardiaque, la circulation du sang est interrompue assez longtemps pour affecter le coeur.

Près de 1,2 million de Canadiens souffrent d'angine. Celle-ci n'est pas une maladie en tant que telle, mais en symptôme de la maladie des artères coronariennes. Plus de trois millions de Canadiens souffrent de cette maladie qui fait le plus de victimes au Canada, soit 47% de tous les décès.

QUE POUVEZ-VOUS FAIRE?

Vous pouvez réduire le taux de fréquence de l'angine en contrôlant les facteurs qui la causent. Réduisez votre tension artérielle et votre taux de cholestérol dans le sang à l'aide d'un bon régime alimentaire ou de médicaments et vous pourrez diminuer l'effort fourni par le coeur. Il en sera de même si vous perdez ces quelques kilos de trop. Parmi les autres facteurs, citons la cigarette et des antécédents de maladie coronarienne dans la famille.

En ce qui concerne les médicaments, il en existe plusieurs dont les bêtabloquants, les agents bloquants de calcium et la mitroglycérine. Cette dernière est utilisée pour le traitement de l'angine depuis près d'un siècle et continue d'être le médicament le plus prescrit par les médecins. La nitroglycérine soulage rapidement la douleur d'une crise et n'a pas d'effets secondaires. Elle est recommandée le plus souvent sous forme de comprimé à mettre sous la langue, mais elle est également offerte sous forme de vaporisateur.

Les avantages de la nitroglycérine en aérosol sont nombreux. D'abord, elle conserve sa puissance pendant trois ans alors que les comprimés ne durent que de trois à six mois après leur première exposition à l'air. "Ce facteur à lui seul rend les comprimés sub-lingaux désuets", déclare le Dr. Andrew J. Moriarity, médecin-conseil chez Rorer Canada Inc., fabricant du vaporisateur au Canada.

Deuxièmement, l'aérosol est plus facile à administrer que les petits comprimés qui sont difficiles à tenir entre les doigts, surtout dans les situations de panique ou lorsque les patients souffrent d'arthrite ou d'un handicap physique. De plus, la dose mesurée élimine le problème de la bouche sèche qui risque parfois de nuire à l'absorption efficace des comprimés.

En maîtrisant et en traitant les crises d'angine avec de la nitroglycérine, le patient moyen peut vivre une vie active normale. Et même si vous ne souffrez pas d'angine, un mode de vie sain ne peut que vous aider à demeurer en bonne santé.

PROBLEME DE CELLULITE

Vous partez en vacances?

VOUS VOULEZ AMINCIR

Vous obtiendrez des RÉSULTATS RAPIDES. HÂTEZ-VOUS!

Les Instituts de soins du corps et d'esthétique vous proposent ses traitements

AMINCISSEMENT BEAUTÉ

Boue volcanique + Algue marine

SPÉCIAL

30% DE RÉDUCTION

SUR UNE CURE DE 15 TRAITEMENTS DE BOUE VOLCANIQUE

VALIDE JUSQU'AU 31 JANVIER 1987

INSTITUT AMINCISSEMENT BEAUTÉ

669 Notre-Dame, Repentigny 585-7264

Montréal 254-9484 | Jarry est 374-6460 | Laval 661-6550 | Valleyfield 353-6517

BOUTIQUE PRÉNATALE

VETEMENTS DE MATERNITE

VENTE 30% DE RÉDUCTION SUR LA MARCHANDISE AUTOMNE-HIVER

JUSQU'À ÉCOULEMENT

683B Notre-Dame, Repentigny 581-7895

COURS DE TRICOT

À LA MAIN OU À LA MACHINE

(JOUR OU SOIR)

INSCRIPTIONS DÈS MAINTENANT

la LAINIERE

581-3657

582 Notre-Dame, Repentigny

Heures d'ouverture:
Lun. Mars Merc.
9h30 à 17h00
Jeu-Ven
9h30 à 21h00
Samedi 9h30 à 17h

Salon Alvero enr.

HOMMES - FEMMES

Carole Lavoie, prop.

SPÉCIAL 1er ANNIVERSAIRE

jusqu'au 31 janvier 1987

Toute l'équipe du SALON ALVERO remercie bien sincèrement sa clientèle pour son encouragement lors de sa première année d'existence.

POUR CETTE OCCASION, NOUS VOUS OFFRONS

10% DE RABAIS SUR LES PRIX RÉGULIERS SUR TOUT:

• Coiffure • Bronzage • Esthétique • Pose d'ongles

EXEMPLES:
• Coupe ou mise en plis. Régulier $8.
• Permanente. Régulier $40. ou $45.
• Mèches. Régulier $30. • Teinture. Régulier $14.
— BRONZAGE 210 minutes
Adultes. Régulier $30. Etudiants. Régulier $25.
— BRONZAGE 450 minutes
Adulte. Régulier $50. Etudiant. Régulier $40.

4 COIFFEUSES POUR VOUS SERVIR

CLUB DE TENNIS LANAUDIERE

740 Pontbriand, Repentigny

581-1951 585-1865

CSLG

Service de l'éducation des adultes

Toutes les femmes qui sont fermement décidées à intégrer ou à réintégrer le marché du travail et qui pour ce faire, ont besoin du support, sont invitées à s'inscrire à ce programme. Ce cours d'une durée de 150 heures, dispensé pendant 5 semaines, à raison de 5 jours par semaine, permet aux participantes de faire une démarche d'orientation scolaire et professionnelle, de réaliser des activités de simulation et d'information: créativité, expression écrite, mémoire, rapidité, curriculum vitae, demande et entrevue d'emploi, législation du travail, droit de la personne, condition féminine, etc.

Au terme de ce programme, les participantes connaîtront mieux leurs intérêts, aptitudes, motivations, valeurs, par rapport au travail, auront exploré des métiers de tous les secteurs d'emplois, auront repris confiance en elles, auront, s'il y a lieu, identifié leurs besoins en perfectionnement et seront capables d'effectuer la transition du foyer au travail.

Les femmes intéressées au cours de Transition-Travail qui débutera le 16 février 1987, sont invitées à assister à une séance d'information qui se tiendra le 4 février à 13 heures au Centre de formation de l'éducation des adultes, situé à l'aide H de la polyvalente Jean-Baptiste Meilleur.

Pour assister à cette rencontre, il suffit de téléphoner à monsieur Harris Lefrançois, 581-6411. Ce cours est gratuit et attribue 5 crédits de niveau 4e secondaire et 5 crédits de niveau 5e secondaire. Ce programme est offert en collaboration avec le Centre d'emploi du Canada et la Commission de formation professionnelle.

Pour les personnes éligibles, des allocations de formation et de garderie sont prévues.

PANIERS DE NOËL 86

WILHELMY-LAMOUREUX

Chers Donateurs,

Encore une fois cette année votre générosité a permis de combler une cinquantaine de familles de la région à l'occasion des fêtes. Nous avons distribué grâce à vous au-delà de $7,000 en nourriture. La direction et le personnel de Wilhelmy-Lamoureux vous remercient tous très sincèrement. Nous remercions également tous ceux qui ont voulu garder l'anonymat.

Voici la liste des donateurs:

BANQUE NATIONALE
ALIGNEMENT CLAUDE
RADIO REGUY
AGENCE YVON DEMERS
MAURICE BOURGEOIS
ASSURANCE R. MILLER
MERCERIE PERRAS
BOULANGERIE REPENTIGNY
HARDY NORMAND ASS.
AUTOMANIE INC.
AUTOMOBILE E. MARCO
GIRARD AUTO 1971 INC.
RÉAL PAQUIN
GESTION A. DESCHATELETS
PELLETIER ÉQUIPEMENT
ROLLAND THOUIN
RESTAURANT L'ATTENTE ENRG.
NETTOYEUR ST-PAUL
ATELIER J.R. DENIS
JOTANAU INC.
JOANNETTE TANGUAY ENRG.
MICHEL GINGRAS
CLUB RICHELIEU INC.
129988 CANADA INC.
LIBRE SERVICE RIVE NORD
SALON PERFECTION
BUFFET DANIEL
L. VILLENEUVE INC.
ST-HUBERT B.B.Q.
PHARMACIE P. AINEY
RÉNOVATION PRUD'HOMME
JEAN HALLÉ
CRÈMERIE GRAND MAMAN COU COU
REPENTIGNY TOYOTA
HYUNDAI REPENTIGNY
MAURICE THOUIN
MOTEURANEUF INC.
AGENCE DE VOYAGE R. MARTIN INC.
Me ANDRÉ CLOSSEY
AM DÉMOLITION
NOTAIRE GILLES DURAND
JEAN GUY DESORMEAUX
RESTAURANT LE LIMBOURG
PHARMACIE BELHUMEUR
ANDRÉ DUCHARME
RÔTISSERIE GRENACHE
FRITES À RÉMI
DÉPANNEUR SOPHIE
SYLVIE BRIEN
RESTAURANT CAPITAINE NICOLAS
JEAN-CLAUDE PELLERIN
FRANÇOIS LAVALLÉE
MILLE ET UNE RÉNOVATION
REMORQUAGES RIVE NORD
GILLES TREMBLAY
CAISSE POPULAIRE MEILLEUR
VICTOR DAGENAIS
MME DENISE PELLETIER
LUCE WHITE
PNEUS LAMATER
LA SEIGNEURIE PONTIAC BUICK
RIVEST INC.
R.M. GOSSELIN
PIÈCES D'AUTO S.M.
R. DAIGNEAULT RÉPARATION
MARCEL T.V.
AUTOMOBILES A. RIVEST
PIERRE GLOBESKY
SALON DES VIANDES PICCOLO
FOURRURES TRÉPANIER
D. LONGCHAMP FLEURISTE
PÂTISSERIE MESSIER
ROLLAND GRENIER
GARAGE GAGNÉ
BRASSERIE LA TABLE DU ROY
PIÈCES D'AUTO L'ASSOMPTION
PHARMACIE CLOUTIER
CENTRE D'ESTHÉTIQUE DE L'AUTO
ROBERT MORIN
NICK PIZZERIA
CLINIQUE DENTAIRE REPENTIGNY
VECCHIO MULINO INC.
CLIMATECH
ARSENAUX CANADA
PLOMBERIE GROUARD
CLUB SOCIAL W.L.
TAPIS REPENTIGNY
MARIE-CLAIRE ROY
CORDONNERIE VILLENEUVE
G.M. LEM LTÉE (McDONALD)
RÔTISSERIE O COQ
LA MAISON DU BIFTECK ROBERT
ROBERT MERCIER ÉLECTRONIQUE
VIDÉO FOLIE
RADIATEUR RIVE NORD
LALLIER AUTOMOBILES
KRÉATION PLUS
CAISSE POPULAIRE CHARLEMAGNE
LOUIS MARIE LEPAGE
J.A. ST-AMOUR
GARAGE P. LONGPRÉ
BUDGET DE REPENTIGNY
AVIS DE REPENTIGNY

ET AUSSI TOUS LES DONATEURS ANONYMES

COLLABORATION SPÉCIALE

IGA CREVIER
OCTOFRUIT
LE CAMPAGNOL
PÂTISSERIE AUX DÉLICES
DAVID LORD CONSERVERIE
JOHNSON AND JOHNSON INC.
BOUCHERIE BRIEN
LÉON GALIZIA
ROBERT LEGRIS
DESJARDINS FRUITS ET LÉGUMES
DENIS FRASER
SOCIÉTÉ ST-VINCENT DE PAUL DE REPENTIGNY
SOCIÉTÉ ST-VINCENT DE PAUL DE CHARLEMAGNE
SOCIÉTÉ ST-VINCENT DE PAUL DE L'ASSOMPTION
SOCIÉTÉ ST-VINCENT DE PAUL DE LE GARDEUR

MERCI ET À L'AN PROCHAIN

FRANÇOIS WILHELMY
PAUL LAMOUREUX

SALON DE COIFFURE
AQUA ENR.
NOUVEAU!
POUR ELLE & LUI
SPÉCIAL D'OUVERTURE
Le 24 janvier nous vous invitons à notre 7 à 9 Bienvenue à tous
PERMANENTE rég. $32.00 Spécial $28.00
COUPE
Homme ..$6.00
Femme ...$7.00
Enfant $5.00
12 ans et moins
MÈCHES AVEC DÉCOLORANT tout compris
SPÉCIAL $30
Rég. $35.00
53 Gravel, Repentigny
ALINE GRAVEL, Prop.
TÉLÉPHONEZ-MOI POUR PRENDRE RENDEZ-VOUS
585-1250

FOURRURES Trépanier INC
Voûte réfrigérée sur place
VENTE DE 30% à 50% DE RABAIS
• Réparation
• Remodelage
• Vente
• Nettoyage lusterized
MISE DE CÔTÉ ACCEPTÉE
FAITES CONFIANCE À UNE MAISON SPÉCIALISÉE POUR VOS FOURRURES

NOUVEL EMPLACEMENT AU
766 Notre-Dame, Repentigny 581-1805

Maxi*coupe
Elle & Lui
2 pour 1 Présentez-nous 2 clients(es) à l'un de nos deux salons et bénéficiez du spécial 2 pour 1 sur
COUPE ET MISE EN PLIS

LUNDI	MARDI	MERCREDI
	20 janvier	21 janvier
26 janvier	27 janvier	28 janvier
2 février	3 février	4 février

NOUVEAU
MANUCURISTE TECHNICIENNE EN POSE D'ONGLES PERMANENTS
Danielle Pouliot
à votre service aux deux succursales
SPÉCIAL ONGLES VITRIFIÉS rég. $40. $35.
Jusqu'au 14 février 1987. Valide sur présentation de cette annonce.
NOUVEAU SERVICE
BRONZAGE
LIT SOLAIRE UVA
SPÉCIAL D'OUVERTURE
• 10 SÉANCES $30. Rég. $50.
• 20 SÉANCES $50. Rég. $75.
• 50 SÉANCES $100. Rég. $150.
jusqu'au 14 février 1987.
20% d'escompte COLORATION
TOUS LES PREMIERS MERCREDIS DE CHAQUE MOIS
20% d'escompte PERMANENTE
TOUS LES DERNIERS MERCREDIS DE CHAQUE MOIS
Ouvert jusqu'à 20 heures
405 NOTRE—DAME REPENTIGNY 581-7741
515 boul. LACOMBE (Galeries Le Gardeur) LE GARDEUR 585-7744

Délicieuses crêpes au poulet au cari

La plupart d'entre nous mangeons beaucoup plus de poulet qu'auparavant. On le sait, le poulet est économique et ne contient pas beaucoup de calories. Par contre, la quantité que nous consommons risque de lui faire perdre tout attrait.

Kahlua ajoute une riche saveur à cet aliment des plus polyvalents. Essayez ces délicieuses crêpes Calcutta au Kahlua la prochaine fois que vous servirez du poulet.

CREPES CALCUTTA AU KAHLUA

8 crêpes cuites (6 à 7 po)
1/3 tasse d'oignon haché fin
1/4 tasse de beurre
1/2 c. à thé de poudre de cari
1 tasse de champignons frais tranchés en gros morceaux (6 champignons moyens)
1/2 c. à thé de sel
3 c. à table rases de farine
1-1/4 tasse de crème légère (moitié moitié)
1/4 tasse de Kahlua
1½ c. à table de jus de citron
1½ à 2 tasses de poulet cuit, en lanières ou en dés
1 c. à table de beurre fondu pour les crêpes

Faire cuire les crêpes. Dans un grand poêlon, faire sauter l'oignon et la poudre de cari dans le beurre jusqu'à ce que l'oignon soit légèrement tendre. Ajouter les champignons et faire cuire les légumes jusqu'à ce qu'ils soient tendres.

Ajouter le sel et la farine en mélangeant. Incorporer la crème et la Kahlua. Verser dans le poêlon. Faire cuire et mélanger jusqu'à ce que la sauce épaississe. Ajouter le jus de citron et le poulet. Réserver environ 3/4 tasse pour garnir le dessus des crêpes. Répartir le reste de la sauce en portions égales dans chaque crêpe et les rouler. Déposer le tout dans un plat de cuisson de 6 po. sur 10 po sur 1-3/4 po.

Badigeonner les crêpes de beurre fondu et déposer à la cuillère le reste de la sauce au centre des crêpes. Faire cuire au four à 350°F pendant 15 à 20 minutes.

Donne 4 portions, 2 crêpes par personne.

Note: Parsemer les crêpes d'échalottes hachées fin et de noix d'acajou salés rôtis avant de servir.

CREPES

Mesurer dans le récipient du mélangeur 2 gros oeufs, 2/3 tasse de lait, 1/2 tasse de farine tout usage tamisé, 1/2 c. à thé de sel et 2 c. à table de beurre fondu. Couvrir et mélanger jusqu'à consistance onctueuse. Faire chauffer un poêlon à crêpe ou un poêlon peu profond (environ 6 pouces). Badigeonner légèrement d'huile ou de beurre. Ajouter 2 c. à table du mélange à crêpes et pencher le poêlon rapidement pour répartir le mélange en une couche d'égale épaisseur. Faire cuire à feu moyen jusqu'à ce que le dessous soit doré et que le dessus soit pris. Retourner et faire dorer le deuxième côté. Retirer du poêlon et répéter jusqu'à épuisement du mélange.
Donne 8 crêpes.

Découvrez les secrets de Kahlua. Pour obtenir un exemplaire gratuit du livre de recettes de Kahlua qui contient d'autres délicieuses recettes, écrivez à C.P. 2343, Serv. MF Brampton (Ontario) L6T 3Y9

BERNARD Lafond FOURRURES INC

VENTE DE JANVIER
SPÉCIAUX EN MAGASIN

Bernard Lafond "Prestige"
à votre personnalité

Venez voir notre collection 1987

Comparez: qualité, confection. Pour les plus bas prix, venez nous voir dans l'est avant de décider d'un achat final.

8910 rue Hochelaga 351-5610

NÉRÉE SÉGUIN
OPTICIEN D'ORDONNANCES
41 Boul. Industriel, Repentigny (coin Boul. Iberville)
581-0642

20 années d'expérience

- Prescriptions d'ophtalmologistes et optométristes
- Lunettes et Verres de contact
- Montures pour tous les budgets
- Essai de montures sur vidéo

Salon
Colori-Mode

VENEZ RENCONTRER LES COLORISTES JACINTHE ET CAROLE POUR UNE ANALYSE DE COULEUR

GRANDE VENTE FIN DE SAISON
Réductions Jusqu'à 50% Venez voir nos maillots de bain et vêtements de croisière

BOUTIQUE La Vague pour MASCULINE 585-5051

Vêtements pour hommes
RÉDUCTIONS jusqu'à 50%
JEANS de marque populaire 10%

Spécial BRONZAGE
$89
2 mois
(séances illimitées)
28 TUBES RÉFLECTEURS AVEC FACIAL INTÉGRÉ
1 client par abonnement

214 NOTRE-DAME, REPENTIGNY 581-3310

Super Vente
FIN DE SAISON
20 à 50%
DE RABAIS SUR LES UNIFORMES
(Inventaire 1986)

10% DE RABAIS SUR LES SARRAUX

LES DERNIÈRES NOUVEAUTÉES SONT EN MAGASIN

Modèles pour:
- Infirmières
- Auxiliaires
- Coiffeuses
- Esthéticiennes
- Personnel de laboratoire
- Cuisiniers
- Employés de restaurant
- Médecins

UNIFORMES ANNIE enr.
Hommes & Femmes
Vêtement de base, souliers
472A Notre-Dame, Repentigny
582-2016

Centre Info-Femmes

Le Centre Info-Femmes est un lieu de rencontres, d'échanges et de partage. Nos buts premiers étant de nous donner l'occasion de nous rencontrer, de susciter l'intérêt de la population aux conditions de vie des femmes et nous permettre à chacune de faire une démarche personnelle, le centre est ouvert à toutes les femmes et adolescentes.

Pour mieux répondre à vos besoins et à vos désirs, nous aimerions que vous nous fassiez part de vos intérêts, de vos goûts, et de vos idées, soit en appelant, en venant nous voir ou en nous écrivant. Il est important pour nous de savoir si vous seriez intéressées par exemple à des conférences, des cafés rencontres, des dîners causeries, des cours ou toutes autres activités, ainsi que l'horaire qui vous convient le mieux.

OUVERTURE: Les mardi, mercredi et jeudi de 10h à 16h.

ADRESSE: Info-Femmes, 8450 Hochelaga, Mtl H1L 2L7

Salon Lucille enr.

KARL l'ordinateur vous invite à venir le consulter pour un nouveau look automne-hiver $25 Coupe comprise

MARDI SEULEMENT
Manon et Sylvie vous offrent en spécial:

PERMANENTE
Rég.: $41.00
$31

La Visagerie INRG

POUR VOTRE PREMIÈRE VISITE
Je vous offre un traitement facial complet à demi prix
Rég.: $20.00 SPÉCIAL $10

PROBLÈME DE CELLULITE "ALGOLOGIE"
C'est un traitement aux algues qui sera un coup de pouce à votre solution. $25

VENEZ DÉCOUVRIR VOTRE SAISON PAR LES COULEURS
Le tout agrémenté d'un cours de maquillage personnalisé. $49

ELECTROLYSE
Je me présente Johanne, Électrolyste diplômée D'EDITH SEREI
Une solution à vos poils superflus. Voici mon spécial d'introduction
$6,00 du 15 minutes

797 RUE ST-VALLIER, REPENTIGNY RENDEZ-VOUS 585-0877

SANTÉ SERVICES

SOFT & DRI
ANTISUDORIFIQUE
300 ml
3.29

SUGAR TWIN
ÉDULCORANT HYPOCALORIQUE
SACHETS 100
COMPRIMÉS 100
1.59

ULTRA BALANCE
SHAMPOOING OU REVITALISANT
300 ml + 150 ml
2.19

Q-TIPS
COTON-TIGES
400 + 80 gratuit
2.79

LIMITE 3
PRIX EN VIGUEUR DU 14 AU 24 JANVIER 1987
QUANTITÉS GARANTIES / PRIX GARANTIS
Les produits et les prix annoncés dans cette circulaire sont valides au comptoir seulement dans tous les Santé Services. Pas de vente aux marchands.
Si un Santé Services est à court d'un produit annoncé, veuillez demander un bon d'achat différé, la description du produit prévaut en tout temps.

DIANE LAFRANCE & NANCY MORISSETTE
123 rue Valmont, Repentigny
582-1773

ANDRÉ GAGNON
320 L'Ange-Gardien, L'Assomption
589-4767

La Fondation canadienne du rein

Monique Miller appuie la Campagne annuelle

La Fondation canadienne rein a le plaisir d'annoncer que la comédienne bien connue Monique Miller a accepté de jouer l'un des rôles principaux dans la Campagne annuelle des arachides de la Fondation. Cette campagne a pour but de vendre le chiffre record de 33 000 caisses d'arachides, soit l'équivalent de 237,6 tonnes de ce produit! La précieuse collaboration de Monique Miller permettra de recueillir 1,5 million de dollars d'un bout à l'autre du pays pour mener à bien les programmes essentiels de la Fondatioon dans le domaine de la recherche médicale, des services d'aide aux malades et de l'information du grand public.

Mélanie Giroux, une jeune greffée rénale qui habite au Québec, apporte elle aussi sa collaboration à la Fondation et participe activement au lancement de cette importante campagne de financement. Les fonds recueillis lors de cette campagne permettront d'appuyer la recherche sur les causes, la prévention et les moyens de guérir les maladies rénales.

Doris Norman, présidente nationale, a déclaré: "Grâce à la collaboration de Monique Miller à la tête de cette campagne et à la participation de Mélanie, dont l'exemple fournit un vivant témoignage de la réussite d'une transplantation rénale, nous avons bon espoir que les Canadiens d'un bout à l'autre du pays seront sensibles à l'oeuvre poursuivie par la Fondation et soutiendront noôtre cause, pour faire de cette huitième campagne annuelle une réussite sans précédent."

Hôtel Maritime

(514) 932-1411
1155, rue Guy, Montréal, Québec
H3H 2K5 Télex: 055-60619

AU COEUR DE LA VILLE

LE MEILLEUR RAPPORT ***QUALITÉ/PRIX***

Profitez de notre programme corporatif

tarif corporatif **$62.00** occupation simple ou double

Communiquez avec notre département des ventes

RESTAURANT
"LE BEAU RIVAGE"

PIANO BAR/PISCINE INTÉRIEURE
PARC DE STATIONNEMENT INTÉRIEUR
CAFÉ-TERRASSE
ENTIÈREMENT RÉNOVÉ

hôte hôte **LE PLUS IMPORTANT RÉSEAU HÔTELIER DU QUÉBEC**

DE MONTRÉAL: 861-2821
AILLEURS AU QUÉBEC: 1-800-361-6162
OUTRE-MER, TÉLEX: 055-62261
MARITIMES, ONT., U.S.A.: 1-800-361-1155

SPORTS

Les équipes de la région en tournoi

Les Olympiques défaient en finale!

Plusieurs formations sous la juridiction de la L.H.M.R. ont participé à différents tournois et c'est la formation de Serge Séguin qui a été la plus représentative.

PAR DANY LUSSIER

C'est au tournoi de Terrebonne que les Olympiques de Lanaudière (atome) se sont rendus en finale de la classe "AA".

Ils ont accédé à celle-ci après avoir battu les équipes des Sieurs des Moulins et des Seigneurs des Mille Iles par la marque de 5 à 4 et 4 à 3.

Trois joueurs se sont particulièrement distingués au cours de la première joute. François Fontaine (trois buts), Alexandre Soucy (deux buts et une passe) et David Grenier (quatre passes) ont été les plus productifs dans cette rencontre.

LA FINALE

La troupe de M. Séguin affrontait les Riverains de Laval pour le match ultime. Faisant preuve d'opportunisme, les Riverains ont profité de toutes leurs chances de marquer pour vaincre les Olympiques 6 à 3.

A l'issue du tournoi l'entraîneur Séguin déclarait: "Mes joueurs peuvent sortir la tête haute! Nous avons joué de l'excellent hockey".

PEE WEE "AA"

L'équipe de Robert Drouin a été défaite en demi-finale du tournoi de St-Hyacinthe par les représentants de Drummondville au compte de 5 à 3.

Après avoir perdu leur deux premières rencontres face aux Tigres des Bois-Francs et du Bourassa, les Olympiques ont mérité une victoire de 5 à 3 contre les joueurs de la Vallée du Richelieu.

Probablement déçu du rendement de ses joueurs au cours du tournoi, l'entraîneur Robert Drouin n'a émis aucun commentaire.

MIDGET "AA"

La ligne d'attaque constituée de Crevier-Asselin et St-Cyr a permis aux joueurs de Roger Archambeault de se rendre en demi-finale du tournoi de Peterborough face à la formation de Don-Hill.

Handicapés de quatre joueurs (trois blessés et un suspendu) les Olympiques se sont inclinés au compte de 3 à 2 face au Don-Hill dans un match des plus enlevants.

Avant de jouer cette demi-finale, le Lanaudière avait disposé du Welland (4 - 3), Barré (4-3) et du Kington (3-2).

ATOME "B"

Après avoir remporté deux victoires sur Drummondville (4-3) et l'Ancienne Lorette (2-1), les Aventuriers se sont avoués vaincus à la troisième période de prolongation du tournoi de St-Agapit face aux représentants de Ste-Foy par la marque de 5 à 4.

Hugo Belisle (1ère partie), Patrick Galizia (2e partie) et Yannick Desbiens (3e partie) ont tous mérité le titre de joueur du match.

A travers C.L.L.

Deux formations en finale du tournoi de Terrebonne

Trois équipes de C.L.L. se sont rendues au tournoi de Terrebonne et deux d'entre elles ont fait les frais de la finale du Bantam "B" et "C".

Dans la classe "B", les joueurs du C.L.L. ont disposé du Mascouche (3-2), Laval (6-1) et du St-André Avelion (7-3) avant de se présenter en finale contre une formation encore inconnue au moment d'écrire ces lignes.

Tandis que les joueurs de la classe "C" de C.L.L. ont défait Boucherville 6 à 5 en demi-finale pour se rendre au match ultime contre le gagnant du match Terrebonne-Duvernay.

L'équipe midget "B" représentant C.L.L. n'a pu faire mieux que de perdre en demi-finale de ce tournoi contre le Beauharnois au compte de 7 à 5.

Par ailleurs, les Elites de C.L.L.-Repentigny ont perdu leurs deux joutes du tournoi de St-Agapit.

Sébastien Leblond et Bruno Marin ont été les meilleurs des Elites en recevant l'honneur du joueur du match respectivement dans la première et deuxième rencontre.

PEE WEE "BB"

Annulant le premier match face au Laval (2-2), le pee wee "BB" s'est bien repris en vainquant le Richelieu (4-2) et Fédération '76 (6-0) pour ainsi accéder à la demi-finale du tournoi de Montréal Olympique.

Mais le vent a tourné de bord et les Olympiques ont subi une défaite de 5 à 2 face aux joueurs de Mercier.

MIDGET "BB"

Malgré une bonne performance des joueurs du gérant Michel Hamel, les Olympiques n'ont pu se qualifier pour la série demi-finale du tournoi de Shawinigan-Sud.

Ils ont perdu deux matchs face au Brockville (2-1) et Laval (6-2) avant d'annuler contre le Trois-Rivières Ouest (3-3).

Ce tournoi marquait le retour derrière le banc des joueurs de M. Guy Pruneau, qui a récemment perdu l'usage d'un oeil au cours d'un match de hockey.

Les Olympiques ont été très représentatifs pour ainsi être en nomination pour l'équipe la plus disciplinée du tournoi.

Les ECHOS Sportifs

RACQUETBALL-TENNIS

La deuxième phase du tournoi de racquetball-tennis **André-Lalonde Sport**, se tiendra au club de tennis de Lanaudière, la fin de semaine prochaine. Les organisateurs **Richard Larivée** et **Christian Dogimont** entrevoient déjà cette fin de semaine comme une réussite.

• • •

MANIEMENT D'ARMES

Alain Tardif nous informe qu'il sera possible de suivre un **cours de maniement d'armes** dans la région et plus précisément le 24 janvier prochain. Pour plus d'informations, communiquer au 582-2567.

• • •

FESTIVAL MOLSON DE L'EST

Plusieurs équipes de la région se sont inscrites au **Festival Molson de l'est** dont le **Nick Pizzéria et le Paquin & Giroux de Repentigny**. Il ne faudrait pas oublier qu'il y aura la tenue du tournoi International de hockey féminin avec la Coupe Titan à l'enjeu. C'est à suivre du 27 janvier au 8 février prochain à l'aréna Roussin de P.A.T.

• • •

BALLON-BALAI

Le **Club Optimiste de l'Assomption** organise un tournoi de ballon-balai à l'extérieur du 13 au 15 février prochain. Plusieurs places sont encore disponibles, pour plus d'informations contactez **M. Roland Lacombe** au 586-1875 ou **M. Lionel Martel** au 586-1875. Il est à noter que le président d'honneur sera **M. François Martel,** Monsieur ballon-balai sur glace 1986-87.

• • •

QUILLES

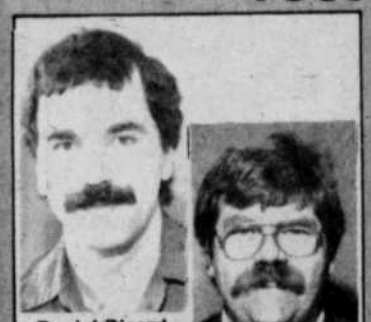
Félicitations à l'organisatrice du tournoi des capitaines qui a eu lieu récemment, **Mme Colette Roy.** Ainsi qu'à **Roger Lusignant** qui a réussi neuf abats chanceux au cours de cet événement.

• • •

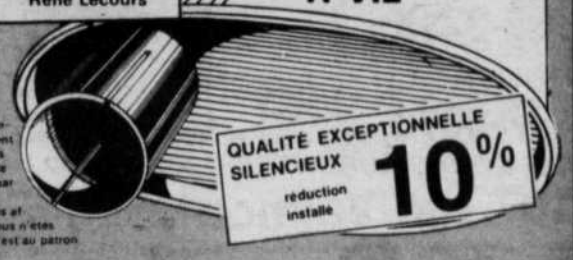
C.P.A. DE REPENTIGNY

C'est le 4 mars prochain à l'aréna de Repentigny que le **club de patinage artistique de Repentigny** présentera son défilé de mode. Le coût du billet est de 5$ et tous les profits seront utilisés en vue de la prochaine "revue sur glace" qui se tiendra en avril. Pour plus amples renseignements, contactez Mme Micheline Prud'homme au 585-4468.

SI VOTRE SYSTÈME D'ÉCHAPPEMENT VOUS CAUSE DE GROS PROBLÈMES ... VENEZ VOIR LE BOSS



SILENCIEUX GARANTIE À VIE



Les centres de silencieux Autoroute sont des entreprises canadiennes appartenant à des gars comme moi. Des gars qui se sont groupés pour former la plus grande chaine de centres de silencieux au pays dirigés par leurs propriétaires. Chez Autoroute, vous faites affaire avec le patron et si vous n'êtes pas "plus que satisfait", c'est au patron même que vous vous adressez!

centre du silencieux autoroute

-REPARATION -ESTIMATION -NETTOYAGE -RESERVOIR PLASTIQUE

AUTO CAMION

AMORTISSEURS GABRIEL 10% réduction

RESSORTS A BOUDIN à l'arrière installés réduction 10%

Garage L. Hébert Inc.

1003 NOTRE-DAME, REPENTIGNY
581-5540 — 581-3545

HEURES D'OUVERTURE:
LUN. MAR. MERC. 8h à 18h;
JEU. VEND. 8h à 20h
SAMEDI 8h à MIDI.

La Seigneurie
PONTIAC BUICK INC.

Pontiac Acadian Scooter
2 portes 1987

Incluant garantie P.P.G.M. 3 ans / 60,000 kilomètres

- Inventaire 870246
- Manuelle 5 vitesses
- Sièges baquets matériel
- Pneus radiaux 4 saisons
- Batterie à grand débit
- Moulures latérales

SUPER SPÉCIAL **$7,349**

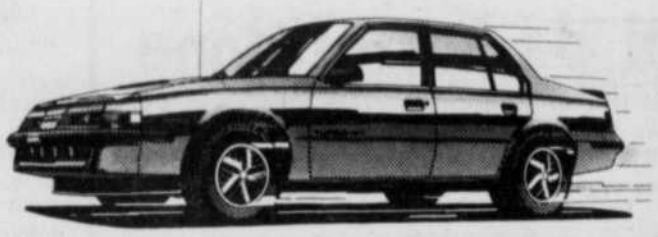
OU | LOCATION 48 MOIS **160.14** /mois

Plus 9% de taxe provinciale

• 100,000 kilomètres alloués

Pontiac "Sunbird"
4 portes 1987

- Inventaire 870074
- Moteur 2 litres injection
- Servo-freins et direction
- Sièges baquets et console
- Dégivreur arrière
- Radio AM
- Miroirs sports
- Automatique



SUPER SPÉCIAL **$10,800**

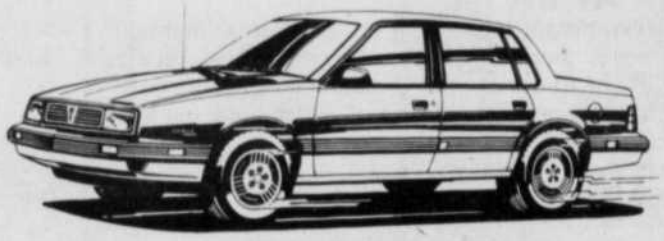
OU | LOCATION 48 MOIS **222.90** /mois

Plus 9% de taxe provincial

• 100,000 kilomètres alloués

Pontiac 6000 4 portes 1987

Inventaire 870077
- Vitres teintées
- Miroirs sports
- Automatique
- Servo-freins et direction
- Pneus radiaux 4 saisons blancs
- Groupe lumières
- Radio AM/FM/Stéréo / Horloge
- Volant ajustable



SUPER SPÉCIAL **$13,700**

OU | LOCATION 48 MOIS **282.50** /mois

• Plus 9% de taxe provinciale

• 100,000 kilomètres alloués

Buick Century Custon 4 portes 1987

- Inventaire 870128
- Vitres teintées • Miroirs sports
- Automatique
- Servo-freins et direction
- Pneus radiaux 4 saisons blancs
- Radio AM/FM/Stéréo/Horloge
- Volant inclinable
- Moulures latérales
- Chauffe-moteur
- Suspension renforcée

SUPER SPÉCIAL **$14,425**

OU | LOCATION 48 MOIS **296.60** /mois

• Plus 9% de taxe provinciale

• 100,000 kilomètres alloués

La Seigneurie
PONTIAC BUICK INC.

612 NOTRE-DAME, REPENTIGNY.
581-9500 — 861-3171

VENTE • PIÈCES
SERVICE
RÉPARATION
DÉBOSSELAGE

Atomix vous donne rendez-vous

PAR DANY LUSSIER

La 12ème édition du tournoi provincial de hockey atome Optimiste de l'Assomption s'avère des plus excitantes.

Et pour ce faire, 48 équipes se disputeront la victoire des six catégories (AA, BB, CC, A, B, C) au programme du tournoi durant les 11 jours d'activités.

M. André Marsolais, qui était membre du comité lors de la construction du centre des loisirs, directeur de l'administration de l'aréna locale et président-fondateur du tournoi atome de l'Assomption, agira à titre de président d'honneur.

BIENVENUE...

La mascotte Atomix appuyée de tout le comité organisateur, vous convie tous du 22 janvier (jeudi prochain) au 1er février à un événement qui a su, au cours des annes, se tailler une réputation plus qu'enviable auprès des amateurs québécois.

La mascotte Atomix en compagnie de Lionel Martel.

Ecole de golf BOB BOUCHARD

AMÉLIOREZ VOTRE TECHNIQUE
EN VOUS INSCRIVANT DÈS MAINTENANT

Date: 2 FÉVRIER au 30 MARS 1987

- Cours de groupe ou semi-privés
- Groupes de 10 élèves à la fois
- Utilisation d'un vidéo
- Novices ou intermédiaires

8 cours pour 65.00

Bob Bouchard

Cours donnés par:
Bob Bouchard, professionnel
Martin Casaubon
André Pellerin
Ghislain Robillard

Pour vous inscrire:
JOLIETTE
755-3715
MONTRÉAL
497-6076

LES COURS AURONT LIEU AU
107 rue Valmont, Repentigny

Photo Jocelyn Chevalier
Le président Chaussé, entouré des membres du comité organisateur, invite toute la population au Tournoi Atome Optimiste de l'Assomption.

UN BON MOYEN POUR RENFLOUER VOTRE PORTEFEUILLE

JUSQU'À $1,000 COMPTANT IMMÉDIATEMENT

POURQUOI ATTENDRE?

- Achetez une Hyundai maintenant
- Commencer à payer en mai 1987
- Obtenez votre chèque-cadeau de $1000 sur une Stellar 1986
- $750 sur Pony ou Excel 1986

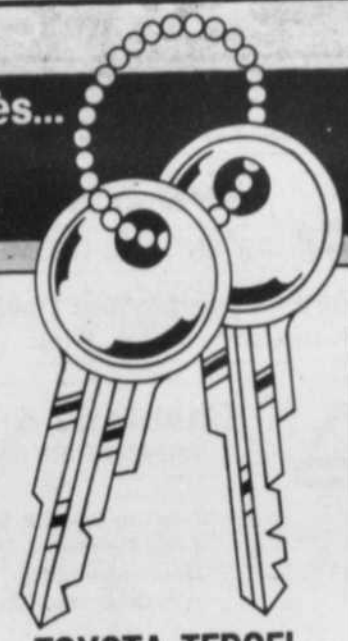
(Sujet à l'approbation du crédit)
Aucun comptant requis - Livraison immédiate

LES MODÈLES 87 PONY — EXCEL SONT ARRIVÉS

POINTE-AUX-TREMBLES
HYUNDAI pony HYUNDAI
• Vente • Location • Pièce • Service
12150 est Sherbrooke P.A.T. 645-2233

GRATUIT TRANSPORT AU MÉTRO

La clef de notre succès...
LES PRIX.



TOYOTA CELICA GT 1983
Intérieur de Supra - 77,000 km
Balance de garantie
$9,800.00

DODGE, CARAVAN 1984
Impeccable - 59,000 km
Garantie CAM AM - 12 mois ou 20,000 km
$9,950.00

OLDSMOBILE CUTLASS SUPRÊME 1982
Garantie Cam-Am incluse
12 mois ou 20,000 km
Tout équipé - 50,000 km
C'est une beauté...
$7,500.00

MERCEDEZ 380 SE 1984
Intérieur de cuir - Équipement complet
69,000 km - Balance de garantie
$44,500.00

AUDI 4000 S 1984
152,000 km - Balance de garantie
Carte Audi — SUPER SPÉCIAL
$9,000.00

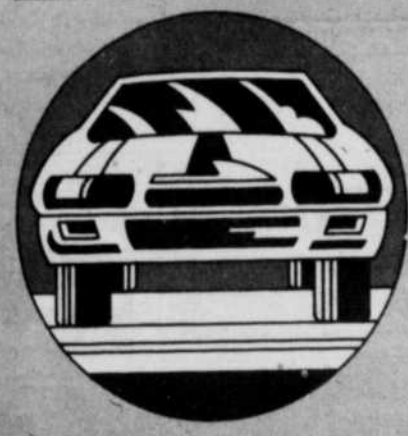
TOYOTA TERCEL SR5 4x4 - FAMILIALE
74,000 km Impeccable
$8,500.00

CADILLA SEDAN DE VILLE 1981
Équipée - 71,476 km
Petite merveille!
$9,500.00

GRAND AM 1986 4 portes
Automatique
Balance de garantie
$12,900.00

AUSSI BEAUCOUP D'AUTRES MODÈLES EN INVENTAIRE

TOYOTA COROLLA 82
BUICK CENTURY 82
CHEVROLET CELEBRITE 84
FORD TEMPO 85
PONTIAC ACADIAN 85
MAZDA B 2000 84
RENAULT 5 GTL 83
DODGE COLT 83
CHEVROLET CAVALIER 84
PLYMOUTH 83
CAMARO 82
HONDA ACCORD 81
Etc, etc, etc...



AUTOMOBILES JOCELYNE BURKE ENR.
586 NOTRE-DAME
REPENTIGNY
582-1539

1987 AU PRIX DE 1986

mazda
JAC AUTO LTEE
651, rue Notre-Dame
Lavaltrie
588-4141
586-1445-6

GRATUIT
GARANTIE SPÉCIALE 5/100 LEADERSHIP

Cartes professionnelles

Pour réserver une espace pour votre carte: 581-5120

Arpenteurs-Géomètres

labre & associés a.g.
ARPENTEURS-GÉOMÈTRES
13,000 rue Sherbrooke E., Mtl 642-2434
487, rue Notre-Dame, Rept. 581-4846

Chaurette & Associés
ARPENTEURS GEOMETRES
Yves Chaurette, B.Sc., A., A.G.
Julien Turgeon, B.Sc. A., A.G.
Jacques Guilbeault, B.Sc. A., A.G.
Yves Chaurette B.Sc. A., A.G.
561 Notre-Dame,
Repentigny, Qué.
J6A 2T6
581-1160

Audioprothésiste

YVON LAUZON
Audioprothésiste
SPÉCIALISTE DE LA PROTHÈSE AUDITIVE
• Embout protecteur • Piles auditives
• Réparations et ajustement
287 boul. Iberville
Repentigny
585-9506

Acupuncture

CLINIQUE D'ACUPUNCTURE REPENTIGNY enr.
Yvon St-Louis B. Sc.
ACUPUNCTEUR
156 Notre-Dame
Repentigny
582-0647

Assurances

jacques martel & ass. inc.
Courtiers en assurances
585-7070
493, rue notre-dame, suite 101
repentigny, qc J6A 2T6

ASSURANCES PICARD INC.
Assurance-vie générale
Centre Professionnel St-Paul
555 NOTRE-DAME, VILLE LE GARDEUR, 581-5840

OUVERT LE SOIR
Beaudoin, Tremblay & Associés Inc.
Services Assurances Vie & Générales
R. Beaudoin c.d.a. Ass.
S. Beaudoin c.d.a. Ass.
G.M. Tremblay c.d.a. Ass.
G. Fredette c.d.a. Ass.
Lun.-Mar.-Merc.-Jeu. 8h p.m
589-2244

Avocats

Me **Jacinthe Denis** B.Sc.,LL.B.
AVOCATE
184 Notre-Dame, Suite 201
REPENTIGNY
J6A 2P9
582-0970

JACQUES CYR, LL. L.
GILLES GLOBENSKY, B.A., B.A.A., LL. L.
CYR & GLOBENSKY
AVOCATS
Bureau: 642-2676
13,000 rue Sherbrooke est, suite 204, H1A 3W2
POINTE-AUX-TREMBLES

Cet espace est réservé pour votre carte professionnelle

BERTRAND ET MARCHAND
AVOCATS
522 rue notre-dame
suite 202
repentigny, québec
J6A 2T8
serge bertrand
jacques marchand
tél.: 581-7675

BOURDAGES ET ASSOCIÉS
AVOCATS
Pierre-Paul Bourdages, LL.M.
Claire Héon, LL.B.
Avocate-associée
766, boul. Iberville
Repentigny (Québec)
J5Y 1L2
Bur.: (514) 585-9555

820, rue Notre-Dame
Joliette (J6E 3J6)
759-6600 et 588-3949
13, rue Notre-Dame
Repentigny (J6A 2N8)
581-3250
Gagnon, Généreux, Forest et ass.
Avocats & Procureurs
J.H. Denis Gagnon
Gilles Forest
Claudette Vincelette
Alain Généreux
Johnny Bianchi
Robert Beauséjour

Les avocats Ratelle, Ratelle & Ass.
• **Luc Ratelle**
• **Roxane Préfontaine**
AVOCATS
10 Boulevard Brien, Repentigny
• Tous les jeudis de 9h à 17h
• En tout temps, sur rendez-vous
588-4104

Avocats

MICHEL CARIGNAN
AVOCAT
CENTRE PROFESSIONNEL ST-PAUL
555, rue Notre-Dame
bureau 224-A
Ville de Le Gardeur, Qué.
J5Z 3B5
Tél.: 585-9000

SAVOIE & SAVOIE 585-2605
Avocats et procureurs
CLAUDE SAVOIE, LL. L.
NORMANDE SAVOIE, L.L.B.
491 rue Notre-Dame, suite 302
REPENTIGNY, QUE. J6A 2T6

Chirurgiens Dentistes

Clinique Dentaire Le Gardeur
Dr. Pierre Séguin, D.M.D.
CHIRURGIEN-DENTISTE
URGENCE
585-7722
Les Galeries Le Gardeur
515-K boul. Lacombe, Le Gardeur J5Z 1P5

Dr Joanne Lafond
Chirurgien-dentiste
294 Boul. Iberville
Repentigny. J6A 2A3
585-9125

Clinique dentaire Dr. Gilles Kerreneur
URGENCE
589-2208
814-15 Boul. l'Ange-Gardien Nord
L'ASSOMPTION
Heures d'ouverture:
Lun.-Merc.-Jeu.-Vend.:
9h00 à 21h00

CLINIQUE DENTAIRE VENNE-OLIVIER
Dr. Danielle Venne D.M.D.
CHIRURGIEN-DENTISTE
Dr. Bruce Olivier D.D.S.M.S.
ORTHODONTISTE
296 boul. Iberville, Repentigny
(coin Cherrier)
581-7878

Clinique Dentaire
• Dr. Y. Messier, S. Boies & ass. 585-2002
• Dr. Clément Rivest 581-8120
• Dr. Jean-Guy Thériault 581-4342
CENTRE PROFESSIONNEL NOTRE-DAME
172 rue Notre-Dame, Repentigny

Chirurgiens Dentistes

Clinique Dentaire
BELANGER - TREMBLAY - ROY
Place Marseille, 45 boul. Industriel, suite 217, Repentigny
Dr. Daniel Zilio, orthodontiste
Dr. Marie-Josée Tremblay
Dr. Yves Bélanger
Dr. Christian Roy
• Lundi au vend.: 9h à 21h
• Le Samedi de 9h à 17h
URGENCE
582-0051

Cet espace est réservé pour votre carte professionnelle

CLINIQUE DENTAIRE
Boyer
Huot
Lebeau
582-0863
223 boul. Brien
suite 103, Repentigny
Québec J6A 6M4
SERVICE D'URGENCE DENTISTES
• Dr Pierre Boyer, D.M.D.
• Dr Richard Huot, D.M.D.
• Dr Christine Lebeau, D.M.D.
DENTUROLOGISTE
• Daniel Bergeron

Dr. Michel Bernier
Chirurgien Dentiste
Centre Professionnel
St-Paul
555 Notre-Dame,
Ville Le Gardeur
SUR RENDEZ-VOUS
581-2493

BUREAU
581-0460
Dr. Daniel Robin
SUR RENDEZ-VOUS
CHIRURGIEN DENTISTE
Clinique Médicale de Repentigny
520 Notre-Dame, Repentigny

CHIRURGIENS DENTISTES
Dr Hélène St-Martin, D.M.D.
Dr Danièle Tremblay
40 rue Ste-Anne, P.A.T.
Clinique Médicale, P.A.T.
645-3763
645-8982

Dr Bernard Labelle
CHIRURGIEN-DENTISTE DDS
Du lundi au jeudi de 9h00 à 21h00
201 L'Ange-Gardien
L'Assomption
589-6001

Dr Guy Rostenne d.m.d.
CHIRURGIEN DENTISTE
Bureau
(Sauf les jeudis)
585-1582
Clinique Médicale
de Ville Le Gardeur
370 boul. Lacombe
URGENCE
589-7461

CLINIQUE DENTAIRE DAGENAIS-MITCHELL
Dr. Brigitte Dagenais D.M.D.
Dr. Nathalie Mitchell D.M.D.
URGENCE
582-0965
Lundi au Vendredi de 8h à 21h
Samedi de 9h à 17h
577 Notre-Dame
Bureau 202
REPENTIGNY

Conseiller en Administration

Sylvestre, Dumas, Beaulieu inc
CONSEILLER EN ADMINISTRATION
Alain Sylvestre, c.a.
Michel Dumas, c.a.
Jocelyn Beaulieu, c.a.
45 boul. Industriel, Bureau 200
Repentigny J6A 5R5. Tél.: 581-0685

Comptables agréés

Jolicoeur & Picard, c.a.
comptables agréés
PIERRE JOLICOEUR, c.a.
PIERRE PICARD, c.a.
ca
330, Boul. L'Ange-Gardien, L'Assomption, QC, J0K 1G0 (514) 589-5741 (514) 589-3582
75 A, Boul. L'Assomption Repentigny, QC, J6A 1A3 (514) 585-1665

Belzile, St-Jean, Branchaud
COMPTABLES AGRÉÉS
577A NOTRE-DAME
REPENTIGNY, J6A 7G5
581-2880
2345 EST, RUE BÉLANGER
MONTRÉAL, H2G 1E1
729-5226

LABELLE, RACICOT & ASSOCIÉS
Comptables agréés
ROGER RACICOT, CA
ALAIN SYLVESTRE, CA
MICHEL DUMAS, CA
ANDRE BERUBE, CA
JOSEE L. JOLY, CA
JOCELYN BEAULIEU, CA
GILLES SPERANO, CA
PIERRE BARBEAU, CA
DANIEL MARIN, CA
L'ASSOMPTION
157 St-Joseph
589-5611
L'EPIPHANIE
29 de l'Eglise
588-2546
REPENTIGNY
45 Industriel
581-0749

ca
marcoux
adam
gagnon
goulet
COMPTABLES AGRÉÉS
172 Notre-Dame
Suite 201
Repentigny, Qué.
J6A 2P8
585-2131

Experts Comptables

Carole Petit C.G.A.
555, rue Notre-Dame
Suite 205, Le Gardeur
Expert Comptable
585-8069

Denturologistes

ROBERT LAFERRIERE
Denturologiste
301 rue St-Ignace
L'Assomption
Sur rendez-vous
Bur.: 589-3449

Jean-Noël Simard, d.d.
DENTUROLOGISTE
Fabrication et réparation de prothèse dentaire
219a Notre-Dame
Repentigny
BUR.:
585-3075

Denturologistes

LUC BLOUIN, d.d.
DENTUROLOGISTE
RÉPARATION ET FABRICATION DE PROTHÈSES DENTAIRES
814 l'Ange-Gardien Nord
Local 16 - Gal. l'Assomption
L'Assomption
589-7465
6801 est boul. Gouin
(Les Tours Gouin)
Montréal-Nord
323-4941

Daniel Bergeron d.d.
denturologiste
• 926 boul. Iberville
Repentigny, 581-3500
• 223 boul. Brien
Repentigny, 582-0863

CENTRE DE DENTUROLOGIE
Ghislain Thibodeau
FABRICATION ET RÉPARATION DE PROTHÈSES DENTAIRES
Clinique Médicale L'Epiphanie
21 rue Leblanc
588-5482
FRAIS VIRES 759 0881

Notaires

Tél.: 581-5720
André Clossey, B.A., LL. L.
NOTAIRE
493, rue Notre-Dame,
suite 202
Repentigny, Qué. J5A 2T6

Messier et Rivest,
Notaires et Conseillers juridiques
581-1464
Me Jean Messier, LL.L., D.D.N.
(cessionnaire du greffe de Me Bertrand Allard, notaire)
Me Jacques Rivest, LL.L., D.D.N.
369, boul. Lacombe, Le Gardeur, J5Z 1N5

940 Montée Masson, suite 203
Lachenaie, Qué. J6W 2C9
Lise Lavallée, LL.L., D.D.N
NOTAIRE - NOTARY
513 Boul. L'Assomption
Repentigny, Qué. J6A 6Y5
TEL.:
(514) 585-5937

Breault, Langlade Archambault, Lupien
Notaires et conseillers juridiques
184 NOTRE-DAME
REPENTIGNY
585-4931

HEBERT & RAYMOND
Notaires
Centre légal de Repentigny
10 boul. Brien,
Repentigny
581-7020

Notaires

YVAN ROY LL.L.,D.D.N. NOTAIRE
DUVAL TESSIER ROY
CONSEILLERS JURIDIQUES
178 NOTRE-DAME — TEL.: 589-5545
L'ASSOMPTION, QUE. J0K 1G0 — 589-4701

Me Louise Lortie
NOTAIRE L.L.L., D.D.N.
184 BOUL. IBERVILLE
REPENTIGNY
581-0549

Orthodontistes

Dr. Bruce Olivier D.D.S.M.S.
ORTHODONTISTE
296 boul. Iberville, Repentigny (coin Cherrier)
581-7878

Optométristes

ATTENTION: NOUVELLE ADRESSE
DR. MICHEL BONIN, O.D.
DR. LUCIE DION, O.D.
DR. NATHALIE TONDREAU, O.D.
SPÉCIALISTES LENTILLES CORNÉENNES
581-7616
Clinique Médicale et Visuelle Notre-Dame
504 rue Notre-Dame, Repentigny

CLINIQUE D'OPTOMÉTRIE M.G.
Dr. Michel Granger O.D.
Dr. Joanne Jannard O.D.

REPENTIGNY	*ST-ROCH*	*LE GARDEUR*
172 Notre-Dame	*38 Dr. Locat*	*555 Notre-Dame*
581-8700	588-2525	582-0621

NATUROTHERAPEUTE

LA SANTÉ DÉPEND DE VOUS — (514) 642-1723
avec ou sans rendez-vous

Dr Richard Lemire, N.D.
NATUROTHÉRAPEUTE, IRIOLOGUE
Membre de l'association professionnelle des naturothérapeutes du Québec
Membre de l'ordre des praticiens Médecine Naturelle du Québec
—2 ANS D'EXPÉRIENCE—
1911 VERSAILLES #4
POINTE-AUX-TREMBLES (QUÉBEC) H1B 5N6

Podiatres

R. VILLENEUVE
PODIATRE
293 Iberville
Suite 1, Repentigny
581-9703

CLAUDE GUILLETTE
Podiatre
172 rue Notre-Dame, Repentigny Suite 203
585-6347, 323-1749

Pédiatres

Dr. Claude Darveau

Dr. Pierre Langevin

504 Notre-Dame #205
REPENTIGNY
585-6666

Vétérinaire

HÔPITAL VÉTÉRINAIRE L'ASSOMPTION
613, RUE ST-ETIENNE - C.P. 866
L'ASSOMPTION (QUEBEC)
J0K 1G0
SUR RENDEZ-VOUS
ET VISITE A DOMICILE
(514) 589-7070 — Dr ANDRE BRUNET, D.M.V.

HÔPITAL VÉTÉRINAIRE RIVE-NORD
407, NOTRE-DAME
REPENTIGNY (QUÉBEC)
J6A 2T2
SUR RENDEZ-VOUS
ET VISITE À DOMICILE
(514) 582-3796 — *Dr ANDRÉ BRUNET, D.M.V.*

SUR RENDEZ-VOUS
SERVICE A DOMICILE
589-3533
Clinique Vétérinaire l'Assomption Enrg
Dr. Daniel Rioux, M.V.
Dr. Josée Bérard, M.V.
Dr. André Morin, M.V.
155 MARGUERITE BOURGEOIS
L'ASSOMPTION

Tenue de Livres

SERVICES COMPTABLES F.F. ENR.
— Tenue de livres, informatisée ou manuelle
— Etats financiers mensuels ou annuels
— Impôt de particuliers et corporations
— Calcul des salaires et remises
— Planification fiscale, etc.
Francine Faille Flahaut, c.a.
191 rue Sirois, Repentigny
585-3861

TENUE DE LIVRES REPENTIGNY INC.

• Roger Latendresse • Francine Latendresse
• TENUE DE LIVRES GENERALE et IMPOT, DISPONIBLE SUR INFORMATIQUE
• CONSEILLERS EN ADMINISTRATION
277 boul. Larochelle, Repentigny
581-4745

Chiropraticiens

DR ROBERT VENDITTOLI
Docteur en chiropratique
86 CHERRIER
REPENTIGNY
581-9292

Cartes d'affaires

SCOTCHPAGE

Radio-Chasseur
581-2550
OPTIVISION
CANADA LTEE LTD
86, boul. Industriel, Repentigny, J6A 4X6

Cartes d'affaires

• Fermes de toit en bois, de tous genres.
• POUTRELLES DE PLANCHER
TELIERS FERJAN ENR.
205 rue de l'Industrie l'Assomption
Jour: 589-5951
Soir: 589-4162 rés.

FORGE ARBOIT ENR.
* Réparations générales * Soudure * Fer ornemental * Auvents * Balcons * Escaliers * Soudure sur aluminium à l'argon * Vente de fer au détail.
421 Rg. l'Achigan, l'Assomption 589-3896

VOTRE HOROSCOPE

Capricorne — *du 22 déc. au 20 janv.*

Harmonie et rires. Dans l'ensemble, votre vie sentimentale sera agréable, votre dynamisme vous vaudra des succès. Ne craignez pas de faire preuve d'originalité et de gaieté. Vous créerez une ambiance de détente.

Verseau — *du 21 janv. au 19 fév.*

Evitez les petits conflits que vous supporteriez très mal; n'oubliez pas qu'à la longue, ils risquent de détruire votre vie sentimentale et qu'ils finiraient par vous faire perdre votre belle sensibilité.

Poisson — *du 20 fév. au 20 mars*

Votre moral sera un peu bas et vous aurez tendance à vivre un peu perdu dans vos souvenirs, vous rappelant les heures les moins agréables de votre existence. Prenez le parti raisonnable de vivre dans le présent.

Bélier — *du 21 mars au 20 avril*

Par amusement ou taquinerie, vous éprouverez le besoin de travestir la gaieté; vous risquerez ainsi le courroux de l'être cher. Tension, heurts et longs silences en résulteront. Recherchez des distractions positives et saines.

Taureau — *du 21 avril au 20 mai*

Sans raison, vous souffrirez de jalousie et heureusement que cet état n'altérera pas le climat harmonieux de vos amours. Démontrez plus d'attachement sentimental, soyez prodigue d'attentions.

Gemeaux — *du 21 mai au 21 juin*

Situation sentimentale qui vous demandera un choix, peut-être le sacrifice d'un rêve, mais de courte durée, car tout rentrera dans l'ordre comme par enchantement. Une nouvelle vous permettra d'envisager l'avenir.

Cancer — *du 22 juin au 22 juillet*

Le domaine du travail restera satisfaisant, à moins que vous ne vous lanciez tête baissée dans des projets trop aventureux. Ce n'est pas, par bonheur, dans votre nature. Vos succès ne reposeront pas sur des réussites spectaculaires.

Lion — *du 23 juillet au 23 août*

Dans le secteur des sentiments, vous passerez des moments tendres. Votre coeur risque cependant de flamber car vous connaitrez une personne dont le charme est indéniable. Vous aurez à remonter le moral pessimiste.

Vierge — *du 24 août au 22 sept.*

Si vous vous plaignez de la solitude, il ne faut vous en prendre qu'à vous. Osez donc faire les premiers pas, passez aux aveux, vos audaces ne seront payantes que si vous avez plus peur de vous-même.

Balance — *du 23 sept. au 23 oct.*

Attention à vos réactions sur le plan amical; il vous sera très difficile de voiler vos sentiments de sympathie ou d'antipathie, et votre franchise risque de compliquer vos relations. Sur le plan sentimental, dites ce que vous pensez.

Scorpion — *du 24 oct. au 22 nov.*

Faites l'effort de vous montrer souple et vous vous éviterez bien des désagréments. Vous réussirez une chose qui vous fera chaud au coeur. Il ne se passera rien d'important sur le plan amoureux mais des compensations en amitié.

Sagittaire — *du 23 nov. au 21 déc.*

Soyez réaliste et un peu fataliste car la chance est avec vous en ce moment. Tout s'arrangera. Au travail, vous devrez prendre sur vous, faire preuve d'un regain d'énergie, pour faire tourner les situations à votre profit. S.O.P.

L'Assomption

Tournoi 87

Date	Heure	Clas	Jo	Visiteur	Receveur
Jeudi	18h00	B	1	Laval Sud	vs St-Léonard
22 janvier	19h00	C	1	Terrebonne	vs As 81
	20h00	CC	1	Crabtree	vs Louiseville
Vendredi	17h30	C	2	Atomas	vs Crabtree
23 janvier	18h30	B	2	CLL	vs Fort Chambly
	19h30	BB	1	Fédération 76	vs Olympiques
	20h30	BB	2	Riverains	vs Richelieu
Samedi	09h00	C	3	St-Vincent	vs Repentigny
24 janvier	10h00	B	3	Deltas Laval	vs Beauhamois
	11h00	A	1	Ahuntsic	vs Champlain
	12h00	AA	1	Riverains	vs Milles Iles
	13h00	B	4	Lasalle	vs St-Hubert
	14h00	BB	3	Hochelaga	vs Boisbriand
	15h00	A	3	Imm. Conception	vs Brossard
	16h00	CC	2	Champlain	vs Elites
	17h00	C	4	Abeilles	vs St-Gabriel
	18h00	A	4	S.J.V.	vs Blainville
	19h00	BB	4	Bleu Blanc Rouge	vs Des Moulins
Dimanche	09h00	C	5	Perdant 1	vs Gagnant 2
25 janvier	10h00	B	5	Perdant 1	vs Gagnant 2
	11h00	AA	2	Norois	vs Selects du Nord
	12h00	CC	4	Ste-Julie	vs Berthier
	13h00	BB	7	Gagnant 3	vs Perdant 4
	14h00	A	7	Perdant 3	vs Gagnant 4
	15h00	CC	5	Perdant 1	vs Gagnant 2
	16h00	B	6	Gagnant 1	vs Perdant 2
	17h00	BB	6	Gagnant 1	vs Perdant 2
	18h00	C	6	Gagnant 1	vs Perdant 2
	19h00	AA	3	Hurons	vs Olympiques
Lundi	18h00	C	7	Perdant 3	vs Gagnant 4
26 janvier	19h00	CC	8	Gagnant 1	vs Perdant 2
	20h00	AA	4	Perdant 3	vs Perdant 1
Mardi	18h00	B	7	Perdant 3	vs Gagnant 4
27 janvier	19h00	BB	8	Perdant 1	vs Gagnant 2
	20h00	AA	5	Gagnant 1	vs Perdant 2
Mercredi	18h00	B	8	Gagnant 3	vs Perdant 4
28 janvier	19h00	A	8	Gagnant 3	vs Perdant 4
	20h00	BB	9	Gagnant 6	vs Perdant 3
Jeudi	18h00	C	8	Gagnant 3	vs Perdant 4
29 janvier	19h00	C	9	Gagnant 5	vs Gagnant 7
	SF				
SF	20h00	B	9	Gagnant 5	vs Gagnant 7
VendrediSF	17h30	B	10	Gagnant 6	vs Gagnant 8
30 janvier	18h30	A	2	Châteauguay	vs Gatineau
	19h30	CC	3	Joliette	vs Mont-Laurier
	20h30	BB	5	St-Hubert	vs Val d'Or
Samedi	09h00	CC	7	Perdant 3	vs Gagnant 4
31 janvier	10h00	BB	10	Gagnant 7	vs Gagnant 5
	11h00	BB	11	Gagnant 4	vs Perdant 5
SF	12h00	A	5	Perdant 1	vs Gagnant 2
SF	13h00	C	10	Gagnant 6	vs Gagnant 8
SF	14h00	A	6	Gagnant 1	vs Perdant 2
SF	15h00	CC	8	Gagnant 3	vs Perdant 4
SF	16h00	AA	6	Gagnant 4	vs Gagnant 2
SF	17h00	BB	12	Gagnant 8	vs Gagnant 10
SF	18h00	AA	7	Gagnant 5	vs Gagnant 3
SF	19h00	BB	13	Gagnant 9	vs Gagnant 11
Dimanche					
SF	09h00	A	9	Gagnant 5	vs Gagnant 7
1 février SF	10h00	A	10	Gagnant 6	vs Gagnant 8
SF	11h00	CC	9	Gagnant 5	vs Gagnant 7
SF	12h00	CC	10	Gagnant 6	vs Gagnant 8
FINAL	13h00	C	11	Gagnant 9	vs Gagnant 10
FINAL	14h15	B	11	Gagnant 9	vs Gagnant 10
FINAL	15h30	A	11	Gagnant 9	vs Gagnant 10
FINAL	16h45	CC	11	Gagnant 9	vs Gagnant 10
FINAL	18h00	BB	14	Gagnant 12	vs Gagnant 13
FINAL	19h15	AA	8	Gagnant 7	vs Gagnant 6

La St-Valentin chez PROVIN

André et Solange Boucher, prop.

L'expérience de André, Solange et Diane est continuellement à votre service...

CONCENTRÉ WINEART
Pour un vin de noblesse

2 tirages de concentrés chacun à votre choix pour la St-Valentin

Eau Boischatel 18 litres *Nous prolongeons notre spécial pour la St-Valentin $3.25

TOUJOURS LE MEILLEURS PROVIN

559B NOTRE-DAME, REPENTIGNY
585-3220 ou 581-6791

Nous sommes heureux de vous revenir en 1987 et de vous faire profiter à chaque semaine de nos spéciaux.

NOTRE SPÉCIAL DE LA SEMAINE

CHEVROLET "SPRINT" 1987, 2 et 4 portes

10 EN INVENTAIRE

C'est la toute nouvelle étoile de GM, construite en collaboration avec SUZUKI. Venez essayer cette merveilleuse petite voiture

Voici un exemple:
- 2 portes
- Modèle MR08; Inv. 7-241
- Moulures latérales
- Dégiveur électrique
- Miroirs sports
- Transmission manuelle 5 vitesses
- Intérieur en tissu

LOCATION 48 MOIS $183.50 /mois
- Plus 9% de taxe
- 100,000 km alloués

SUPER SPÉCIAL $7,895*
*Transport et préparation inclus

GM On fait route ensemble

Excellence INTÉGRALE

GM Plan de protection

Venez rencontrer L'ÉQUIPE GAGNANTE

* Service de location court terme

AVIS

FRANÇOIS WILHELMY | PAUL LAMOUREUX | RIBOBI SEMEGEN

BENOIT AUDETTE | LEONARD MORIN | RENE DUBOIS | JEAN GUY DESORMEAUX | REAL PAQUIN

Les meilleurs prix Chevrolet-Oldsmobile sont à Repentigny

WILHELMY-LAMOUREUX

160 Boul. Brien, Repentigny, 585-6860, 866-4282

RÉGALEZ-VOUS
au Château de l'Aéroport

Chaque dimanche, notre restaurant La Serre en fait succomber plusieurs à la gourmandise.
Deux péchés mignons pour se régaler sans pourtant trop dépenser.

Notre brunch Un brunch qui plaît à tous et à toutes les bourses. Une renommée pleinement méritée.
Adultes: 14,50$
Enfants (moins de 10 ans): 9,95$

Notre buffet Somptuosité, variété, satiété et homard à volonté. Bon appétit.
Adultes : 21,75 $
Enfants (moins de 10 ans) : 15,75 $

CP Hôtels
Le Château de l'Aéroport
Aéroport International de Montréal
Mirabel (Québec)
J7N 1A2 476-1611

Des statistiques révélatrices...

Une offensive explosive qui n'a pu tout solutionné!

En début de saison, on ne s'en faisait pas trop sur le plan offensif chez les Olympiques de Repentigny. On était

PAR MYCHEL LAPOINTE

persuadé de pouvoir compter sur les éléments nécessaires pour remplir le filet adverse. Les dirigeants ne s'étaient pas trompés à ce niveau.

Ils se posaient, par contre, de sérieuses questions quant à ce que pouvait représenter l'aspect défensif. Là aussi leur jugement n'était pas faux...

PICARD

Quand on parle offensive chez les Repentignois, il faut tout de suite regarder du côté du capitaine Benoit Picard qui n'a pas fait mentir à sa réputation depuis le début de la saison. Avant le match de dimanche soir, le no 21 présentait une fiche éloquente de 45 buts et 62 mentions d'assistance

On retrouve, par la suite, son compagnon de ligne Stéphane Belley à 36-53=89, Pierre Archambault à 34-35=69, Steve Belley à 10-25=35 et Dany Lussier à 13-20=33.

DEFENSIVE

Les choses sont, par contre, toutes autres au niveau des gardiens de but alors que François Gauthier présente une fiche de 8v-12d-2n et une moyenne de 6.24. Alors que Martin Dénommé offre un dossier de 3v-4d-1n et 7.20 et Danny Rioux un dossier de 2v-5d-On et 7.95.

En précisant que, à leur corps défendant, les gardiens de but repentignois n'ont pas souvent reçu l'appui nécessaire de leurs coéquipiers...

L'ACCORD LX 87

La meilleure nouvelle voiture importée de l'année
Selon l'Association des Chroniqueurs Automobiles du Canada

1er paiement
Le 1er mai 1987

5 ANS GARANTIE 80,000 KM

Nous avons en inventaire votre modèle Accord LX 1987 pour livraison immédiate. Alors, pourquoi attendre au printemps et vous ne versez votre premier paiement que le 1er mai 1987. Profitez de cette offre d'une durée limitée en passant chez Honda Pointe-aux-Trembles.

POINTE AUX TREMBLES HONDA

HONDA

HONDA POINTE-AUX-TREMBLES
11911 rue Sherbrooke est
Pointe-aux-Trembles
645-2791

Avec une victoire de 9-6 sur Lasalle

Les Olympiques se reprennent de belle façon...

PAR MYCHEL LAPOINTE

L'instructeur Roger Picard n'entendait pas particulièrement à rire, vendredi soir dernier. Après avoir disputé une solide première période, les Olympiques avaient additionné les erreurs en défensive pour laisser les Jets de Chateauguay se sauver avec une victoire facile de 9-3.

Les représentants des médias auront dû patienter de longues minutes à la porte du vestiaire avant de pouvoir y pénétrer après le match. Roger Picard ayant sermonné, pendant de longues minutes, ses troupiers avant de se retirer dans son bureau adjacent au vestiaire.

UN SOLIDE RETOUR

Les porte-couleurs des Olympiques ont, de toute évidence compris le message, puisqu'ils ont rebondi de belle façon, dimanche soir, pour infliger un revers de 9-6 aux Cyclones de Lasalle.

Solides en offensive, les Olympiques se sont inscrits tôt dans le match alors que, pendant une double mineure servie à Stéphane Belley, Pierre Archambault et Benoit Picard ont trouvé le fond du filet à 16 secondes d'intervalle. Louis Tremblay et Eric Landreville faisaient de même en avantage numérique pour procurer une avance de 4-1 aux vainqueurs après 20 minutes de jeu.

MAUVAISE DECISION

Les Olympiques ont connu un certain relâchement en deuxième période suite à une décision douteuse de l'officiel de faction qui accordait un but aux visiteurs, alors que la rondelle n'avait en aucun temps pénétré dans le filet.

Il n'en fallait pas plus pour déranger les Repentignois qui se faisaient remontrer 4-4 par la suite.

Mais Dominic Lalonde, Benoit Picard (avec son deuxième du match) et Alain Leclerc redressaient la situation pour donner à nouveau l'avance aux Olympiques 7-5 après deux périodes.

Dany Lussier et Stéphane Belley s'inscrivaient au pointage au dernier vingt pour concrétiser cette précieuse victoire des Olympiques.

Benoit Picard et François Gauthier ont bien fait dans la victoire des Olympiques.

PLUS DE DISCIPLINE

Il n'en fallait pas davantage pour permettre à Roger Picard de retrouver le sourire.

"Nous avons définitivement mieux joué que vendredi soir, alors que nous avons connu deux très mauvaises périodes..." notait-il après le match. "Mais ça n'empêche pas que nous devrons travailler davantage en équipe et, surtout, être plus disciplinés. Encore ce soir, certains joueurs ont pris des punitions inutiles qui ont permis à Lasalle de revenir dans le match".

Ce qui ne l'empêchait pas d'encenser deux des artisans de ce triomphe. François Gauthier qui faisait un retour devant le filet et le défenseur Louis Tremblay.

"François a connu un très bon match. Il a fait des arrêts importants à certaines occasions; alors que Louis a été très solide à la ligne bleue. D'ailleurs, nous avons été plus agressifs en zone adverse et nous avons connu plus de succès au niveau du jeu de puissance.

DEUX GROS MATCHES...

D'ailleurs ces améliorations au niveau de certains aspects du jeu viennent à un bon moment à ce stade-ci de la saison. Puisque les joutes à venir ne devraient pas être faciles pour les Olympiques.

Particulièrement celles du week-end prochain alors qu'ils recevront successivement la visite des Rapidos de St-Antoine, vendredi et des Toros de St-Hyacinthe, dimanche. Deux clubs qui se disputent actuellement les premières positions au classement de la Ligue de hockey inter-régionale junior AA.

Deux gros tests en perspectives.

Ce qui, en fait, ne déplait pas à l'instructeur Picard: "Ces deux parties vont nous permettre de mieux évaluer ce dont nous serons capables lors des séries éliminatoires qui viennent. Nous pourrons mieux nous préparer en conséquence..."

STE-ANNE DE LA PÉRADE

La pêche aux "Petits Poissons des Chenaux"
c'est au Centre de pêche des chenaux
où l'hospitalité et le confort sont de mise

Chez Simard, ça mord!

Tous nos chalets sont chauffés au bois ou à l'huile

LE CENTRE DE PÊCHE DES CHENAUX

Descente No. 4 - Bureau No. 34
Réservez dès maintenant!
1-800-463-3860 (sans frais) A. Simard

11ième CARNAVAL 1987 L'Épiphanie

Du 7 au 14 février 1987

L'ARTISAN PORTE-PAROLE OFFICIEL DE L'ÉVÉNEMENT

Pour informations: 588-4535

CONCOURS DE SCULPTURES DE GLACE

(Ouvert aux résidents de l'Epiphanie Ville et Paroisse)

Créez une sculpture ou un ensemble de sculptures de glace sur votre terrain et enregistrez-vous au C.S.L. Inf.: 588-4535

(Aucun frais de participation)

PRIX

ADULTES
1 plaque souvenir
aux 3 premiers
Don de MOLSON

ENFANTS
1 plaque souvenir
aux 3 premiers
Don de L'ARTISAN

l'événement de la semaine

Carnaval de Ville de Le Gardeur

Johanne lance les festivités

La reine de 1986, Johanne, a officiellement lancé les festivités de la cinquième édition du Carnaval d'hiver de Ville de Le Gardeur, lors du Bal de la reine présenté samedi soir dernier au Centre récréatif de l'endroit.

Ainsi, la fête est amorcée pour les résidents legardeurois et de la région. Une pléiade d'activités, au goût de tous les membres de la famille, sont prévues d'ici au 8 février prochain.

Nous invitons tout le monde à profiter de l'occasion pour oublier, l'espace de quelques heures, les rigueurs de l'hiver.

Les duchesses de l'édition 1987 se sont fait un plaisir de poser en compagnie du député Jean-Guy Gervais ainsi que du maire et président d'honneur Gilles Foisy.

La grande fête familiale est commencée à Ville de Le Gardeur...

La passation des pouvoirs d'un président d'honneur à l'autre: Alain Deschênes (1986) à Gilles Foisy (1987).

Le Bonhomme Carnaval a ouvert la danse avec Johanne.

DES SERVICES DE QUALITÉ CHEZ PAQUETTE AUTOMOBILE LTÉE

BALAIS D'ESSUI-GLACE
406,4 mm ou 457,2 mm

Sur la plupart des modèles de voitures ou de camions

TOUTES SAISONS 4.29 $ HIVER 6.99 $

POSE NON COMPRISE

Enlevez la neige aveuglante et les éclaboussures avec ces balais de qualité! Les balais d'hiver sont spécialement conçus pour les conditions difficiles. Offerts en trois formats populaires sur la plupart des véhicules.

MISE AU POINT

52.99 $ 4 cyl.
56.99 $ 6 cyl.
64.99 $ 8 cyl. / V6

Mise au point du moteur: pose de bougies Motorcraft; réglage de l'allumage, des courroies et du ventilateur; vérification du chapeau d'allumage, du système de refroidissement, des boyaux, des câbles, des bougies, de la soupape de réglage des gaz de carter et des filtres à air, huile et essence. Allumage non-électrique en sus.

PAQUETTE AUTOMOBILE LTEE
MERCURY LINCOLN
VENTE SERVICE LOCATION
684 BOUL. L'ANGE-GARDIEN, L'ASSOMPTION
589-5666

- Mécanique
- Peinture
- Débosselage
- Estimation gratuite
- Remorquage

Ouvert lundi et mardi soir jusqu'à 19h30

La qualité passe avant tout. Aux ventes, à l'entretien et aux pièces.

Inscription duClub de badminton de Repentigny

Le club de Badminton de Repentigny a débuté sa session d'hiver 87 le 5 janvier 1987. L'inscription à notre club est réservée aux adultes de 18 ans et plus et se fera les lundi 12 et 15 janvier et les jeudi 19 et 22 janvier au gymnase de la Polyvalente Jean-Baptiste Meilleur. De 19h30 à 21h00, les administrateurs seront présents pour enregistrer votre inscription.

Rappelons que la session d'hiver s'étale sur 14 semaines et que le coût d'inscription est de $25. Ce déboursé donne droit à toutes les activités du club et comprend la fourniture des volants.

Les personnes qui désirent s'inscrire par la poste sont priées de faire parvenir le coupon-réponse ci-dessous, accompagné de leur chèque (pas d'argent comptant) au plus tard avant le 12 janvier. La saison d'hiver de badminton débutera le 5 janvier 1987 et les activités se dérouleront à la Polyvalente Jean-Baptiste Meilleur

Faire parvenir votre chèque (*) au nom du Club de Badminton de Repentigny,
Monsieur Gaston Quirion
Trésorier
112 rue Beauchesne
Repentigny, Qué. J5Y 1X5
(*) Le coût d'inscription est non-remboursable. Un reçu vous sera acheminé ultérieurement.

Week-ends imbattables!

CHEVROLET CHEVETTE

$8 95 par jour

*PLUS: 15¢ du kilomètre
*Taxe et assurance en sus

Les tarifs de week-ends d'Avis sont imbattables. Comparez, pour voir, et rendez-vous compte! Essence, assurance facultative et taxes en sus. Rapporter la voiture au lieu de location.

AVIS
L'imbattable!

Avis loue des voitures GM

160 boul. Brien, Repentigny
585-6860 ou 866-4282

ATELIER MÉCANIQUE de NORMANDIE

MESSAGE IMPORTANT!
Malgré l'incendie qui a ravagé le garage Dublain (peinture - débosselage), nous sommes toujours ouverts pour vous servir!

SPECIALISTE EN
- Moteur
- Injection d'essence
- Freins
- Air climatisé
- Suspension
- Mise au point
- Electricité

CHANGEMENT D'HUILE

Comprenant:
- Jusqu'à 5 litres d'huile
- Huile "CASTROL XLR"
- 1 filtre à l'huile FRAM
- 1 graissage
- L'inspection en 55 points de votre véhicule.

15 95
(Léger supplément pour moteur diésel)

Jusqu'au 31 janvier 1987.

Appelez-nous au 585-3117 ou venez rencontrer Jean-Pierre Cyr au 88 de Normandie, Repentigny Parc Industriel

VENTE DE 5 JOURS

DÉMONSTRATEURS & VOITURES D'OCCASION

RABAIS DE DÉPRÉCIATION

QUELQUES EXEMPLES:

	Prix rég.	Réduit à
86 Toyota Tercel familiale, 4x4, équipé, avec garantie	$13,673	$10,950
86 Toyota Van LE, équipé, groupe assisté, corrosion à vie	19,803	$17,450
86 Toyota MR2, auto, équipé, garantie corrosion à vie	20,463	$15,950
86 Toyota Tercel, 5 portes, de luxe, équipé, garantie corrosion	10,783	$9,450
86 Toyota Camry, de luxe, 5 vit., équipé, garantie, corrosion	15,138	$12,950
86 Toyota P-Up, 1 tonne, 5 vit., garantie, corrosion	12,173	$9,950
86 Toyota P-Up, 1/2 tonne, diesel, 5 vit., équipé, garantie corrosion	12,283	$9,950
86 Toyota P-Up, 4x4, 5 vit., équipé, garantie corrosion	14,088	$11,950
86 Toyota Van, Cargo, 5 vit., équipé, garantie corrosion	14,103	$10,950
85 Toyota Corolla, 5 vit., T. ouvrant, garantie corrosion	9,550	$8,450
85 Buick Somerset, 4 cyl., aut., équipé, garantie corrosion	11,950	$9,950
84 Toyota SR5, auto., équipé, garantie corrosion	9,450	$7,950
83 Ford Ranger, P-Up, STD, avec boîte, 39,000 m.	5,950	$4,950
83 Dodge Challenger, Spé., 5 vit., équipé, noir, 45,000 m.	4,975	$3,950
81 Merc. Capri, 2 portes, auto, cassette, blanc, 31,000 m.	3,975	$3,450
81 Mazda GLC, 5 vitesses, équipé, bleu, 57,000 m.	2,950	$2,450
80 Olds. Regency, 4 pts, tout équipé, air climatisé	5,950	$4,950
79 Cadillac Eldorado, 2 pts, tout équipé, air climatisé	7,950	$6,950

EN PLUS 2 Camaro 1982 - 2 T-Am 1982 - 1 Chev. Pick-Up S10
2 Cavalier 1983 - 3 Corolla 1984 - 2 Acadian 1984

REPENTIGNY TOYOTA

Repentigny Toyota
Pièces d'origine Toyota
142, RUE NOTRE-DAME
REPENTIGNY
TÉL.: (514) 581-3540 581-6430

LES PETITES ANNONCES

5 MAISONS À VENDRE

Aubaine, cause séparation, 3 chambres, salon, cuisine, salle à manger, 2 toilettes, garage, terrain 180 x 180, St-Gérard Majella, $39,500. Tél. 1-839-6852, 582-3952, 585-7618. (13-20-27)

Lavaltrie, cottage 9 pièces, terrain 34,500 pieds carrés, piscine 24 pieds, cause transfert. M. Dion 586-1499. (13-20-27)

Maisons neuves à vendre, Place Jolibourg, prix $43,900. Terrains en sus. 586-1160, 586-3550. (13 janv. - 31 mars)

Repentigny, bungalow détaché, brique (1975). Electrique, foyer, sous-sol fini, grand terrain. Impeccable, négociable. Jean Guilbault Courtier 322-0669, 322-0123. (J.N.O.)

Lavaltrie, bungalow 5½, 3 c.c., terrain 30,000 p.c., vue sur le fleuve, taxes basses, pas d'agent, 586-2796. (13-20)

5 MAISONS À VENDRE

Ranch: Village de Lavaltrie, 3 chambres à coucher, sous-sol fini, poêle à combustion, garage chauffé, entrée pavée, terrain clôturé, tout près de l'école Ami Soleil, pas d'agent, $69,000. Pour visite 586-3342. (6-13-20-27)

Lachenaie, bungalow 24 x 40, 2 c.c., sous-sol semi fini, cabanon, lave-vaisselle, $51,000 ferme, occupation immédiate, 291 St-Denis. (30-6-13-20)

Lavaltrie, faut vendre, cause séparation, 3 c.c., sous-sol semi-fini, piscine hors-terre, $49,000. Faites une offre. S. Racette, Le Groupe Courtac, 288-3587, bur. 581-3015. (20)

Repentigny, cottage 1983, 4 c.c., 2 salles de bain, foyer au salon, plusieurs extras, paysagé, près école et commodités, 585-4119 après 5h00. (20)

5 MAISONS À VENDRE

Bungalow, 7 pièces, sous-sol fini avec poêle combustion lente, foyer dans salon, planchers chêne naturel, fenêtres neuves, puits de lumière, toit cathédrale, garage, pavé uni, piscine creusée 86, inf. 581-7033. (20-27-3-10)

Repentigny, cottage 1979, 3 c.c., 2 salles de bain, garage, sous-sol fini, combustion lente, $88,000. 585-2523. (20-27-3-10)

Lavaltrie, bungalow 1987, 2 chambres, bain romain, toit cathédrale, puit lumière, taxes basses $550., près de tous les services, visites libres, prix $56,000. 586-3330, 586-3127. (20-27-3)

Lavaltrie, bungalow 3 chambres à coucher, 2 salles de bain, foyer, grande cuisine et salle à dîner, grand salon complètement fini, construction 1986, taxes basses $650., prix $68,000. 586-2265. (20-27-3)

5 MAISONS À VENDRE

Lavaltrie, split level, 3 chambres, 2 salles de bain, sous-sol fini, garage, construction 1986, complètement fini, taxes basses $750., prix de vente $77,500. 586-2265. (20-27-3)

4 logements situé St-Ferdinand, près de Plessisville, bon état, possibilité revenus $10,000/année, $65,000. 586-2001. (20-27-3)

Cottage à vendre, Repentigny bord du fleuve, 38x36 style moderne, et studio, $65,000. 582-3241 après 17h00. (20-27-3)

Superbe split 1981, toit cathédrale, 2 chambres, aspirateur central, paysagé, cabanon, près école, à voir, 585-4655. (20-27)

5 MAISONS À VENDRE

Bungalow 30x45, sous-sol fini avec foyer et bar, air climatisé central, piscine creusée, terrain paysagé 80x136, sur rendez-vous 589-3816. (20-27)

BORD DE L'EAU

Superbe bungalow, grand terrain, taxes basses, libre immédiatement, demande $169,500. R.B. Carpentier 253-3858 Re/Max Supérieur Courtier. (20-27)

Repentigny, bungalow secteur boisé, sous-sol fini, près services, entrée asphaltée, tél. 585-8263. (20)

Les petites annonces classées
581-5120

RE/MAX MLS RE/MAX® unis inc. courtier
Les professionnels associés de l'immobilier

Denis Asselin
LE CHOIX POSITIF!
« Consultant en immobilier »
Rés.: 585-5500
Bur.: 585-9500

REPENTIGNY: pour gourmets de belle propriété, occasion unique à ne pas manquer. Luxueux split level, situé dans secteur très recherché. Beaucoup d'extras. FAut visiter pour l'apprécier.

L'ASSOMPTION: A voir sans faute! Bungalow 9 pces, 4 chambres, salle à manger, vivoir, salle/jeu, salle familiale, foyer, près de toutes commodités. $79,000. négociable. Faites vite!

ST-SULPICE: Prix défiant toute compétition, superbe bungalow, const. 86, 6 pces, 3 chambres, s/sol fini, garage, $79,900. négociable. Inutile de chercher plus loin.

RE/MAX MLS RE/MAX® Les professionnels associés de l'immobilier

NOS CLIENTS, DES GAGNANTS!

Lise D. Ferland
* 16 ans en immobilier

Claude Ferland
* 10 ans en comptabilité et administration (B.A.A. - M.B.A.) * 3 ans en immobilier

REPENTIGNY: Grand bungalow, 2 c.c. plus 1 c.c. au sous-sol, foyer, salle à manger, cuisine avec coin lunch, 2 salles de bain, piscine, près écoles. Impeccable!

ST-SULPICE: Pour petit budget, grand cottage rue Notre-Dame, 4 chambres, salon, salle à manger, terrain commercial, clôturé, à 2 minutes des écoles, église et autres services, taxes $585.

581-3790 585-9500

RE/MAX MLS RE/MAX®

Bureau: 585-9500
Résidence: 581-0664

"Vous AIDER est ma fierté"
Lise Lacas

URGENT REPENTIGNY, québécoise, garage, sous-sol fini, 2 foyers, 2 salles de bain, terrain, arbres adultes, taxes basses.

REPENTIGNY, 297 Godin, grand split level, garage, 4 chambres, 3 salles de bain, tout brique, piscine, galerie bois marquise.

581-5120 581-3236

LISTE DES SECTIONS

5- MAISONS A VENDRE
10- CONDO A VENDRE
15- A VENDRE OU A LOUER
20- MAISONS A LOUER
25- LOGEMENTS A LOUER
26- CONDO A LOUER
30- LOCAL A LOUER
31- SALLE DE RECEPTION
35- CHAMBRE A LOUER
40- CHAMBRE ET PENSION
45- MAISON MOBILE A VENDRE
50- ROULOTTE A VENDRE
55- TENTE ROULOTTE A VENDRE
60- CHALETS A LOUER
65- A LOUER
70- FERMES A VENDRE
71- TERRE A VENDRE
75- CHALETS A VENDRE
80- TERRAINS A VENDRE
85- COMMERCES A VENDRE
90- MEUBLES A VENDRE
95- ANTIQUITES
100- BOIS DE FOYER A VENDRE
105- ANIMAUX A VENDRE
110- AUTOS A VENDRE
115- MOTOS A VENDRE
120- MOTONEIGES A VENDRE
125- DIVERS A VENDRE
126- ARTICLES DE SPORT
130- DIVERS
135- A VENDRE
140- ON DEMANDE
145- OFFRE D'EMPLOI
150- OFFRE DE SERVICE
155- GARDERIE
160- COURS
165- EMBARCATIONS

HEURES D'OUVERTURE:
• Du lundi au vendredi: de 9h à 12h/de 13h30 à 17h
• Chez nos dépositaires: jusqu'à la fermeture
HEURE DE TOMBEE
Le jeudi avant midi pour l'édition du mardi suivant

TARIF

$4.00 pour 15 mots
.10 Du mot additionnel
.50 De plus encadrement
1.00 De plus encadrement double
.75 Du mot de plus titre spécial

POUR PLACER VOTRE PETITE ANNONCE CLASSEE:

PAR LA POSTE:
Vous n'avez qu'à nous envoyer votre texte par écrit avec un chèque ou un mandat poste avant le jeudi midi au Journal L'Artisan - 1004, Notre-Dame, Repentigny, Québec J5Y 1S9

PAR TELEPHONE:
Nous prenons vos annonces classées sur cartes de crédit soit MasterCard ou VISA jusqu'au jeudi midi

CHEZ UN DEPOSITAIRE:
Vous pouvez passer chez l'un de nos dépositaires avant le jeudi midi pour laisser votre annonce et la payer comptant. (Voir liste des dépositaires ci-bas)

REPENTIGNY:
TABAGIE CHAMARD
47 Boul. Industriel
L'ARTISAN, 1004 Notre-Dame
PHARMACIE JACQUES RIOUX
522 Notre-Dame
DEPANNEUR BEAUCHEMIN,
332A N.-Dame-des-Champs

LAVALTRIE:
TABAGIE LE DEPANNEUR
1401 rue Notre-Dame

L'EPIPHANIE
ROGER RIOPEL, 92 rue Notre-Dame

P.A.T.
TREFLE NOIR,
1417 Boul. St-Jean-Baptiste

L'ASSOMPTION:
TABAGIE BERTRAND,
306 L'Ange-Gardien
DEPANNEUR ANGE GARDIEN
1139 L'Ange-Gardien

LE GARDEUR:
DAMPHOUSSE ECONOPAIX,
429 Boul. Lacombe

CHARLEMAGNE:
TABAGIE CHARLEMAGNE
104 Notre-Dame

ST-SULPICE
DEPANNEUR MARTEL & FILS,
971 rue Notre-Dame

Le Permanent
Courtage immobilier · Prêts hypothécaires
LA SOCIETE CANADA TRUST Courtier

CLUB DU MILLION
CLUB DES LEADERS

VOUS DÉSIREZ VENDRE VOTRE PROPRIÉTÉ!

Je vous offre un programme personnel de mise en marché garantie.
N'hésitez pas à me contacter

LISE BRODEUR 585-5017 585-6622

Le Permanent
La Société Canada Trust
Courtage immobilier · Prêts hypothécaires

Pour tous les détails concernant la vente ou l'achat d'une propriété, n'hésitez pas à me contacter.

Luc Des Alliers 585-6622; Rés.: 582-2048

RE/MAX®

ANDRÉ L'ARCHEVÊQUE

585-9500
582-0599

•REPENTIGNY. Superbe split level, 2 c.c. intérieur chaleureux, pavé uni, grand terrain, $96,000.

•REPENTIGNY, cottage 3 c.c., sous-sol fini, foyer, grande cuisine, piscine creusée, parc et école, taxes $1332 annuelles. Un plaisir à visiter.

RE/MAX unis inc. courtier
491, rue notre-dame, repentigny

Le Permanent
La Société Canada Trust
Courtage immobilier · Prêts hypothécaires

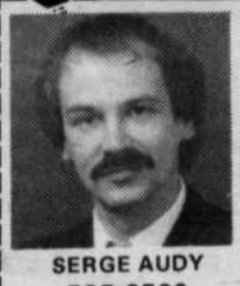
CLUB DES GRANDS MAITRES VENDEURS

FRANÇOIS LACAS

Monsieur Jacques Tardif, directeur des Ventes du Permanent, succursale de Repentigny, est fier d'annoncer que Monsieur François Lacas se soit mérité l'honneur d'appartenir pour 1986 au "Club des Grands Maîtres Vendeurs" du Permanent.

Ce club regroupe exclusivement les meilleurs vendeurs du Canada. N'hésitez pas à communiquer avec cet agent pour vendre ou acheter une propriété au 585-6622.

RE/MAX®



SERGE AUDY
585-9500
582-2190

• NOUVEAU SUR LE MARCHE: Const. 81, 8 pièces, 3 chambres, salle à dîner, foyer, 2 salles de bain, etc. Impeccable!

Split 1984, armoires mélamine, serre, planchers parquetterie, piscine, etc... Un bijou!

• $84,900. Boisé de Repentigny, magnifique style ranch, pierre et brique, armoires en chêne, superbe terrain boisé. Faut voir!

RE/MAX unis inc. courtier
491, rue notre-dame, repentigny

RE/MAX®

BOISÉ DE REPENTIGNY

585-9500

585-3092

NOUVEAU SUR LE MARCHÉ — BOISÉ — 226 Plamondon

•ATTENTION! Pour ceux qui désirent s'installer quand tout est fait. Rien n'y manque. Sous-sol fini, 2 foyers, cuisine tout équipée, carré 28x42, superbe piscine creusée, possibilité de bureau, c'est à voir!

•REPENTIGNY: Intérieur très luxueux, boiseries de chêne, foyers, piscine, sous-sol fini, taxes basses, carré 26 x 36. Une visite suffit!

RE/MAX unis inc. courtier
491, rue notre-dame, repentigny

Le Permanent
Courtage immobilier · Prêts hypothécaires
LA SOCIETE CANADA TRUST Courtier

ROLLANDE ROY

Bur.: 585-6622
Rés.: 585-4717

MAISON OUVERTE
843 Beauchesne, Repentigny
Dimanche 25 janvier 1987
de 2h00 à 4h00 p.m.

Superbe cottage, avec design très particulier. Venez m'y rencontrer.

REPENTIGNY: Bungalow tout brique, plancher de marquetterie partout, super propre et fonctionnel. Bien situé avec vue sur le fleuve.

Le Permanent
Courtage immobilier · Prêts hypothécaires
LA SOCIETE CANADA TRUST Courtier

'CLUB DES LEADERS'

C. CHARBONNEAU

SUZANNE AMYOT

Monsieur Jacques Tardif, directeur des ventes du Permanent, succursale de Repentigny, est fier d'annoncer que Madame Céline Charbonneau et Madame Suzanne Amyot se sont méritées l'honneur d'appartenir pour 1986 au "Club des Leaders".

Ce club regroupe exclusivement les meilleurs vendeurs du Canada.

POUR TOUTES TRANSACTIONS IMMOBILIERES, CONSULTEZ CES AGENTS AU 585-6622.

RE/MAX® UNIS INC.

ALAIN DES TROISMAISONS
585-9500
581-7610

• REPENTIGNY: bung. 75, 4 c.c., belle décoration, sous-sol fini, foyer pierre, piscine creusée, A. DESTROISMAISONS.
•REPENTIGNY: Canadienne 3 lucarnes, 4 c.c., terrain 16,024 p.c. Aspirateur central, taxes $1,193. A. DESTROISMAISONS.
• A QUI LA CHANCE? Repentigny, bung. style moderne 1986, financement à 8%, pour 2 ans, libre.
•VENTE RAPIDE: Repentigny, bungalow 76, 28x40, 3 chambres, même niveau, thermo-pompe, terrain 9,000 p.c. Impeccable.
•BORD DU FLEUVE: à Repentigny, 2 condos, style avant-gardiste, 1986, 4 pièces, 1450 p.c. de plancher, ensemble de 4 unités seulement, garages individuels communiquant avec les appartements, foyer, puits de lumière.
•REPENTIGNY: Bung. 79, 46.6x34, garage, 3 c.c. au même niveau, foyer au salon, aspirateur central, impeccable. A. DESTROISMAISONS.
•REPENTIGNY: Magnifique cottage moderne, 1986, 3 grandes chambres même niveau, très éclairé, terrain 9,480 p.c. Libre! ALAIN DESTROISMAISONS.
•LE GARDEUR: $72,500. Style moderne, 1984, à aire ouverte, 3 c.c., toit cathédrale, foyer, piscine. A. DESTROISMAISONS.

RE/MAX unis inc. courtier
491, rue notre-dame, repentigny

Le Permanent
Courtage immobilier · Prêts hypothécaires
LA SOCIETE CANADA TRUST Courtier

Votre conseiller

JEAN LAFLEUR
Membre du
Club du Million
Club des Leaders
Grand Maître Vendeur
ESTIMATION GRATUITE

7 JOURS SEMAINE 585-6622

REPENTIGNY, canadienne 3 chambres, électrique, taxes basses, superbe foyer de pierre au salon. Près de l'école, parc, autobus, rue tranquille.

VIEUX REPENTIGNY, cottage près de l'hôpital, brique, foyer, toit cathédrale, chaleureux et unique, superbe terrain, taxes basses.

INVESTISSEUR: Repentigny, cottage avec 3 revenus 2x4½, 1x6½, foyer dans chaque logement, revenus $14,760.
BOISE DE REPENTIGNY: Superbe cottage futuriste, murs arrondis, beaucoup de lumière, garage, une visite s'impose.
BOISE DE REPENTIGNY: Split level 4 paliers, 3 chambres, foyer, piscine, garage. Terrain 120 pieds de profondeur. $119,000.

Le Permanent
Courtage immobilier · Prêts hypothécaires
LA SOCIETE CANADA TRUST Courtier

5 MAISONS À VENDRE

REPENTIGNY
Chance unique. Doit vendre raison transfert. Maison de luxe 1979, bord de l'eau, prix réduit de $245,000. à $189,500. Terrain 21,000 pi. ca. paysagé, pavé-uni, garage, soir 581-4665. (20-27)

Lavaltrie, faut vendre cause séparation, 3 c.c., sous-sol semi fini, piscine hors-terre, $49,000. Faites une offre. S. Racette, Le Groupe Courtac, 288-3587 ou 581-3015. (20)

Repentigny, 13 pièces, 9 c.c., secteur commercial, 10,000 p.c. pour commerce, bien situé, 3 chambres double, bureau adjacent, S. Racette, Le Groupe Courtac, 288-3587 ou 581-3015. (20)

Maison à vendre ou à louer sur bord de l'eau, St-Sulpice, après 4h00 589-6365. (20)

Repentigny, boisé 3 c.c., foyer au salon, armoires en chêne, appareils encastrés, sous-sol semi fini, pavé-uni, piscine creusée, cabanon, terrain 57 x 150 paysagé, 582-0387. (20-27-3-10)

L'Epiphanie, maison unifamiliale 35x50, terrain paysagé 11,200 pi. car., piscine creusée 2 ans 16½ x 34½, entrée solarium en pin, 3 c.c., grande cuisine, armoires chêne, plancher chêne, céramique, grand salon, salle à dîner 14½ x 25, toit cathédrale, poêle combustion lente, $59,800. Après 17h00 Liette Lapierre 588-4398. (20)

5 MAISONS À VENDRE

Lavaltrie, maison à vendre, 6 pièces, place commerciale, grand terrain 72 x 180 pi., cabanon 16 x16, 1783 Notre-Dame. (20)

10 CONDO À VENDRE

Repentigny, boulevard Iberville, luxueux 5½, foyer, terrasse arrière, près école, prix $64,500. 585-0482. (13 janv. - 24 fév.)

Condo 1200 pi. car, béton insonorisé, air climatisé, foyer, lave-vaisselle, 2 chambres à coucher, salle à dîner, bien décoré, garage intérieur, près métro Honoré Beaugrand, 354-8929. (20-27-3)

Bord du fleuve, 2 chambres à coucher, foyer, puit lumière, grande salle bain, nombreux extras, terrasse bord de l'eau, taxes $900. Particulier soir 585-1902. (20-27-3)

20 MAISONS À LOUER

Maison à louer, l'Epiphanie, 5½ avec sous-sol, $400./mois, s'adresser à 648-9330. (13-20-27)

25 LOGEMENTS À LOUER

L'Assomption, 4½, 2ième étage, chauffé, tout compris, $390. discutable, 589-5666 lundi au vendredi. (J.N.O.)

Repentigny, à qui la chance? 3½, 4½ meublé, semi-meublé ou non, frais peint, eau chaude fournie, taxes payées, à très bas prix! S'adressez au 245 Notre-Dame #102, 581-4072. (J.N.O.)

25 LOGEMENTS À LOUER

5½ à louer près école Des Moissons, libre immédiatement, split level, insonorisé, tapis mur à mur, 585-4662 Mme Bédard. (20-27-3)

Le Gardeur: sous-location 4½, $300./mois, pour le 1er février, 505 Place Pierre-Paul #5, 581-5639. (20-27)

Repentigny, logements à louer, grand 4½ près des services, moderne, stationnement, jour 381-5225, soir 582-0710. (20-27)

L'Assomption, un 4½ propre à sous-louer près de toutes commodités, école, dépanneur, téléphonez à 598-9777 ou 589-5882. (20-27)

A sous-louer, grand 5½ pièces au coeur de l'Assomption, libre immédiatement, 589-3935 jour, 589-4184 soir. (20)

4½ meublé, chauffé, éclairé, tapis, stationnement, libre, sous-sol, $365./mois, après 6h00 près boul. Industriel, 585-1116. (20)

Logement à louer, chauffé, eau chaude fournie, 87 Boulevard Industriel, Repentigny, app. 1. (20)

Logement à louer à l'Assomption, 4½, $320./mois, disponible en février, demandez Jacques 589-5234, 589-5738. (20)

Repentigny 4½, $350./mois, 6½ $450./mois, près pont Le Gardeur, chauffage électrique, stationnement, Mme Grenier 585-3201, 585-4351 libre. (20)

A sous-louer 2½ meublé à Charlemagne, Place Yvon Plourde, $255./mois, non chauffé, 582-3875, M. concierge #205. (20)

Repentigny, très grands 4½ dans 6 logements récents, électrique, plancher béton, tranquille, près polyvalente et école, $370./mois, possibilité conciergerie, immédiatement, 666-1497. (20-27)

UN MOIS GRATUIT
Charlemagne, 4½ neuf, bord de l'eau, tranquille, cour extérieure avec B.B.Q. et table à pique-nique, parc à proximité, locker, jour 582-0138, soir 585-9687. (20-27)

P.A.T. 4½ sous-sol de bungalow à louer, $350./mois, 645-3755, 645-1283. (20-27)

1 mois gratuit, Repentigny, grand 4½ neuf, tapis, planchers béton, stationnement avec prise, $380./mois, 582-3454. (20)

CHARLEMAGNE: Superbe bungalow, près d'un parc, boiseries en chêne, foyer naturel au sous-sol, faut voir. M. MARTIAL 254-4591.

REPENTIGNY: bungalow, condition impeccable, sous-sol fini, arbres adultes, secteur résidentiel, nombreux extras. J. BREAULT 254-4591.

Le Permanent
La Société Canada Trust
Courtage immobilier · Prêts hypothécaires

ROYAL LEPAGE

LE GARDEUR: Bricoleur, attention! Cottage à $43,500., près de tout. Faut voir! S. OUIMET 354-0360, 642-7761.
LE GARDEUR: Grand bung. 3 c.c., air climatisé central, piscine hors-terre, faut voir! G. DUVAL/F. GAGNE 354-0360.
ST-GER-ML: Pour $5,000, terrain 11,214 p.c. avec aqueduc, secteur paisible. INF. S. OUIMET 354-0360, 642-7761.
REPENTIGNY: Bungalow détaché, 4 chambres, clôturé, gazonné, paysagé, année 83. Inf. S. OUIMET 354-0360, 642-7761.

25 LOGEMENTS À LOUER

A Le Gardeur, beau 5½ à louer, planchers de bois, occupation immédiate, tél. 376-8324. (390-6-13-20)

25 LOGEMENTS À LOUER

L'Assomption, 4½, très propre, près parc, garderie, polyvalente, libre. 589-7239. (6-13-20-27)

25 LOGEMENTS À LOUER

Le Gardeur, 514 Place Pierre-Paul #7, 5½, entrée laveuse sécheuse, stationnement, $385./mois, 585-0461. (J.N.O.)

25 LOGEMENTS À LOUER

A sous-louer, grand 4½ luxueux à Repentigny, planchers insonorisé en béton, stationnement, $375./mois, 1er février, s'adresser 567 Laurendeau #2, 582-2669. (6-13-20-27)

P.A.T., 52ème Avenue, 4½ à sous-louer, 1er mars, $405./mois, tout compris, tapis mur à mur, semi-meublé, soir 498-1821. (6-13-20-27)

Bachelor à Repentigny, vacant, 650 Iberville, meublé, chauffé, éclairé, $325./mois, préférable homme tranquille ou âgé, 585-8822 entre 18h00 et 20h30, 1-883-6863 frais virés. (13-20)

Le Gardeur, près du pont Le Gardeur, 2 x 4½, $360./mois, 581-5161, 585-2717. (J.N.O.)

25 LOGEMENTS À LOUER

St-Sulpice, 760 Notre-Dame, 3½ très grand, très propre avec garage, $285./mois, très grand balcon, libre immédiatement, 589-7341. (13-20)

St-Sulpice, près école, parc, transport, 4½ neuf au sous-sol d'un bungalow avec cour arrière, 2 entrées privées, 585-9004, 581-1622. (J.N.O.)

Repentigny, à louer 3½, 4½, très propre, 1 mois gratuit, appelez après 6h00 581-8492. (30 déc. 4 fév.)

3½ triplex neuf, près école et autobus, occupation février si désiré, inf. 323-6905. (20-27)

25 LOGEMENTS À LOUER

Ne cherchez plus, boulevard Iberville, Repentigny, grands 3½-4½ modernes, commodités, services à bon prix, soir 585-4162. (J.N.O.)

L'Assomption, Repentigny, 3½ $330.; 4½ $355.; 5½ $395., libre juillet, 585-1718, 589-5714, 589-7596, 589-6287. (J.N.O.)

Le Riverain, Repentigny, 3½, 4½, grands et propres, eau chaude et taxe d'eau payée, stationnement avec prise, 581-7924. (J.N.O.)

Repentigny, grands 4½, 5½ split-level, tapis mur à mur, service de concierge, à partir de $300. à $345. Pour inf. 581-5648. (J.N.O.)

Logements à louer $296./mois, taxes incluses à Repentigny, service à proximité, 581-5750. (J.N.O.)

Repentigny: 4½ libre, taxe d'eau payée, entrée laveuse sécheuse, stationnement, poêle, frigidaire disponibles. Après 18h00 581-8929. (J.N.O.)

25 LOGEMENTS À LOUER

Le Gardeur, 4½ luxueux, neuf, plancher béton, stationnement, entrée laveuse sécheuse, $380./mois, 1 mois gratuit, 500 Pierre-Paul, 351-4523. (J.N.O.)

Appartement à sous-louer, 3½, entrée laveuse sécheuse, tapis, près pont Le Gardeur, 585-5316. (J.N.O.)

A sous-louer 5½, $410./mois, libre 1er février, 585-3075, 585-4790. (J.N.O.)

Repentigny, 1½, 2½, 3½, 4½ meublé ou non meublé, libre immédiatement ou plus tard, s'adresser au 581-6952. (J.N.O.)

P.A.T., très grands 4½, 5½ style condo, insonorisé, stationnement avec prise électrique, libre 1er février 87, 640-1338, 642-6484. (J.N.O.)

Charlemagne, 5½ tapis mur à mur, libre immédiatement ou 1er juillet, $400./mois, 1 mois gratuit, 582-2932, 581-2440. (20 janv. - 28 avril)

L'ASSOMPTION
à proximité de l'autoroute 40

NOUVEAU PROJET de 450 maisons

Construction Richard Magnan Inc.

- Choix de terrains et de maisons
- Plan de financement
- Maison modèle avec visite sur rendez-vous

PRIX COMPÉTITIFS à partir de $61,500
(terrain inclus)

- Service d'aqueduc et d'égout inclus
- Taxe municipale environ $500.00

MICHEL ROBERT, Rep.: 589-7301

RE/MAX
montréal métro inc.
courtier immobilier indépendant

françois doyon
agent immobilier depuis 1961

REPENTIGNY: En bordure du fleuve, terrain paysagé, résidence particulière, un plaisir à visiter. $195,000.

REPENTIGNY: rue Notre-Dame, secteur est, terrain commercial, 176.4 x 218.3, 35,179.5 p.c.

Bur.: 255-5202 - Auto: 497-5016 - Rés.: 585-0887

•LE GARDEUR, propriété 1976, 7 pièces, salle familiale avec foyer, superbe terrain. Bien situé, $69,900.
•REPENTIGNY, $59,500., condominium, 3 chambres, planchers béton, modèle split, boiseries chêne, décoration sobre. Faites vite.

MEMBRE
DU CLUB DU MILLION
CLUB DES LEADERS
CLUB GRAND-MAITRE
VENDEUR
LISE LÉVESQUE
DANIEL GOFFOY
581-5018
386-1517
7 JOURS/SEMAINE
ÉVALUATION GRATUITE

Le Permanent
La Société Canada Trust
Courtage immobilier · Prêts hypothécaires

Supro

Courtier en immeubles
Pour un service d'évaluation
n'hésitez pas à nous contacter

Claude Léona

Réal Beaudoin

Gilles Aubry

Jacques Thériault

LAVALTRIE, 121 Notre-Dame, pour petit budget $44,500. 3 c.c., plus garage. JACQUES THERIAULT.

Monique Boulet

LAVALTRIE, Joli bungalow, 8 pces, 2 c.c., sous-sol fini, cour clôturée, endroit tranquille, idéal jeune famille, prix abordable. MONIQUE BOULET.

ST-SULPICE, Grand bungalow, 6 c.c., salon 21 x 23, foyer, cuisine chêne, grand terrain, taxes basses, nombreuses possibilités, une aubaine. MONIQUE BOULET.

AVIS AUX PROPRIETAIRES, j'ai des clients pour duplex, triplex, quatre plex, Repentigny, l'Assomption, Charlemagne, Le Gardeur, Lavaltrie, ne tardez pas à me contacter. MONIQUE BOULET.

579A Notre-Dame, Suite 304, Repentigny
585-7065

Club du Million

Gisèle Lépine
Membre du Réseau M.L.S.
Les Galeries Rive-Nord,
100 Boul. Brien Blvd.,
Repentigny.
Bureau 585-6622
Résidence 581-3001

Le Permanent - Immeubles
FIDUCIE CANADA PERMANENT TRUST

ROYAL LEPAGE

Achat - Vente
- Consultation
- Estimation
(sans frais)

325-2610
645-0713

Raymond Desmarais
Agent immobilier

- **MERCIER:** $55,000. Condo 5 pces, genre duplex, avec foyer, près des transports.
- **REPENTIGNY:** 155, Musset, bungalow 11 pces, 5 ch., armoires en chêne, $95,500.
- **REPENTIGNY:** Split, rue Marquis près Brien. Foyer, grand garage, 4 ch. armoires en chêne.

---

l'achat immobilier

- **LAVALTRIE:** Bungalow 5½, 500 pi. du fleuve, $59,000.
- **LAVALTRIE:** Bungalow avec bachelor, bord de l'eau, terrain boisé, faut voir.
- **P.A.T.** Magnifique résidence 12 pces, 6 c.a.c., impeccable près centre d'achats Carrefour, $155,000.

COURTIER MLS
GILLES BOUTIN
581-0220 CE COURTIER

la caisse d'établissement
172 NOTRE-DAME REPENTIGNY 581-0220

MLS **RE/MAX®**

- NOUVEAU! REPENTIGNY Bungalow colonial, 4 chambres, 6710 p.c. clôturé, paysagé, très propre!
- LE GARDEUR: Bungalow moderne, vitre serre, armoires mélamine, piscine, patio double, clôturé, 6704 p.c.
- REPENTIGNY: cottage 85, avec garage, 3 chambres, 2 salles de bain, superbe cuisine avec appareils encastrés, impeccable! Près école primaire et secondaire.
- ST-ROCH: Joli bungalow, sous-sol fini, 23,085 p.c. Intérieur des plus propre!

Rés.: 581-3631
Bur.: 585-9500

FRANÇOISE BOUDREAU

RE/MAX unis inc. courtier
491, rue notre-dame, repentigny

IMMEUBLES DE L'EST

Que ce soit
POUR ACHETER
OU VENDRE

Contactez-moi en toute confiance
PIERRE BERNATCHEZ, C.M.A.
Bur.: 642-7000 — Rés.: 589-4811

Le Permanent
Courtage immobilier · Prêts hypothécaires
LA SOCIETE CANADA TRUST Courtier

Johanne L. St-André

Bur.: 585-6622
Rés.: 581-7094

MEMBRE
• Club du Million
• Club des Leaders

•REPENTIGNY: Spacieux cottage, garage, armoires et planchers chêne, foyer au salon, s. à manger avec porte patio, secteur de choix!
•REPENTIGNY: Bungalow 1960, tout brique, 3 ch., sous-sol fini, planchers bois franc, garage, piscine creusée, taxes basses, prix $79,900.

BAS COMPTANT

REPENTIGNY: Face au fleuve, grande maison rénovée, commerciale sur 3 paliers. Stationnement 27 voitures. Idéal: professionnel, magasin, bureaux. Gros potentiel, très bien situé. Demande $310,000.

R.B. CARPENTIER

5835 E. SHERBROOKE
253-3858
RE/MAX SUPÉRIEUR COURTIER

Le Permanent
Courtage immobilier · Prêts hypothécaires
LA SOCIETE CANADA TRUST Courtier

FRANCIS GARNIER
•Club du Million
•Club des Leaders
Bur.: 585-6622
Rés.: 586-3559
ÉVALUATION GRATUITE

DANS LE BOISE: Superbe propriété de prestige. Construction unique; terrain de 11,295 p.c. Beaucoup d'extras. Faites vite.

BEAU SPLIT: 4 paliers, garage, piscine, sous-sol fini. Taxes basses. $84,900.

25 LOGEMENTS À LOUER

Site exceptionnel, près rivière, 5½ neuf, grandes pièces spacieuses, libre immédiatement, 589-7855, 589-4184. (20-27)

2 mois gratuit, Repentigny, très beaux 4½, frais peint, ensoleillé, porte patio balcon, entrée laveuse sécheuse, stationnement 2 autos, près des centres d'achats, jour 585-9068, soir 663-3444. (20-27)

P.A.T. 4½ à louer, libre immédiatement, propre, $285./mois, 581-8919. (20-27)

Repentigny, 888 boul. Iberville, 5½ neuf, libre immédiatement, toutes commodités, stationnement avec prise, 1 mois gratuit, 325-9889, 582-2793. (20-27)

Le Gardeur, 497 Place Pierre-Paul, 4½ neuf, occupation immédiate, stationnement avec prise, 471-5345. (20-27)

A sous-louer, grand 4½ luxueux, planchers insonorisés en béton, stationnement, $375./mois, libre 1er mars ou avant, s'adresser soir 555 Laurendeau app. #8, tél. 581-5735, Repentigny. (16-20)

Le Gardeur, 3½ occupation 1er mars, grand stationnement, $195. 582-0696 entre 20h00 et 22h00. (13-20)

Vue sur plan d'eau, très grands 4½, 5½ spacieux, neufs, insonorisés, bien éclairés, 2 portes patio, boiseries en chêne, tapis, etc... Très paisible, 589-6957. (13 janv. - 28 avril)

Repentigny, 4½ dans triplex, tapis mur à mur, planchers béton, stationnement, près services principaux, 585-8730. (13-20-27-3)

Repentigny 4½, entrée laveuse sécheuse, chauffage électrique, libre 1er février, $295./mois, non chauffé, 330 rue Léonie, 354-9498. (13-20-27)

Repentigny, 2½ meublé, éclairé, chauffé, $265./mois, entre 18h00 et 20h00, 585-3480. (13-20-27)

Grand 5½, neuf, 1 mois gratuit, prêt immédiatement, 809 Iberville, jour 581-0367, soir 581-6652. (13-20-27)

Le Gardeur, 4½ insonorisé, stationnement privé, $380./mois, 1 mois gratuit, 253-6035, 655-6843. (13-20-27-3)

Beau logement neuf 3½, stationnement prise électrique, disponible immédiatement, $320. 498 Lafontaine, Repentigny, 582-3073, 474-4379. (13-20-27)

146 Richelieu, Repentigny, 2 mois gratuits, bail 18 mois, libre immédiatement, $365./mois, 524-0372. (13-20-27)

TRIPLEX
Repentigny près Pont Le Gardeur, grand 5½, stationnement, grande galerie, 2 étages, $575./mois, 2 x 4½, demi sous-sol, bien éclairé, stationnement, $375. 585-4144, 585-1016. (6-13-20-27)

Charlemagne, luxueux 4½ insonorisé, neuf, demi sous-sol près du St-Hubert, entrée laveuse sécheuse, cablevision, stationnement avec prise, occupation immédiate, $360./mois, 581-6509. (6-13-20)

Repentigny rue Valmont, grand 4½ à sous-louer, $300./mois, très ensoleillé, moderne, 581-7348. (13-20)

Repentigny, 3½ entrée laveuse sécheuse, eau chaude fournie, chauffage électrique, stationnement, $280. Information 585-2069. (13-20)

L'Assomption, 3½ chauffé, entrée laveuse sécheuse, stationnement privé et déneigé, 2e étage, triplex tranquille, 517 St-Etienne, libre immédiatement, après 2h00 589-6480. (13-20)

L'Assomption, face à la rivière, 5 luxueux 4½ - 5½ neufs, décorés de gris nuancé, toutes commodités, insonorisés, conciergerie, prêt 1er mars et 1er avril, 588-2839. (13-20)

Bas l'Assomption Sud, haut duplex 4½, entrée laveuse sécheuse, lave-vaisselle, stationnement, libre février 642-5764. (20)

A louer 4½, électrique, frais peinturé, entrée laveuse sécheuse, fenêtres modernes, 1er juillet, 645-1879 P.A.T. (20)

Bachelor 3½ meublé, électricité compris, personne sérieuse travaillant, $285. 644-1378 ou 642-2097. (20)

Lavaltrie, grand 4½, 20 rue Annie, 1er plancher, frais peint, plancher marquetterie, entrée laveuse sécheuse, libre, $315. 586-2531. (13-20)

Repentigny, 4½ à sous-louer, neuf, moderne, 1er février, $325./mois, discutable, 585-7944, 585-8552. (13-20)

Repentigny, grand 4½ neuf dans quadruplex, 2 portes patio, 2e étage, libre 1er février, 166 Sévigny, 581-8334, après 6h00 585-2014. (13-20)

Repentigny, 4½, chauffage électrique, propre, tranquille, près Marina, secteur recherché, 471-4665, 585-1925. (13-20)

Le Gardeur 4½ à louer, poêle, frigidaire fournis, ménage fait, 1 mois gratuit, frais peinturé, 582-0846. (20 janv. - 10 mars)

Repentigny 4½ $300., $310. près de toutes commodités, ménage fait, plancher de bois, après 16h00 585-1519. (20-17-3-10)

Repentigny, grand 4½-5½ split level, libre, 558 Iberville, après 19h00, mois gratuit, Régent 585-8694. (13-20)

Repentigny, 543 Notre-Dame, bureau pour professionnel, décoré, stationnement individuel, 600 p.c. ou 1,200 p.c., bonne condition, 585-2362. (J.N.O.)

Local commercial à louer à Repentigny, près Marché Métro rue Notre-Dame, 581-5750. (J.N.O.)

Repentigny, 500 Boul. Iberville, centre d'achats, magasins à louer, 585-1925, 585-0414. (J.N.O.)

Espace à bureaux rue Notre-Dame, Repentigny, au centre-ville, 581-4580. (J.N.O.)

Le Gardeur, locaux commerciaux dans parc industriel de 1500 à 7500 pi. ca., réservez maintenant pour décembre 1986, pour inf. 585-9004, 589-4823. (J.N.O.)

Local pour réunion ou cours de peinture ou de musique ou autres, tables et chaises disponibles, capacité 30 personnes, 581-4163, 585-5176. (13-20-27-3)

Local industriel ou commercial, 2500 à louer, 589-7900. (13-20-27-3)

Repentigny, 1000 p.c. dans parc industriel face à l'autoroute, libre immédiatement, 582-1717. (13-20)

Repentigny, 779 Iberville, face à l'école régionale, idéal pour boucherie, charcuterie, boulangerie, fruits et légumes, etc. 585-0414, 585-1925. (J.N.O.)

Emplacement disponible pour esthéticienne dans un salon de coiffure à Le Gardeur, 585-7744. (20-27-3-10)

St-Sulpice, 2 locaux commerciaux rue Notre-Dame, 1200 pi. ca., 3000 pi. ca., pour inf. 585-9004, 589-4823. (J.N.O.)

Repentigny, local commercial de 1200 à 1800', idéal pour bureau de médecin, pharmacie, nettoyeur, salon bronzage et vidéo, 351-5322, 354-7129. (6 janv. - 27 janv.)

St-Sulpice rue Notre-Dame, locaux 28x50x16 avec espace de bureau, $575. 581-8334. (13-20-27-3)

31 SALLE DE RÉCEPTION

SALLE
Pour meeting, conférence ou réception, renseignements, 581-1115. (J.N.O.)

35 CHAMBRE À LOUER

Repentigny, chambre à louer, plusieurs commodités, propre et tranquille, 582-3721, 585-6494. (6-13-20-27)

Chambre à louer tout confort, douche individuelle, T.V. couleur, $55./semaine, 581-4590. (20)

Prendrais 2 personnes à leur pension homme de préférence, $450./mois, 589-5900 après 6h00. (13-20)

Repentigny, chambre à louer pour personne autonome, $200./mois, 582-1055. (13-20)

35 CHAMBRE À LOUER

Réservée à non-fumeur, $35./semaine, 589-4997. (20-27)

40 CHAMBRE ET PENSION

Prendrais personnes âgées chez-moi, bons soins, Mme Richard 585-3627. (20)

P.A.T., condo bord de l'eau, 1er étage, porte patio, galerie, près d'autobus, personne autonome, non fumeur, 642-5543 après 14h00. (20)

45 MAISON MOBILE À VENDRE

Aubaine, Lavaltrie, maison mobile 1977, 68 x 14, armoires chêne, céramique, terrain 150 x 140 paysagé, garage 16 x 24, taxes $250. $29,500. pas d'agent 586-2279. (J.N.O.)

Maison mobile, agrandie située à Lavaltrie, terrain de 115 x 100, $27,900., toutes les offres raisonnables seront étudiée, 754-3896. (20)

65 À LOUER

Entrepôt à Lavaltrie, 12000 p.c. subdivisible libre dans 30 jours, 849-2451, Services Immobiliers Barbeau J.M. Larouche. (20-27)

499 Notre-Dame, Ville Le Gardeur, garage 30x35, s'adresser au 605 Notre-Dame, Repentigny. (20)

À REPENTIGNY • PRÈS GALERIES RIVE-NORD
A LOUER:

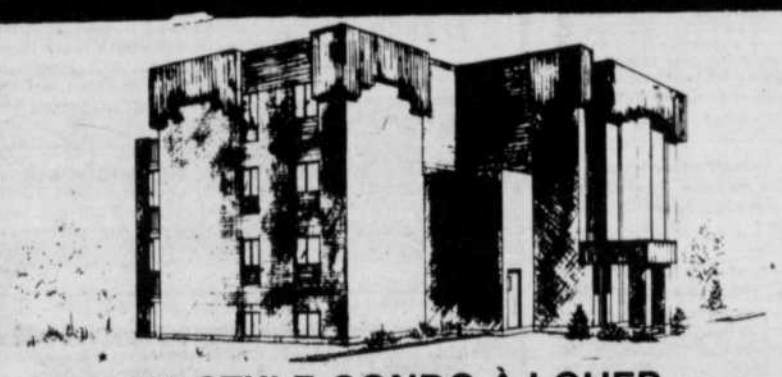
~~2½:~~ ~~chambre fermée • Entièrement meublée • Incluse laveuse/sécheuse • Tapis mur à mur • Armoires de mélamine • Céramique moderne • Agencé par décorateur~~

3½: grand 3½ • Aire ouverte salon/cuisine/salle à manger • Tapis mur à mur • Entrée laveuse/sécheuse • Armoires de mélamine • Meublé, semi-meublé ou non meublé • Agencé par décorateur

PRIX TRES COMPETITIF
Terrasse intime de 60 pi.car. pour chaque logement • Grand hall d'entrée • Plancher insonorisé • Service de conciergerie • Stationnement ext. avec prise élect. • Système de sécurité d'incendie • Espace de rangement individuel • Porte-patio thermos • Porche d'entrée • Aménagement intérieur

Inf.: 585-3361
581-5774 - 585-0758

NOUVEAU CONCEPT A REPENTIGNY



4½ STYLE CONDO À LOUER
PRÈS DES GALERIES RIVE-NORD

PRIX TRES COMPETITIF

• Terrasse intime pour chaque logement • Grand hall d'entrée • Planchers insonorisés • Service de conciergerie • Stationnement ext. avec prise élect. • Système de sécurité d'incendie • Espace de rangement individuelle • Portes-patio thermos • Porche d'entrée et marquise • Aménagement extérieur • Entrée laveuse/sécheuse • Tapis mur à mur • Armoires mélamine • Grande chambre avec garde-robe (walk in)

DISPONIBLE EN NOVEMBRE
Inf. 585-3361 - 581-5774 - 585-0758

REPENTIGNY
sur la rue Notre-Dame
3½ - À LOUER
• Meublé ou non meublé
• Eau chaude et taxes payées
• Très propre - Concierge
585-7131 ou 582-1203

Place Renaissance II
LOGEMENTS
5½ - 4½ - 3½
POUR LOCATION OU RÉSERVATION
de $300 à $400 par mois
S'ADRESSER
45 Place Yvon Plourde, apt. 103
CHARLEMAGNE
Tél.: 581-3265

À LOUER
LOCAUX COMMERCIAUX
NEUFS, DANS LE PARC INDUSTRIEL À LE GARDEUR
de 1,500 à 7,500 pieds carrés
à partir du 6 décembre 1986
RÉSERVEZ DÈS MAINTENANT!
585-9004 589-4823

L'ASSOMPTION
PLACE LANGLOIS
LOGEMENTS NEUFS
À LOUER 4½ — 5½
(insonorisés)
Plancher de béton, prise électrique extérieure, double stationnement
INFORMATIONS: 589-7301

LOCAL COMMERCIAL
À LOUER
340 Notre-Dame, Repentigny
581-2401

A LOUER
3½ - 4½ - 5½
Si vous cherchez un logement dans un endroit paisible, situé au bord de l'eau, à proximité de tous les services.
585-8633 - 642-6484
Taxe d'eau payée, grand espace de rangement intérieur et extérieur, service de conciergerie, stationnement avec prise électrique.
55, Place Yvon Plourde
Charlemagne
J'AI CE QU'IL VOUS FAUT!

CONSTRUCTION GAUTHIER & DESPRES INC.
"Faire toujours mieux qu'il n'est nécessaire"
LOGEMENTS NEUFS A LOUER
Insonorisé, planchers de béton

1 MOIS DE LOYER GRATUIT

• INSONORISATION & CONSTRUCTION SUPERIEURE
• PLANCHERS DE BETON
• GRAND 4½ PIECES
• PRES DES GALERIES RIVE-NORD
• ARMOIRES MELAMINE
• STATIONNEMENT AVEC PRISE ELECT.
• TAPIS MUR A MUR

*Grands 4½ et 5½ à louer immédiatement
*Modèle à visiter au 565 Iberville, Repentigny

Pour informations ou visite, de 13h à 21h
585-4569 ou 581-9160

80 TERRAINS À VENDRE

Lavaltrie. Terrasse Charbonneau, deux terrains assez grand pour bâtir 2 maisons, chacun avec aqueduc et égoût, aubaine, un de $7,500, l'autre $10,500. 589-[illegible]92. (13-20-27-3)

80 TERRAINS À VENDRE

Repentigny, site exceptionnel et prestigieux, près du fleuve, rue Rochefort, 581-0201, 585-1503, 585-7694.

(20 janv. - 10 mars)

80 TERRAINS À VENDRE

Terrains rue Valmont, Repentigny, près parc, école, centre d'achats, 582-3957. (13-20-27-3)

70 terrains à vendre à Lavaltrie, projet Jolibourg, service d'égoût et d'aqueduc inclus (pas de taxes) $1,25 le pi.ca. 586-1160, 586-35[illegible] (13 janv. - 31 mars)

85 COMMERCES À VENDRE

Location machinerie lourde avec opérateur pour travaux d'excavation, établi en 1977, bon chiffre d'affaires, équipement bonne condition, prix raisonnable, abandon cause santé, 581-0164. (13-20-27)

Repentigny, commerce de piscine, chiffre d'affaires intéressant, occupation immédiate, $66,000. Ginette 471-5503, 471-0277, Re-Max des Milles Iles Inc. Courtier. (13-20)

85 COMMERCES À VENDRE

Route de pain Durivage pour personne sérieuse, 5 jours/semaine, téléphonez entre 5h00 et 6h30 p.m. 581-3973. (20)

90 MEUBLES À VENDRE

Set de salon style colonial 6 morceaux $500. Fixture style colonial 3 globes $60. Tél. 585-4270. (20-27)

Mobilier de chambre pour garçon en érable: comprenant bureau triple, miroir, lit capitaine, matelas, pupitre, chaise, table de nuit $525 le tout, 581-6932. (20-27)

Meuble stéréo Am-Fm cassette $35. Cheval à ressorts $15 581-8596. (20)

Set de cuisine colonial, table, 4 chaises, un bahut, couleur foncé, prix $400., très propre, 589-5116. (20)

Sécheuse Simplicity couleur jaune, bon état, $150. 585-6060. (20)

Bassinette et table à langer, style colonial, 1 an d'usure, $200. 585-6060. (20)

6 chaises et table ovale de style colonial, prix à discuter, 581-8731. (20)

Set de cuisine, style moderne, comprenant une table et quatre chaises, très propre, $125. 585-6074. (20)

4 meubles anciens, set de salon, set cuisine, poêle, frigidaire, laveuse, sécheuse, 581-5161. (J.N.O.)

Sets de chambre lit simple, 1 provincial français 6 morceaux $550. 1 mexicain 5 morceaux $425. 582-0396, 640-3338. (13-20)

Mobilier de salon, causeuse et fauteuil très propre, style moderne, à bas prix, 586-3189. (13-20)

Laveuse, sécheuse, poêle, lave-vaisselle, 1 an garantie disponible, 585-9199. (J.N.O.)

100 BOIS DE FOYER À VENDRE

Bois sec 16" fendu d'un an, bois semi-sec érable et chêne, pris sur place ou pour livraison minimum 4 à 6 cordes, important réserver, commandez maintenant semi-sec pour mars-avril-mai et de juin à nov. 1987. 1-831-3338 Marguerite. (20 janv. - 24 fév.)

Bois foyer 90% érable, 10% hêtre ou merisier, rond $32.00, fendu $35.00, cèdre sec, allumage $35.00 fendu, 439-6916. (23 déc. - 7 avril)

Bois d'érable à vendre pour poêle où foyer, pour livraison immédiate, 586-1601. (13-20-27-3)

Bois franc vert, 16 pouces, merisier, plaine, érable, 1ère qualité 12 pouces, sur demande 585-6605. (6-13-20-27)

Erable première qualité de $35. à $40. Livraison rapide, fendu et livré, 588-6391. (13-20-27-3)

Bois de chauffage, sec ou vert, de qualité reconnue. Pour informations appelez André 514-885-3248. (30 déc. - 4 fév.)

A vendre $28. la corde, Lavaltrie, 586-1160. (13 janv. - 17 fév.)

Erable du Nord en bûche et fendu à partir de $34.00 la corde, livrée, 588-2344. (20-27-3-10)

105 ANIMAUX À VENDRE

BRIGADE CANINE
CHIOTS

Chiots Airedale, Boston, Boxer, Caniche, Collie-Lassie, Collie-miniature, Lhasa-Apso, Samoyède, etc. Vacciné, garantie santé.

645-2020
645-5795

105 ANIMAUX À VENDRE

Nouveau: Garderie Tonnerre, centre de nutrition, salon de toilettage, pension, 589-7559, 586-2321. (25 nov. - 27 janv.)

Bull Terrier femelle, blanche, 3 ans, propre, enregistrée, tatouée, $350. 582-3432. (20)

110 AUTOS À VENDRE

Honda Civic 1981, peinture neuve, 5 portes, 4 pneus neufs, freins neufs, 70,000 km, $2,450 discutable. 642-9333 après 17h00.

Stellar 1985, 25,000m km, garantie 4 ans, radio Am-Fm cassettes, $6,900. 585-9396. (20-27-3)

Oldsmobile Cutlass Suprême 1977, 350, V-8, sièges baquets, propre, téléphone 589-5509. (20)

Bobcat 1979, manuel 4 vitesses, $900. 581-4189. (20)

Familiale Chevrolet Impala 1979, $1,600. 581-0322. (20)

Lynx 1983 manuelle, 82,000 km, $3,150. A-1, Après 6h00 582-2412 Benoit. (20)

Honda Accord 1980, hatchback, 2 portes, 5 vitesses, 4 pneus d'été, 4 d'hiver montés sur roues, batterie neuve, freins avant refaits, système d'échappement neuf, intérieur propre, $1,500. discutable, après 18h00 585-8955. (20-27)

Ford Fairmount 1982, 30,000 milles, couleur beige, manuelle 4 vitesses, très propre, pour inf. 586-2001. (20-27)

Bob Cat 1979, 50,000 milles, manuelle, $400. 581-0626, 581-6407. (20)

Leman V-6 1979, en excellent état, prix $950. 581-4196 après 6h00. (20)

Chevette 1983 de luxe, automatique, très bonne condition, $3,500 négociable, 581-8614. (20)

Tapis de luxe pour auto (référence: Lada) couleur brun et beige $50. Après 5h00 581-9566. (J.N.O.)

Achetons autos pour ferraille, payons comptant, vendons pièces usagées, Auto Recyclage B.C. 589-4713. (20 janv. - 31 mars)

Chevette de luxe 1984, 2 portes, automatique, servo-freins, radio Am-Fm stéréo, couleur noire, intérieur gris, très bon état, propre, 585-1085. (20-27)

Toyota Corolla 1983, 2 portes Sedan, 33,800 km, gris, prix $7,000. 581-5347. (20-27)

Mercury Lynx 1983 standard 4 vitesses, 2 portes hatchback, 39,000 km, couleur rouge, pneus Michelin, radio Am-Fm cassettes 4 haut-parleurs, $2,800. 588-5353. (30-6-13-20)

Renault 5 GTL 1983, toit ouvrant, 42,000 km, $3,700. 588-4971. (J.N.O.)

Achetons voitures pour ferraille, vendons pièces et pneus usagés, 642-6397, 651-8451. (J.N.O.)

Toyota Corolla 1981, automatique, propre, mécanique très bonne condition, système son 50 watts, $2,500 ferme, 585-1307. (13-20-27)

110 AUTOS À VENDRE

Maxi Van Dodge 77, bonne mécanique, propre, prix à discuter, 586-2945. (13-20)

115 MOTOS À VENDRE

Suzuki Cavalcade LX 1400cc, 1986, or et brun. La plus grande moto de tourisme 6495 km, $8,500. 585-8811 (20-27-3-10)

Honda Aspencade 1983, tout équipé, en chrome, C.B., 2 casques, 2 ensembles cuir, inf. 586-2001. (20-27)

Honda 70 SL, 1972, très bon état, $300. 585-6060. (20)

120 MOTONEIGES À VENDRE

Ski-Doo Bombardier Citation LS 1986, très propre, $1,250. 581-1859. (20)

Bombardier TNT 1973, 440, comme neuf, 1100 milles, $700. Téléphone 589-5509. (20)

125 DIVERS À VENDRE

Artisanat-tissage, inventaire considérable et varié, fils, laines, jutes, tricolette, etc. C'est à voir. Gestion Supaka Inc. 276 Richard, Joliette, J6E 2S6. 753-5589. (20-27-3-10)

Piano droit $600. 585-4970 après 6h00. (20-27-3)

Couvre-lit, tentures velours rouge, rideaux plein-jour, 2 lampes suspendues, tapis or 9x12, 2 patins fille 4-5, manteau peluche fille 8-10, set chambre noyer $500. 585-6866. (20-27)

Poêle combustion lente, antenne T.V. et rotor, bar, ameublement complet en bois massif, toiles blanches 4' à 8' largeur, ensemble d'haltères et bench, linges et accessoires de bébé, 585-8703 après 6h00. (20-27)

Souffleuse Colombia 1987, 11 forces, largeur 33" avec démarreur électrique, lumière et cabine, 582-0657. (20-27)

2 paires ski alpin en bois avec bâtons et fixations, bottines cuir, grandeur 8½ - 10, $100. ch. 589-4017. (20-27)

2 lazy-boy noirs $100. ch. Sofa 3 coussins bleu $125. Chaise berçante Sklar velours orange $125. 2 tables $75. ch. Aspirateur Electrolux $80. Radio + table tournante $75. Ski Elan 120 cm, $25. 581-8771. (20)

T.V. couleur 26", set de salon, 585-1254. (20)

Tracteur Oliver 550 avec pelle à neige, $2,500. 589-3510. (20)

Bon prix piano, "trailer", frigidaire, poêle à bois, vitres thermos, etc. Après 4h00 589-6365. (20)

Système de son vidéo, T.V. couleur, set de cuisine, inf. 585-4643. (20)

Manteau cuir long noir Pierre Cardin, collet renard noir neuf $150. Grandeur 42, manteau suède beige sport homme, intérieur mouton, collet renard beige, grandeur 42, $50. Propre, ensemble ski Pedigree vert-bleu grandeur 40/34, propre $50. 585-4259. (20)

Vidéo: Faites filmer tous vos souvenirs à prix abordables. Equipement semi-professionnel, satisfaction garantie. Location de caméra disponible, 642-5058. (J.N.O.)

GRAND 5½
Promotion d'ouverture prix Spécial
Libre immédiatement
589-4657 ou 582-1034

BUREAUX A LOUER
Au-dessus de Luminaires Repentigny
• au 243 boul. Brien, Repentigny
• 2e étage • Chauffé • Climatisé
INF.: 585-4988

TERRAINS A VENDRE A REPENTIGNY
• Choix de plusieurs grandeurs, de 5,000 p.c. à 11,000 p.c. N'hésitez pas, communiquez avec
CONSTRUCTION MARC-FRANÇOIS BLOUIN LTÉE
après 13h00 585-6467

LOCATION: BUNGALOW UNIFAMILIAL
MAISON NEUVE 1984, briques-aluminium, 2 chambres à coucher, grande cuisine, sous-sol semi fini, terrain de 5,000 pi.ca. gazonné, taxes payées. Plusieurs autres commodités.
POUR INFORMATIONS
585-6467 après 1h p.m.

A LOUER
Repentigny et P.A.T.
Grands 4½ • 5½
Insonorisés • Planchers en béton •
Rampes et armoires en chêne • Split level
582-1034 • 585-5053
589-4657
Construction neuve

À LOUER
GRANDS 4½ À REPENTIGNY
semi-meublés ou non
à partir de $320. | 1 mois gratuit
- Grand "locker" et espace de rangement pour bicyclette
- Stationnement privé avec prise
- Toutes taxes payées
- Voisin d'une garderie
- Avec concierge
97 Boulevard Industriel, Repentigny
585-5621 Jour ou 582-2261 Après 16h00

Vous déménagez! à REPENTIGNY
NOUS VOUS OFFRONS
*Logements 4½ pces modernes
*Frais peints
*Secteur paisible
*Occupation immédiate
*Plancher en béton
*Et autres avantages
581-5492

À REPENTIGNY
MAISON À VENDRE
*Construction neuve *Joli cottage *Situé au bord de l'eau sur terrain boisé de 7,000 p.c. *Foyer *Aspirateur central *Plusieurs commodités *Prix: $125,000. *Visite sur rendez-vous.
MATECK CONSTRUCTION INC.
Tél.: 581-6102

À LOUER
1½ — 3½ — 4½ — 5½
CHAUFFÉ — EAU CHAUDE FOURNIE
ÉLÉVATEUR — PISCINE — STATIONNEMENT
244 Notre-Dame, Repentigny
581-5567 — 581-9180
Aussi 4½ — 3½ meublé
1 boul. Lévesque
CONCIERGE: 585-3441

5½ LUXUEUX REPENTIGNY
1 MOIS GRATUIT
*809 Iberville OCCUPATION IMMÉDIATE
*813 Iberville OCCUPATION POUR AVRIL
• Style condo • Plancher en béton • Parquetterie
• Avec stationnement • À partir de $410/mois
• Prise de courant • Balcon en ciment
• Près de J.B.M. et autres services
Jour 581-0367 — Soir 581-6652

LOGEMENTS LUXUEUX
4½ et 5½ à louer
à Repentigny
585-5993; 582-2789

A LOUER A REPENTIGNY
5½: 1 mois Gratuit 7½
• Face à la polyvalente J.BM. • Toutes taxes payées • Plancher en béton • Rangement pour bicyclette.
• 7½: Genre split, 3 cc, 3 s. de bain, garage double
• Déneigement et entretien du gazon inclus.
582-1203 ou 585-9515

GARANTIE
PHOENIX MANUEL 81
PHOENIX AUTO. 83
CHEVETTE AUTO. 79-80-82
T.C. 3 AUTO. 81
NISSAN WAGON 83
INNOCENTI 84
HONDA 81 (2 pt. 4 pt)
RENAULT 81 R18
LE BARON Médaillon 82 59,000 km
HONDA ACCORD 81

TEL QUEL
ESCORT 4 Po. 82 $1450
PONTIAC Paris. 79 $1495
ZEPHIR Z7-79 $1250
CHRYSLER 60 MM $950
MAVERICK 6 cyl. 77 $750
MAXI VAN 78 A1 $2150
MERCEDES 70 $1295
BLAZER 4x4 75 $995

30 AUTRES MODELES DU NOUVEAU CHAQUE JOUR
"AUTODIUM"
596 NOTRE-DAME, REPENTIGNY
582-3300

125 DIVERS A VENDRE

Manteau de fourrure coyote, taille 10-12 ans, peaux allongées, presque neuf, $1,100. 581-5778 après 5h00. (13-20-27)

Lisière de guenille, prête à tisser et fil, et laine, 581-3514. (13-20-27)

Meuble T.V. couleur 26" $175. Etabli en bois avec étau, bateau "Grew" 17' avec moteur 180 forces "inbord" $7900. 588-2473. (13-20)

Robe de mariée achetée chez "Classy" grandeur 13-14 en satin, chapeau et voile, très propre. 589-7863, 588-5827. (13-20)

Lave-vaisselle encastré, couleur amande Kitchenaid en bon état, $250. 585-8730. (13-20)

Stores verticaux, horizontaux, etc... 40 à 60% du prix régulier à l'année, pas de local, ni employés à payer, donc prix très bas. Service à domicile et prise de mesure gratuit. Faites décorer vos fenêtres par des experts et en plus par des gens de chez-nous. Tous les stores sont garantis à vie et par des compagnies renommées. Conseillère en décoration. Le Salon Du Store No 2 Enr. France Dacier, Roger Côté 585-4080. (13-20-27-3)

Poêle, réfrigérateur, laveuse, sécheuse, modèles récents, très propre, garantie, 585-2954. (J.N.O.)

Ensemble tapis de luxe pour auto, couleur brun-beige, $50. Après 5h00 581-9566. (J.N.O.)

Pailles à la balle, livre dans la région si désiré, 514-753-5977. (23 déc. - 11 fév.)

Ensemble de ski fond pour enfant de 3-4 ans $40. Lit d'auto $15. Chaise haute en bois $30. 585-0178. (13-20)

Manteau court renard argenté 9 ans, robe de mariée, style Marie-Antoinette, 9 ans, très propre, 586-3722. (20)

Robe de mariée 7 ans, poêle à bois (truie) fournaise gaz naturel ou propane, discutable 582-1487. (20)

A vendre, vêtements garçons 12-24 mois, prix à discuter, table à langer $25. chaise haute $15. 585-1615. (20)

Allons chercher tout ce qui ne vous sert plus, gratuitement, petit meuble, bibelots, jouets, linges de bébé, 585-8593. (20)

Fournaise avec réservoir 200 gallons, réservoir eau chaude 40 gallons, évier moulé avec vanitée bain sur pied, 581-9230 soir samedi et dimanche. (20)

ACHETONS RAMASSONS
Cuisinière $100. Réfrigérateur $65. Laveuse $150. Laveuse $175. Sécheuse $135. Sécheuse $150. Lave-vaisselle $185. Garantie livraison 582-1487. (20)

Extracteur à miel manuel à 4 cadres réversibles, 1 enfumoir, 1 couteau chauffant, 1 barre pour traîner une maison mobile, traileur 4 x 8 dompeur, 589-6486. (20)

Réfrigérateur sans givre et poêle 30 pouces, laveuse sécheuse Simplicity, récent, très propre, excellente condition, 582-0472. (20)

Poêle combustion lente Godendar, comme neuf, servi 15 jours, porte avant noire avec sculptures, $425. 589-5921. (13-20)

Bancs d'autobus, très propre, idéal pour camionnette et cabane de pêche, prix $10. 586-3189. (13-20)

Congélateur horizontal $285. Mini laveuse $80. Fixture électrique $65. Ciné-caméra et projecteur, aucune offre raisonnable refusée, set de salon moderne, informations 589-5051. (20)

Comme neuf, manteau long en peau d'agneau brun, grandeur 8 ans, valeur $1,200 vendrais $400. 589-7587. (20)

2 portes Ioane (intérieur 26", pliante 24") $25. Lit 39" (matelas, sommier) $40. Set de cuisine $25. 2 stores vinyle simili jute 75"x60" $40. Après 18h00 735-0860, 589-2308. (20)

Laveuse sécheuse Inglis, excellente condition, je dois vendre vite, prêt à discuter de prix, après 5h30, 589-4191, 588-6147. (20)

15 articles de bébé à vendre $225 l'ensemble, très bonne condition, tél. 585-5620. (20)

Aubaine, manteau fourrure, chapeau vison, robes, chandails, pantalons, souliers, horloge, couvre-lit, bijoux, valises, articles, 581-5017. (20)

Panier en osier pour bébé naissant, très propre, couleur jaune, $25. Après 5h00 581-9566. (J.N.O.)

Foins, pailles, camion Dodge 1974, 3/4 tonne, 589-6770. (20-27)

Belle robe de mariée à vendre avec chapeau, souliers, taille 5 ans, 589-5893. (20-27)

2 set chambre moderne, 1 chêne, 1 gris, 2 bureaux, table nuit, étagère, pupitre, chaise, manteau lapin dame, bottes etc... $60. 589-7282. (20)

2 overlock 3 fils Singer, modèle 460, Réjean Allard 588-2323. (20)

Poêle à bois en forme "bulle" couleur orange émaillé avec tuyau $200. Après 17h00 582-0405. (20)

3 portes d'intérieur de maison, 589-6730. (20)

Vison demi-buff grandeur 12 ans, valeur $5,000 pour seulement $2,500. Cause départ pour Floride 585-4508. (20)

Laveuse, sécheuse, laveuse à vaisselle à vendre en bon ordre, marque Kenmore, très propre, 586-2273. (20-27)

Porte garage cadre cèdre 9 pieds avec quincaillerie, $250. Téléphonez à partir de 18h00 585-1290. (20)

Machine couture industrielle Singer $250. Aussi objets succession, 585-3496, 352-3514. (20)

Souffleuse 8-24 Snow Shark, bon état, $150. 585-4259. (20)

1 habit de neige 2 pièces small dame Pedigree bleu marin $20. 1 habit de neige 2 pièces small dame noir avec pointe à l'avant de couleurs différentes $20. 589-5904 après 5h00. (20)

1 habit de neige de ski de fond 2 pièces small dame, beige payé $50 style kangourou pour $30. 589-5904 après 5h00. (20)

Porte aluminium, grandeur standard, couleur brun, grande vitre, très propre, prix $150. 586-2324. (20)

Four Phillips 15 po. long, 7 po. large, très propre $45., utilité: cuisson, grille-pain, rôtir, 586-2324. (20)

Ski de fond Karhu 140cm et bâtons, fixations Pinso, bottines Nordic grandeur 1 $40. Bottines ski fond grandeur 4 $15. Patins homme Delta 444, pointure 7 $25. Patins fille Dominion grandeur 2 $25. Patins fille pointure 5 $10. Casque protecteur enfant hockey Cooper, grandeur 7-3/8 $10. Robe de première communion blanche, grandeur 10 ans (portée 2 fois valeur de $85) pour $50. Appelez le 582-0226 après 6h00. (20)

Patins à roulettes Dominion, grandeur 6 d'homme $25. Chapeau de renard roux pour homme à été porté 2 fois, payé $200 pour $125. 589-5940. (20)

126 ARTICLES DE SPORT

Catalogue de chasse, de pêche et de camping gratuit (Valeur $5.00) Envoyez-nous votre permis expiré de chasse ou de pêche, et S.I.R. vous enverra le catalogue Sportsman 86/87 de 372 pages (plus de 6500 articles). Présentement, seuls les catalogues 86/87 en anglais sont disponibles. S.I.R. Dept. 160. Commande par correspondance, 1863, rue Burrows, Winnipeg, MAN. R2X 2V6. Date d'expiration le 28 fév. 1987. (20-27-3)

130 DIVERS

Shaklee
PROTEINE VITAMINES
MINERAUX
EN HARMONIE
AVEC LA NATURE
DISTRIBUTEUR
INDEPENDANT
642-2368
585-3378
645-4743
581-1935
589-7841

Vivre en santé avec Shaklee protéine vitamine, minéraux en harmonie avec la nature. Livraison à domicile. Jeannine Desrosiers, l'Assomption, 589-7538, 589-7015. (J.N.O.)

L'avenir dans les cartes et l'encre. 585-5356. (13 janv. - 24 fév.)

Faveur obtenue, St-Esprit et St-Jude. F.M. (20)

Cartomancie, astrologie, chirologie, tarot, demandez Nadiane 585-4643. (20)

140 ON DEMANDE

Achèterais maison à revenu ou unifamilial, terrain, chalet. Vous êtes pressés de vendre cause séparation, ou besoin urgent d'argent, je suis votre acheteur. Payons comptant. Veuillez faire parvenir: photo, évaluation, taxes, prix et adresse de la maison. A l'occupant au Casier Postal 728, L'Assomption (pas d'agent). (20-27-3-10)

Couple retraité recherche petit bungalow ou maison seule, très propre, 4 ou 5 pièces avec garage, 586-2430. (20-27-3)

Cherche transport Repentigny (Beauchesne et Notre-Dame) au centre ville ou Métro, heures de travail 8h00 à 4h30 ou 8h30 à 5h00. Jocelyne 581-9232. (20)

Cherche voyagement St-Sulpice à Joliette, rue Papineau, matin et soir, 589-6730. (20)

Perdu sac à main à l'école J.B.M. le 13 janvier dans la salle de cours de traitement de texte, 582-1849. (20)

Besoin transport de Charlemagne (Des Pins) à Ville d'Anjou (près la Brasserie La Loire), tél. 582-0041. (20-27)

LOCATION
ANDRÉ RIVEST
839 RUE NOTRE-DAME REPENTIGNY
AUTOMOBILES
585-1700-01
LONG TERME

Tél.: 588-2591
CARRIERE L'EPIPHANIE QUE.
Carrières L'ÉPIPHANIE Quarries
PIERRE CONCASSÉE, CRUSHED STONE
BÉTON PRÉPARÉ - READY-MIX CONCRETE
861 Rang Achigan Sud
L'Épiphanie, P.Q.
J0K 1J0
JEAN-CLAUDE LEDUC

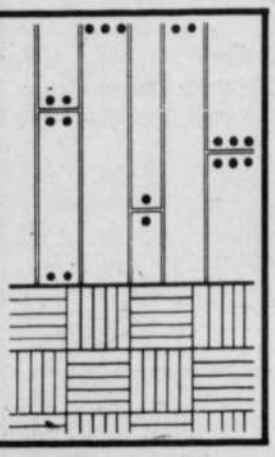
TERRAINS BOISES
OFFRE INCROYABLE
Terrains boisés de grandeur minimum 70x100 à St-Gérard-Majella.
Services d'égout et d'aqueduc payés par le vendeur.
Prix $1.50 à $2.00 le pied carré
589-3873

CAMION 1979
À VENDRE
5 tonnes C-70
boîte de 18 pieds
$4000.00
Pour renseignements
L'ARTISAN
JOURNAL RÉGIONAL
CLAUDE STOSIAK
581-5120

FORGE ARBOIT
- Grillage anti-vol
- Support de chaloupe sur camion
- Barre de tire sur auto et camion
- Remorque (trailer)
431 Rg. L'Achigan, L'Assomption
589-3896

LAVAGE DE TAPIS

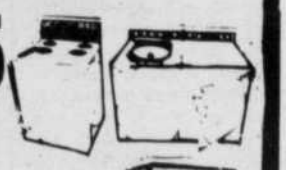
Vous voulez remettre vos planchers de bois à neuf?
Avez-vous besoin de tapis ou de tuiles
Placez votre commande dès aujourd'hui
ESTIMATION GRATUITE
PROTECK ENR. 585-1420

SABLAGE R.B. enr.
• Sablage de plancher de bois franc • Finition varathane et cristal • Réparations.
RESIDENTIEL
COMMERCIAL
Pour estimation gratuite
Roger Bessette
Jour et soir
589-7364


Réparation
d'horloges et montres de tous genres
BIJOUTERIE CLAUDE LARIN
621 IBERVILLE
REPENTIGNY
581-4524

SERVICE GN inc. (ETABLIE DEPUIS 20 ANS)
ATELIER DE NETTOYAGE
Pour divan, fauteuil, module
Tous genres de tapis, carpettes
EFFECTUONS CUEILLETTE
ESCOMPTE 15% AU COMPTOIR
NETTOYAGE À DOMICILE
Tapis - Murs - Plafonds - Vitres
Applicateur autorisé protège-tapis "Scotchgard"
COMPTOIR ET ATELIER
499 Place Beauchamp
Le Gardeur
581-1466

NE CHERCHEZ PLUS
Boul. Iberville, Repentigny
Grands 3½ - 4½ moderne
Commodités et services
À BON PRIX
585-7090

BEN SERVICE
581-8595

7 JOURS/24 HEURES
Sur toutes les marques de réfrigérateur, laveuse, sécheuse, cuisinière, lave-vaisselle
OUVRAGE ET PIÈCES GARANTIE
692 rue NOTRE-DAME, REPENTIGNY

140 ON DEMANDE

Cherche transport Iberville et Concorde jusqu'au Centre ville ou Radisson, appelez 581-0274 après 6h00. (20)

Ramassons vieux appareils ménagers, 585-5050. (J.N.O.)

Hygiéniste dentaire, temps plein ou partiel, 585-2002. (J.N.O.)

145 OFFRE D'EMPLOI

CONFECTION
Confection Jo-Jo besoin femme à domicile Overlock, plain aussi femme à l'atelier, vêtements d'enfants, 588-5700. (1é-20)

Commencez sans délai! Un distributeur Amway de la région vous donne l'occasion de gagner de l'argent en travaillant durant les heures qui vous conviennent. Nous assurons la formation nécessaire. Prenez rendez-vous en composant 581-6002 si pas de réponse le jour, téléphonez après 5h00. (13-20)

Coiffeuse avec clientèle demandée, bonne condition, 585-7744. (20-37-3-10)

Entreprise de Repentigny demande chauffeur, 581-8431. (20)

Commis-comptable, expérience en comptabilité, salaires, impôt, possédant automobile, salaire discutable, homme, femme, travail plein temps, 589-4378. (20)

Gardiennage Plus recherche des personnes désirant aller garder à domicile, des enfants ou adultes, ayant besoin de surveillance. Nous vous assurons un taux horaire acceptable et votre placement selon vos disponibilités moyennant une inscription minime. Recherchons particulièrement personnes désirant faire du temps partiel et du temps plein, jour et nuit, âgés de 30 ans et plus, communiquez avec Gardiennage Plus 585-3358. (13-20)

Serveuse avec expérience, cuisinier avec expérience pizza, 632 Notre-Dame, Repentigny. (13-20)

Produits Avon (garantie) temps partiel, profit de 30% à 50% cadeau et prime en plus, 581-3436. (13-20)

Vendeurs(euses) avec expérience, pour projet domiciliaire à Repentigny, faire parvenir c.v., à 580 Pascal, Repentigny, J6A 7G3. (13-20)

Etudiants(es) pour vendre chocolat $2.00 ou articles, appelez 366-7812. (13-20)

REMERCIEMENTS
Prière au St-Esprit

St-Esprit toi qui m'éclaircis tout, qui illumines tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toi qui me donnes le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on me fait et que dans tous les instants de ma vie tu es avec moi, je veux pendant ce court dialogue te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi à jamais, même et malgré n'importe quelle illusion matérielle. Je désire être avec toi dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde envers moi et les miens. (La personne devra dire cette prière pendant trois jours de suite). Après les 3 jours, la grâce demandée sera obtenue même si elle pourrait paraître difficile. Faire publier aussitôt la demande, au bas mettre les initiales de la personne exaucée.

R.D.

145 OFFRE D'EMPLOI

Machines plain et overlock à louer ou à vendre, (option d'achats), service de réparation Réjean Allard 588-2323. (6-13-2!-27)

Aimez-vous les plantes, emploi intéressant à temps partiel, appelez Chantal 589-6513. (13-20-27)

Chauffeur demandé avec expérience, dans la livraison de courrier, possédant petite voiture, appelez de 18h00 à 20h00, 585-8550. (20-27-3-10)

Débosseleur avec expérience pour travail sur voiture récente. Jacques 589-3251. (20-27)

Commis-vendeur avec expérience en quincaillerie pour Quincaillerie Ro-Na, Lavaltrie, 586-2222. (20-27)

150 OFFRE DE SERVICE

MENUISIER
De finition gyproc, joints, plafond suspendu, sous-sol, patio, etc... N. Doré 582-0377. (13-20-27-3)

Amoureux du Nord, album de photos avec liste de noms, descriptions, téléphones, hommes, femmes (de toute tendance). Inscription gratuite aux dames. 6620-5 Caché St-Damien, J0K 2E0, (514) 835-3820. (5 janv. - 30 nov.)

Rénovation: tous genres de la cave au grenier, intérieur et extérieur, service de qualité, garanti, demandez Gilbert 585-3447. (6 janv. 28 avril)

En harmonie avec la nature et la santé, suppléments nutritifs Shaklee, votre distributeur indépendant. 586-1485. (6-13-20-27)

150 OFFRE DE SERVICE

Couturière pour vos réparations, bord manteau, robe, pantalon, fermeture, doublure de veston, etc... Rue Marceau demandez Nicole 585-6044. (20 janv. - 24 mars)

DUMOULIN SABLAGE
Sablage de plancher et finition polyuréthane ou uréthane (cristal), réparation, pose, teinture, estimation gratuite, 589-6592. (20-27-3-10)

Rénovation intérieur et finition de sous-sol, 589-3415, 589-4953. (20-27-3-10)

Couple demandé, homme travaillant en dehors, débrouillard pour un 16 logements, approximativement 3 heures de travail/semaine, 585-5621, après 4h00 582-2261. (20-27-3)

Ferais rapports d'impôt à partir de $10.00/ch. Comptabilité pour PME à la maison; Carole rue André, Le Gardeur, 582-3598. (20-27)

Faites nettoyer deux chambres de votre choix pour $45. Satisfaction garantie, vos tapis seront beaux avec DUO 582-2361, 588-2723. (20)

Peintre ferais travaux de peinture intérieure, travail bien fait, estimation gratuite, 581-3284. (13-20)

Finition de sous-sol, rénovation, joint gyproc, autres travaux de menuiserie, 585-6432. (13-20)

Peinture, peintre 25 ans d'expérience, joints, gyproc, stucco décoratif, 586-1358. (13-20)

150 OFFRE DE SERVICE

Sablage de planchers Eugène Francoeur & Fils, finition polyuréthane et cristal, pose tout genre de bois, estimation gratuite, 588-5149. (J.N.O.)

DACTYLO
Je ferais dactylo chez-moi, lettres, curriculum vitae, travaux scolaires, travail professionnel, français impeccable, machine électronique, 585-6019. (J.N.O.)

Femme ferais ménage 1 fois la semaine, expérience, 589-6861. (J.N.O.)

Sableur de planchers, pose tout genre de produits, estimation gratuite, ouvrage garanti. Maintenance Yves Gaudreault Enr. 588-2723. (J.N.O.)

Plans de maisons, conseils en aménagement intérieur et en design extérieur pour construction, rénovation, maison, chalet, etc. 589-3236. (J.N.O.)

FEMME DE MENAGE
Pour tout genre d'entretien, quotidien, hebdomadaire ou occasionnel. Lavage de murs, plafonds, vitres, tapis, etc... aussi aide journalière pour urgence. Personnels qualifiés, tarifs raisonnables, vous êtes en confiance chez-nous, 7 jours/semaine, 581-9716. (J.N.O.)

Nous réparons humidificateur, réparons petits appareils électroménagers, Frigo Climatel Enrg., 340 Notre-Dame, Repentigny, 581-2401. (J.N.O.)

A bas prix, peinture, tirage de joints, gyproc, ouvrage garanti, demandez Carlo 589-7424. (9 déc. - 10 fév.)

150 OFFRE DE SERVICE

Jacques Jean Inc. Porte, fenêtre, calfeutrage (vitres et moustiquaires), 28 Jeanne-Mance, Le Gardeur, 581-8967. (J.N.O.)

SABLAGE DE PLANCHERS
Pose, vente, tout genre de bois, teinture, finition polyuréthane et cristal, estimation gratuite, Jean-Guy Duclos 588-5920. (J.N.O.)

Prendrais ouvrage de peinture, tapisserie, lavage, réparation de meubles, estimation gratuite, appelez après 5h00 585-5575. (20-27-3-10)

TRAVAUX RÉSIDENTIELS COMMERCIAUX 1/2 PRIX
- Peinture
- Tapisserie
- Murs de couleur
- Céramique
- Installation de verticaux

REPENTIGNY ET ENVIRONS
582-0786
SI OCCUPÉ, LACHENAIE **492-0725**

FINANCEMENT CONSOLIDATION 2e HYPOTHÈQUE PRE-SAISIE FOURNI ASSOCIÉS 642-0999 ou 642-1403

155 GARDERIE

GARDERIE DES MOISSONS INC.
Garderie éducative privée garderais enfants de 1½ an à 6 ans avec activités pré-scolaires: bricolage, peinture, jeux légo, casse-tête, etc. Encore quelques places de disponibles. 585-6703. (J.N.O.)

PARENTS
Vos problèmes de garde à domicile sont terminés. Nous sommes là, prêt à vous offrir nos services de références de gardiennes, moyennant frais d'abonnement. Communiquez donc avec nous, Gardiennage Plus, Mme Quevillon 585-3358. (13-20-27-3)

155 GARDERIE

Amoureuse des enfants, j'ai un baccalauréat en éducation, de l'expérience, de bonnes références. Activités diverses, bons soins, repas équilibré. Secteur Larochelle, 582-2551. (13-20-28-3)

Maman d'un garçon 1½ ans, garderait enfants à la semaine, $10. par jour, bons soins, Le Gardeur, 582-1821 près école Tournesol, parents intéressés seulement. (20)

Je garderais enfants à la semaine, 6 mois à 4 ans, patience pour enfants à la couche, 581-4070. (20)

Garderais enfants à la semaine du lundi au vendredi, 582-2995. (20)

Hart

ERRATUM

Les illustrations utilisées pour nos chaussures et bottes pour hommes et nos chaussures pour dames dans notre circulaire **"D'ECOULEMENT D'HIVER"** ne représentent par les styles réduits. Les prix montrés pour les bottes pour hommes inclus des bottes en cuir et en vinyl.

Nous nous excusons pour ce contretemps.

TRANSITION-TRAVAIL

(Programme pour les femmes qui veulent intégrer le marché du travail)

A QUI S'ADRESSE-T-IL?

- Vous avez besoin d'un travail régulier hors du foyer?
- Vous désirez faire le point sur vos intérêts et vos aptitudes professionnels?
- Pour augmenter vos chances de succès, vous voulez vous familiariser avec des instruments comme: le curriculum vitae, l'entrevue d'emploi, etc...?
- Vous avez le goût de vous essayer de nouveau?
- Vous craignez d'essuyer un nouvel échec?
- Vous avez besoin d'un coup de main?

Si c'est votre cas Madame, vous pouvez trouver les réponses à ces questions dans le programme **Transition-Travail.**

DUREE: Formation de jour,
Trente (30) heures/semaine
pendant cinq (5) semaines
DATE: Du 16 février 1987 au 20 mars 1987

RENCONTRE D'INFORMATION

QUAND: Le mercredi 4 février 1987 à 13h00

Pour assister à la rencontre, veuillez téléphoner à

Monsieur Harris Lefrançois au numéro **581-6411.**

CFP

commission de formation professionnelle de la main-d'oeuvre de la région de laurentides-lanaudière

795, rue melançon, saint-jérôme, qué. J7Z 4L1 — (514) 436-1171
1385, boul. firestone, joliette, qué. c.p. 309 J6E 2W4 — (514) 755-1575
202, boul. labelle, sainte-thérèse, qué. J7E 2X7 — (514) 434-1141
511, boul. paquette, mont-laurier, qué. J9L 1K8 — (819) 623-6202

Formation préparatoire à l'emploi

Vous êtes actuellement sans emploi et vous désirez retourner sur le marché du travail?
Mais on exige de vous des études, un métier, de l'expérience, de la personnalité, de la confiance en soi et quoi encore? de quoi vous décourager et tout abandonner.

F.P.E.: Un programme - Un temps d'arrêt pour vous aider à réaliser ce que vous avez à coeur: travailler.

DATE: Du 2 février 1987 au 19 juin 1987
DUREE: Formation à temps plein
30 heures/semaine
du lundi au vendredi
pendant 20 semaines

Les personnes éligibles recevront des allocations de formation ou des prestations d'assurance chômage et selon le cas, bénéficieront d'allocations de transport, de logement et de gardiennage.

CONDITION D'ADMISSION:
Avoir des difficultés pour intégrer le marché du travail que ce soit d'ordre personnel, familial, social, professionnel ou autre.

Session d'information:
QUAND: Mardi, 27 janvier 1987 à 13h30
OU: Polyvalente Jean-Baptiste Meilleur
777, boul. Iberville
Repentigny
Aile H (entrée rue Valmont)
Pour s'inscrire, téléphonez à **Jacqueline Melançon** au numéro **585-2044**

CE COURS S'ADRESSE EGALEMENT AUX FEMMES ET AUX HOMMES.

CFP

commission de formation professionnelle de la main-d'oeuvre de la région de laurentides-lanaudière

795, rue melançon, saint-jérôme, qué. J7Z 4L1 — (514) 436-1171
1385, boul. firestone, joliette, qué. c.p. 309 J6E 2W4 — (514) 755-1575
202, boul. labelle, sainte-thérèse, qué. J7E 2X7 — (514) 434-1141
511, boul. paquette, mont-laurier, qué. J9L 1K8 — (819) 623-6202

155 GARDERIE

GARDERIE LES TOUT-PETITS ENR.
Places disponibles pour enfants de 18 mois à 5 ans. Techniciennes en garderie, jeux éducatifs, repas chauds et équilibrés, milieu familial. Ouvert de 7h00 à 18h00, secteur des Moissons, demandez Johanne 585-9823. (13-20-27-3)

Gardienne demandée avec expérience pour filles 2-3½ ans, secteur Valmont et Vézina, Repentigny, de 15h00 à minuit, chez-moi, 582-3294. (20)

Gardienne à domicile demandée, fiable, aimant jeunes enfants, garçon 5 ans, fille 2 ans, contactez après 6h00 581-6745. (20)

155 GARDERIE

Cherche gardienne fiable à domicile pour 1 enfant de 6 mois à compter de mi-février, 2 jours/semaine, de 7h00 à 17h00, doit se voyager, 585-9570. (13-20)

Secteur école Des Moissons, recherche gardienne à domicile se "voyageant" elle-même, très tôt le matin, horaire à discuter, 585-1791. (13-20)

Recherche personne responsable pour garder à la maison, 1-2 jours/semaine, secteur Beauchesne, 585-8419. (13-20)

Garderais enfants 3 ans et plus, secteur école Amédé Marsan, 589-2347. (13-20)

155 GARDERIE

Chercherais gardienne à la maison, de 7h00 à 5h00, 585-0522. (13-20)

Garderais enfants, expérience diplôme, espace aménagé, jeux et activités éducatifs, donne reçu, 585-9592. (20-27)

Garderais enfants 2 ans à 5 ans, temps partiel ou plein, bon repas, 20 ans d'expérience, boul. Richelieu, Repentigny, 585-1100. (20-27)

Garderais enfants, salle aménagée pour eux, journée, semaine, près sortie autoroute, 581-5944. (20-27)

Garderais enfants 2 à 5 ans, bons soins, expérience, Le Gardeur, 582-3470. (20-27)

155 GARDERIE

Jeune maman garderais enfants de tout âge, temps plein ou partiel, rue Chantale, Lavaltrie, 586-3126. (20-27-3-10)

Garderais enfants de 2 ans et plus, rue Cherrier à Repentigny, 582-2115. (20-27-3)

Garderie "Entre-Temps" activités, bricolage, jeux éducatifs, plein air, déjeuner, dîner, collations, ambiance familiale, journée ou semaine, 589-3748. (20-27-3)

Garderais enfant du matin au soir, temps plein ou partiel, 581-8978. (20-27-3)

155 GARDERIE

Puéricultrice 20 ans d'expérience, garde chez-moi, enfants 0-5 ans, équipée en conséquence, bienvenue à tous, près de P.P.A. et Hupp Canada, 589-5542. (20-27-3-10)

Garderie en milieu familial, bons soins, repas chauds, collation, sous-sol aménagé pour les petits, 582-0387. (20-27-3-10)

LES P'TITS CASTORS ENR.
Garderie éducative privée avec activités pré-scolaires: bricolages, jeux éducatifs, chansons, contines, danses, théâtre de marionnettes, jeux légo, gouache, casse-tête, etc... Faut voir, (944 Beauchesne) 581-2929. (30-5-13-20)

155 GARDERIE

Garderais enfants de 2 à 5 ans rue Beauchamp, Le Gardeur, 581-1250. (20-27)

L'Assomption, je garderais vos petits chez-moi, demeurant près du IGA. 589-4605. (20)

Garderais enfants chez moi de 3 à 5 ans, 5 jours/semaine, secteur école Des Moissons, 581-9176. (6-13-20)

Garderie Les P'tits Bouts Choux, places disponibles immédiatement, références si désiré, repas chauds, activités intérieure et extérieure, tous les beaux jours, reçus d'impôts, 585-4086 pour informations. (13-20)

155 GARDERIE

Recherche gardienne 3 à 5 jours/semaine, 10h30 a.m. à 16h30 p.m., enfants d'âge scolaire, devrait accepter de faire léger travaux ménagers, références requises, après 17h00 581-6018. (13-20)

Garderais enfants chez-moi avec expérience, secteur rue Notre-Dame, St-Sulpice, bon prix! 589-5987. (13-20)

Garderais enfants de tous âge, semaine, partiel, journée, 22 ans d'expérience, peut fournir références, 581-7392. (23-30-6-13-20)

160 COURS

Des termes clairs...

Société immobilière MLS DENIS FONTAINE inc.

Denis Fontaine Président

Marcelle Charpentier

Gilberte Marchand

Diane Jobin

Michel Fontaine Directeur

• SPLIT 84, 3 chambres, cloturé, près de tout à Le Gardeur, seulement $69,900. Faites vite. M. et Mme DENIS FONTAINE, 585-4842.

• REPENTIGNY: Cottage avec garage, grandes pièces, aire ouverte, style moderne impeccable. JEANINE CAZA 585-5334, 585-4842.

• REPENTIGNY: Bung. const. 1955, 4 chambres, très grande maison, près transports et écoles, venez visiter! GILBERTE MARCHAND 585-4842.

• LE GARDEUR: Armoires en chêne, foyer au salon, const. 84, taxes $1,100. A qui la chance? M. ou Mme DENIS FONTAINE 585-4842.

• $72,400. BUNGALOW 4 chambres, garage 24x28, chauffage élect., près de Repentigny, faites vite. M. ou Mme DENIS FONTAINE 585-4842.

• SUPERBE CANADIENNE 3 chambres, sous-sol complètement fini, terrain 15,625 p.c. Beaucoup d'extras. JEANINE CAZA 585-5334, 585-4842.

• RUE IBERVILLE: Condo 3 chambres, foyer, grandes pièces, frais $56/mois, prix abordable. JEANINE CAZA 585-5334, 585-4842.

• PETIT BUDGET: Maison dans secteur tranquille, libre immédiatement, grand terrain 14,849 p.c. DIANE JOBIN 589-5907, 585-4842.

• GARAGE bien établi, bon chiffre d'affaires, très bien situé en banlieue. DIANE JOBIN 589-5907, 585-4842.

• SUPERBE PROPRIETE bord de l'eau, finition de luxe, joli paysagement, const. supérieure. DIANE JOBIN 589-5907, 585-4842.

GRATUIT
• EVALUATION DE PROPRIÉTÉ
• NÉGOCIATION HYPOTHÉCAIRE
• CONSEIL DE GESTION D'IMMEUBLE
585-4842

• TERRES A VENDRE: 58 arpents, prix $40,000. Aussi 99 arpents, prix $75,000. Vendeur financerait. JACQUES PRENEVOST 585-4842.

• TRIPLEX situé au 2084-89, Bo[illegible]onnière, rénové [illegible]venu, prix $99,0[illegible]. JACQUES PRENEVOST 585-4842. VENDU

• CHALET HIVER-ETE: 3 chambres, bord du lac, voisin de pentes de ski. JACQUES PRENEVOST 585-4842.

• SITE COMMERCIAL: incluant 2 bâtisses, situé à l'Assomption, idéal pour tout genre de commerce. JACQUES PRENEVOST 585-4842.

• REPENTIGNY: bungalow tout brique, impeccable, abri d'[illegible] secteur paisibl[illegible]duit. GINETTE ST-JEAN 585-3671, 585-4842. VENDU

• REPENTIGNY: Bungalow 82, style ranch, propriété impeccable, 3 chambres, paysagé et clôturé, près des écoles, faites vite! GINETTE ST-JEAN 585-3671, 585-4842.

• REPENTIGNY: Bungalow style ranch, tout brique, foyer, taxes basses, GEORGES BOULET 585-3777, 585-4842.

• LAVALTRIE: 100 arpents, 1/3 boisé. GEORGES BOULET 585-3777, 585-4842.

• COTTAGE face au fleuve, à St-Sulpice, idéal pour artisan ou entrepreneur, permis commercial. GEORGES BOULET 585-3777, 585-4842.

• REPENTIGNY: Bungalow moderne [illegible]ropriété impecc[illegible]res, armoires [illegible]ne, clôturé, gazonné, faut voir! GILBERTE MARCHAND 585-4842. VENDU

• REPENTIGNY: bungalow moderne, 2 chambres, salle de bain superbe, avec bay window, plancher marquetterie, bien isolée, à voir! GILBERTE MARCHAND 585-4842.

• REPENTIGNY: Split détaché, très propre, 2 chambres, bain tourbillon dans chambres des maîtres, superbe salle de bain, foyer. Faut voir! GILBERTE MARCHAND 585-4842.

• JUMELE: const. 1965, taxes basses, garage détaché, près d'autoroute 40 et 640. DIANE JOBIN 589-5907, 585-4842.

• REPENTIGNY: Bungalow construction 1976, entrée split, 4 chambres, chauffage élect., près écoles et transports, venez voir. GINETTE ST-JEAN 585-3671, 585-4842.

• REPENTIGNY: Bungalow 3 chambres, secteur recherché, taxes basses, $75,500. GEORGES BOULET 585-3777, 585-4842.

Ginette St-Jean

Georges Boulet

Jacques Prenevost

Jeanine Caza

224 RUE NOTRE-DAME REPENTIGNY **585-4842**

SECRÉTAIRE LÉGALE
DEMANDÉE
— 5 ans et plus d'expérience
— Travail immédiat
— Téléphonez et envoyez curriculum vitae à:
GAGNON, GÉNÉREUX, FOREST & ASS.
AVOCATS
Att.: M. GILLES FOREST
13 RUE NOTRE-DAME, REPENTIGNY
J6A 2N8 — 581-3250

La Société St-Jean Baptiste de Joliette commençait son service d'entraide en 1957. 20,000 citoyens de Lanaudière en sont membres.

RECHERCHONS
REPRÉSENTANT-RECRUTEURS
Inf.: LUC RICHARD
Société Nationale des Québécois
414 BEAUDRY NORD, C.P. 364
JOLIETTE — J6E 3Z9
Jol.: 759-0100 — Rep.: 581-1698

COURS DE PHYTHOTÉRAPIE
Médication par les plantes

DÉBUT DES COURS
FIN JANVIER
Insc.: mardi - vendredi
CLINIQUE YVES LEBLANC
373c NOTRE-DAME
REPENTIGNY 585-7720
ATTENTION! POSSIBILITÉ D'EMPLOI

Aimeriez-vous...

- TRAVAILLER à temps plein ou partiel et fixer vous-mêmes vos heures de travail?
- ÊTRE VOTRE PROPRE PATRON afin de pouvoir déterminer le revenu exact que vous voulez gagner $$$$?
- Recevoir un entraînement complet et une aide constante pour vous aider à réussir?
- Faire partie d'une compagnie oeuvrant dans le domaine de l'ESTHETIQUE et qui n'exige PAS D'INVESTISSEMENT de votre part?

Si cela vous intéresse, monsieur, madame ou mademoiselle, RESERVEZ VOTRE PLACE A LA SOIREE D'INFORMATIONS qui aura lieu

LUNDI 26 JANVIER 1987 à 7h30 p.m.

581-5757

Cours de tricot à l'aiguille pour débutante ou avancée, 589-4322. (13-20)

Atelier Dorigny, cours de peinture artistique, à l'huile, information 581-4329, 582-2530. 10 ans d'expérience. (13-20-27)

Cours privé ou semi-privé pour rattrapage en mathématique de 5ième et 6ième année, 1ère, 2ième, 3ième secondaire, enseignante ayant 18 ans d'expérience, 589-6921. (20-27)

"Nouveau" cours de couture de tissus extensible, coton ouaté, 581-9994. (20-27)

Cours de dessin, peinture, air-brush (aérographe). enseignement à votre rythme, jeunes, adultes, jour, soir, 586-1485. (6 - 27 janv.)

Cours de cuisine pour four micro-ondes, inscription immédiate, demandez Mireille Dufort 585-7902. (13-20-27)

Le Gardeur, cours de céramique, atelier libre, cuisson, crus, 585-8666. (20-27-3-10)

Astrologie, carte du ciel, cette première session permettra à l'étudiant sérieux d'ériger, de corriger et d'interpréter un terme de naissance, quelques places de disponible, début des cours vendredi 7 février 19h30. 585-5176, 581-4163. (20-27)

Professeur de piano affilié à Vincent D'Indy, débutant et intermédiaire, cours incluant base générale de la musique. Linda R. 582-3693. (J.N.O.)

COURS D'ANGLAIS
Cours privés accessibles à tous, pour tous les âges, trois leçons gratuites, tél. Mme Fortin 586-3342, Village Lavaltrie. (6-13-20-27)

PROVINCE DE QUEBEC
MUNICIPALITE REGIONALE DE COMTE DE L'ASSOMPTION

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est, par les présentes donné par le soussigné Gaétan Lemieux, secrétaire-trésorier, que le règlement numéro 26 amendant l'article 107 du règlement no. 3 intitulé "Règlement de contrôle intérimaire", tel que déjà amendé par la résolution numéro 83-071 et par les règlements numéros 6 et 17, relativement aux fonctionnaires désignés de la Ville de l'Epiphanie, fut adopté par le Conseil de la Municipalité régionale de Comté de l'Assomption à une séance régulière le 13 janvier 1987, conformément à l'article 67 de la Loi sur l'Aménagement et l'Urbanisme.

Le territoire concerné par ce règlement, comprend les neuf municipalités suivantes: Ville de Charlemagne, Paroisse de l'Assomption, Ville de l'Assomption, Ville de Le Gardeur, Paroisse de l'Epiphanie, Ville de l'Epiphanie, Ville de Repentigny, Paroisse de St-Gérard Majella et Paroisse de St-Sulpice.

Copie dudit règlement numéro 26 peut être pris en communication au bureau du secrétaire-trésorier des municipalités ci-haut mentionnées.

DONNE A L'ASSOMPTION, ce quatorzième jour du mois de janvier, mil neuf cent quatre-vingt-sept.

Gaétan LEMIEUX,
Secrétaire-Trésorier

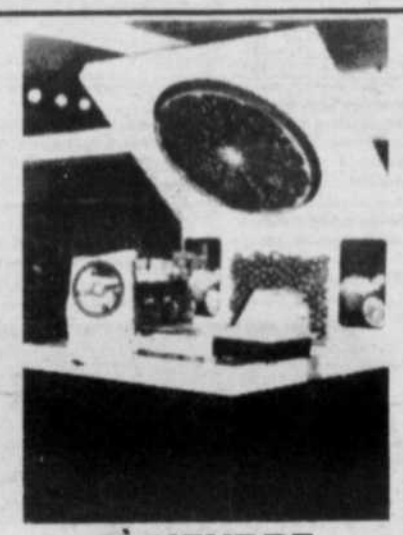
FERME A VENDRE
383, Grande Côte Est
Lanoraie
Berthier

Ferme d'environ 39,26 hectares dont 38,25 en culture avec maison, entrepôt, serre, 6 séchoirs à tabac Powell.
Cette ferme comprend les lots P-80 et P-81, rang Grande Côte Est, paroisse de Lanoraie.
Les offres d'achat devront être reçues au siège social de l'Office avant 16:00 heures le 10 février 1987 et avoir été complétées sur les formules officielles disponibles à l'Office du crédit agricole du Québec, 1020, route de l'Eglise, Bureau 500, Ste-Foy, Qc, G1V 4P2.
Les personnes qui désirent obtenir des informations concernant cette propriété, se procurer des formules pour soumissionner ou aller visiter la propriété, doivent s'adresser à l'une des personnes suivantes:
a) M. Robert Verge, directeur régional
b) M. Alphonse Dutil, conseiller en financement agricole
L'Assomption (514) 589-2204
N.B.: L'Office se réserve le droit de ne pas considérer toute soumission inférieure à 121 500$ et de n'accepter ni la plus haute ni aucune des offres.
Un quota de tabac de 62,260 livres effectif pour l'année 1986 est inclus dans le prix de vente de l'immeuble. Les futurs acquéreurs devront s'en tenir à la règlementation en vigueur pour connaitre le quota effectif pour l'année 1987.
REFERENCE: 7350

REMERCIEMENTS
Prière au St-Esprit

St-Esprit toi qui m'éclaircis tout, qui illumines tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toi qui me donnes le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on me fait et que dans tous les instants de ma vie tu es avec moi, je veux pendant ce court dialogue te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi à jamais, même et malgré n'importe quelle illusion matérielle. Je désire être avec toi dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde envers moi et les miens. (La personne devra dire cette prière pendant trois jours de suite). Après les 3 jours, la grâce demandée sera obtenue même si elle pourrait paraître difficile. Faire publier aussitôt la demande, au bas mettre les initiales de la personne exaucée.

B.R.



À VENDRE

KIOSQUE DE JUS D'ORANGE
PRÉSENTEMENT NON EN OPÉRATION
FABRICATION FIBRE DE VERRE
ENTIÈREMENT RÉFRIGÉRÉ
COMPRENANT: PRESSEUR (ORANGEMATIC)
JET-SPRAY, CAISSE ENREGISTREUSE
PRIX: $20,000.00

POUR INFORMATION: 666-6506
353-0321

avis de demande d'un permis d'alcool

Régie des permis d'alcool du Québec

Toute personne, société ou groupement visé dans l'art. 60 du Code de procédure civile peut, par écrit motivé, assermenté et transmis à la Régie, s'opposer à une demande de permis ci-après énumérée, dans les 15 jours de la présente publication, ou s'il y a eu opposition, intervenir en faveur dans les 30 jours de cette publication. Cette opposition, ou intervention doit être accompagnée du certificat attestant de son envoi au requérant ou à son procureur, par poste recommandée, et être adressée à: La Régie des permis d'alcool du Québec, 1 rue Notre-Dame est, suite 9.200, Montréal, Québec, H2Y 1B6.

Nom et Adresse du Requérant	Nature de la demande	Endroit d'exploitation
143558 CANADA INC. Restaurant Charcuterie Gloria 359, boul. Lacombe Le Gardeur	1 Restaurant pour vendre	359, boul. Lacombe Le Gardeur

Le président et directeur général
Ghislain K.-Laflamme, avocat

Québec

COURS À TEMPS PLEIN
ALLOCATIONS DISPONIBLES

ELECTROMECANIQUE EN PRODUCTION AUTOMATISEE: ROBOTIQUE (DEBUTANT)

Description
Permettre à l'étudiant de réparer, régler, installer et modifier occasionnellement à l'aide d'outils appropriés, différents systèmes de robotique et automatisés, destinés à la manipulation d'objets; à partir de plans et devis, écrire des programmes simples en langage machine et "basic" pour micro-ordinateur et interfacer les micro-processeurs; effectuer des opérations simples sur des ensembles mécaniques.

Date de début: 2 février 1987
Date de fin: 12 février 1988
Durée: 260 jours (ce cours sera dispensé le soir)
Endroit: Commission scolaire des Manoirs.

Les personnes éligibles recevront des allocations de formation ou des prestations d'assurance-chômage et selon le cas, bénéficieront d'allocations de transport, de logement et de gardiennage.

Conditions d'admission
Avoir réussi les cours de français GRF 551 (FR 413), de mathématiques GMA 142 et 143 et le cours de physique GPY 141.
Posséder une expérience de travail d'une durée de 2 années en fabrication mécanique ou entretien mécanique ou en électrotechnique. Une formation professionnelle en électronique d'une durée de 300 hres peut compenser pour l'absence d'expérience de travail.

Répondre aux critères d'un des programmes de la planification de l'emploi.

Ce cours s'adresse également aux femmes et aux hommes.

Inscription
Dans les plus brefs délais, communiquez avec votre
— **Centre d'emploi du Canada** ou à
— **La Commission de formation professionnelle Laurentides-Lanaudière**

En collaboration avec la Commission d'Emploi et d'Immigration du Canada

commission de formation professionnelle
de la main-d'oeuvre de la région de laurentides-lanaudière
795, rue melançon, saint-jérôme, qué. J7Z 4L1 — (514) 436-1171
1385, boul. firestone, joliette, qué. c.p. 309 J6E 2W4 — (514) 755-1575
202, boul. labelle, sainte-thérèse, qué. J7E 2X7 — (514) 434-1141
511, boul. paquette, mont-laurier, qué. J9L 1K8 — (819) 623-6202

CFP

VILLE DE L'ASSOMPTION

AVIS PUBLIC

AUX CONTRIBUABLES DE LA SUSDITE MUNICIPALITE,

PRENEZ AVIS QUE:—
La Ville de l'Assomption a aliéné au cours du mois de décembre 1986, l'immeuble suivant:

LOT NO.	NOM	PRIX
372-192	Linda Levasseur & Dominique Demarbre	2,800.00$

DONNE À L'ASSOMPTION, ce 14e jour de janvier 1987.

MARIUS SAVOIE, o.m.a.
Directeur Général Greffier

VILLE DE L'ASSOMPTION

AVIS PUBLIC
AUX CONTRIBUABLES DE LA SUSDITE MUNICIPALITE

AVIS vous est par la présente donné par le soussigné, greffier de la susdite municipalité, que le Conseil Municipal de la Ville de l'Assomption, adoptera le budget 1987 et le programme triennal d'immobilisations pour les années 1987, 1988 et 1989, à une séance spéciale du Conseil, à être tenue le 28 janvier 1987 à 20h00, en la Salle du Conseil, sise au 399 de la rue Dorval.

Que les délibérations du Conseil et la période de questions, lors de cette séance, porteront exclusivement sur le budget et le programme triennal d'immobilisations.

DONNE A L'ASSOMPTION, ce 15ième jour de janvier 1987.

MARIUS SAVOIE, o.m.a.
Greffier

VILLE DE L'EPIPHANIE
est à la recherche d'une personne apte à combler le poste de

TRESORIER DE LA VILLE

FONCTIONS
Sous l'autorité administrative du directeur général de la ville le (la) candidat(e) assume et effectue les tâches décrites aux articles 97 à 106 de la Loi sur les Cités et Villes du Québec. A cet effet, il (elle) planifie, coordonne et contrôle les activités relatives à la trésorerie, à la préparation des prévisions budgétaires et des états financiers, à la comptabilité, à la perception des taxes, au contrôle interne sur l'utilisation des fonds et à la vérification des opérations.

Dynamique et disposant d'un bon esprit d'analyse, il (elle) réalise les études de rentabilité, simulations et recommandations nécessaires pour assumer une bonne gestion et une bonne planification financière de la ville.

QUALIFICATIONS
Détenir un diplôme universitaire de premier cycle en sciences comptables ou en sciences de l'administration ou posséder une expérience équivalente qui aura permis au (à la) candidat(e) de démontrer ses qualités de gestionnaire et d'administrateur.

Une expérience pertinente acquise dans une administration municipale sera considérée.

Autonomie, fort sens des responsabilités et dynamisme sont requis.

REMUNERATION
Selon la politique salariale de la municipalité en fonction de l'expérience et des qualifications.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae à l'adresse ci-dessous avant le 6 février 1987 à 17h00.

VILLE DE L'EPIPHANIE
a/s Louis Bilodeau
Directeur général et Greffier
66, rue Notre-Dame, C.P. 190
L'Epiphanie (Québec)
J0K 1J0

Le Permanent

La Société Canada Trust

Courtage immobilier · Prêts hypothécaires

PREMIÈRE SUCCURSALE AU QUÉBEC 1986

L'agent du Permanent à l'enseigne de l'efficacité!

R. & O. TRUDEAU

SUZANNE AMYOT

ROLLANDE ROY

MARCEL AUCOIN

JANET & NINO PICCINI

MICHELLE FILION COTE

SERGE DEMERS

FRANCINE DUFRESNE

JULES BADEAU

LISE BRODEUR

GUY DUROCHER

CÉLYNE CHARBONNEAU

CHARLEMAGNE

IMPECCABLE: A quelques minutes autoroute, 7 pièces, sous-sol bien fini, foyer, piscine hors-terre, beaucoup d'extras. C. CHARBONNEAU 585-6622.

LACHENAIE

BUNGALOW: Garage, grand terrain, sous-sol fini, très propre. R. LAPOINTE 585-6622.

LANORAIE

SUPERBE CANADIENNE: Face au fleuve, 1982, 32 x 28, pièces ouvertes, avec cachet unique, foyer, terrain 31,625 pi. ca. F. LACAS 585-6622.

DUPLEX: Grands 4½, revenu mensuel $575., très bon achat pour propriétaire occupant, $66,000. LISE BRODEUR 585-6622.

L'ASSOMPTION

BATISSE COMMERCIALE: Très bien située. R. LAPOINTE 585-6622.

COTTAGE STYLE CANADIEN: Situé face au parc et rivière, 6 pièces, foyer, bidet, armoires en chêne, terrain 9,468 pi. ca. C. CHARBONNEAU 585-6622.

BUNGALOW 1965: Tout brique, abri d'auto 65 x 100, 2 chambres, superbe salle de bains, taxes $784., très paysager, $59,900. FRANCOIS LACAS 585-6622.

SUPERBE MAISON MOBILE: Finition bois, située sur terrain loué $95./mois, bord de l'eau, pour $28,500. ROLLANDE ROY 585-6622.

STYLE RANCH: Tout brique, 5 chambres, foyer, garage, piscine creusée. YVES ROY 585-6622-82.

STE-BEATRIX

JOLI CHALET: 4 pièces, construction 1976, vendu meublé, tout près des pentes de ski! On demande $38,000. LISE BRODEUR 585-6622.

LAVALTRIE

JOLI BUNGALOW: 1978, sous-sol semi-fini, sur très beau terrain, idéal jeune famille ou couple seul. L. DES ALLIERS 585-6622.

SEULEMENT $34,500.: Bungalow aluminium 32 x 32, terrain 11,000 pi. ca., chauffage électrique, idéal pour bricoleur. LUC DES ALLIERS 585-6622.

LE GARDEUR

TRES BEAU SPLIT: 1983, bon secteur, bon investissement, 3 chambres, sous-sol presque fini, prix incroyable. M. COTE 585-6622.

MAGNIFIQUE BUNGALOW: 1981, 3 chambres, armoires en chêne, garage détaché, près de tout. YVES ROY 585-6622-82.

BUNGALOW 1985: Salle à manger, mezzanine sur salon, sortie extérieure dans sous-sol, $69,500. YVES ROY 585-6622-82.

L'EPIPHANIE

MAISON MOBILE: 14 x 68, 3 chambres, chauffage électrique, taxes $663./an, beaucoup d'extras. JULES BADEAU 585-6622.

BUNGALOW 1974: Chauffage électrique, foyer au salon, 4 chambres, terrain 100 x 143, seulement $56,500. LISE BRODEUR 585-6622.

SUPERBE SPLIT LEVEL: 1982, 3 chambres, beaucoup d'extras, grand terrain, $89,000. A voir. DANIEL PIOTTE 585-6622.

BUNGALOW: 5½, récent, garage, terrain 100 x 100, pavé-uni, taxes $325., $56,500. YVES ROY 585-6622-82.

P.A.T.

SUPERBE CONDO DE LUXE: 5 pièces, 2 chambres, foyer au salon, armoires mélamine, beaucoup d'extras, impeccable. C. CHARBONNEAU 585-6622.

$77,900.: Joli bungalow 5 pièces, entièrement détaché, magnifique terrain tout aménagé, près de tout. DENIS DUFOUR 585-6622.

TERRAIN DE 75,220 PI. CA.: Pouvant être subdivisé en 10 terrains, idéal pour investisseur. DIANE DELONGCHAMP 585-6622.

DUPLEX: Agé, 2 x 5½, électrique, avec $7,500 comptant, moins de $450./mois, capital-intérêts plus 1/12 taxes, prix $75,000. DANIEL PIOTTE 585-6622.

COTTAGE STYLE NORMAND: 1975, 3 chambres, salle à manger, 2 foyers naturels, plancher en pin, vue sur le fleuve. F. LACAS 585-6622.

REPENTIGNY

BUNGALOW DETACHE: 1973, 5 pièces, 3 chambres, armoires chêne, taxes basses, $65,500. DANIEL PIOTTE 585-6622.

BUNGALOW: 3 chambres, piscine, bi-énergie, secteur paisible. RONALD TOUGAS 585-6622.

BUNGALOW: toit cathédrale, terrain 7,000 pi. ca., piscine, foyer, thermo-pompe, etc. RONALD TOUGAS 585-6622.

SPACIEUX BUNGALOW: tout brique, foyer, planchers bois franc, sous-sol fini, garage, terrain 70 x 100. DANIEL GOFFOY 581-5018.

$75,000 NEGOCIABLE: Bungalow brique, 5 pièces, sous-sol fini, terrain 70 x 100, taxes basses $930. DANIEL PIOTTE 585-6622.

BUNGALOW 1983: Armoires chêne, salon à un palier plus bas, piscine, cabanon, impeccable. YVES ROY 585-6622-82.

BUNGALOW ET GARAGE: 1975, électrique, 5 pièces, sous-sol fini, foyer, bain tourbillon, aspirateur central, etc. D. PIOTTE 585-6622.

SUPERBE CANADIENNE: Style moderne, finition supérieure, garage, piscine, aspirateur central et autres. ROLLANDE ROY 585-6622.

BUNGALOW: Chauffage électrique et thermo-pompe, 5 chambres, 2 au sous-sol, terrain 65 x 95 clôturé, $85,000. SERGE DEMERS 585-6622.

BEAU TERRAIN: Avec droit de passage au fleuve, prêt à construire, grandeur 60 x 140, 8,520 pi. ca. $37,000. SERGE DEMERS 585-6622.

CONDOMINIUM DE LUXE: 1982, 6 pièces, 3 chambres, baie window, foyer naturel au salon. F. LACAS 585-6622.

BUNGALOW 1976: 26x38, 3 chambres sur même palier, super foyer au salon, bien décoré, taxes $1,180., grand terrain. F. LACAS 585-6622.

BUNGALOW DE 25 ANS: 10 pièces, cuisine refaite, piscine creusée, centre de Repentigny, tranquilité, taxes basses. A voir. M. COTE 585-6622.

REPENTIGNY

CONDO: Bord de l'eau, 2 chambres, salon, salle à manger, foyer, vue directe sur le fleuve. R. LAPOINTE 585-6622.

$59,500.: Pour ce magnifique condo 5 pièces, genre split, foyer, situé près de tout, impeccable. LISE LEVESQUE 581-5018.

BUNGALOW 1985: 6 pièces, 3 chambres, très éclairées, sous-sol fini, taxes $779., foyer combustion lente. G. LEPINE 585-6622.

ATTENTION! Cottage 1984, back split 28 x 34, 3 chambres, salle familiale au même plancher, belle division, bien situé. F. LACAS 585-6622.

ATTENTION! Bungalow 28 x 42, garage, 3 chambres au même plancher, sous-sol fini, foyer brique, $82,500. A voir. F. LACAS 585-6622.

SUPER RANCH STYLE AMERICAIN: 1981, 3 chambres, garage, foyer au salon, plancher marqueterie de chêne, bien situé. F. LACAS 585-6622.

$69,900.: Bungalow 1982, 28 x 32, 2 chambres, superbe salle à manger, sous-sol 3/4 fini, porte patio, paysager, bien situé. F. LACAS 585-6622.

FACE A L'ECOLE DES MOISSONS: Bungalow 1982, 30 x 35, 2 chambres, foyer au salon, patio pavé-uni, paysager, à voir. F. LACAS 585-6622.

IMPECCABLE: Bungalow 41 x 24, 4 chambres, chauffage électrique, grande cuisine, sous-sol semi fini, terrain 9,000 pi. ca. C. CHARBONNEAU 585-6622.

REPENTIGNY

RANCH 1979: 30 x 26, 3 chambres, sous-sol fini, planchers chêne, sortie extérieure au sous-sol, clôturé, à voir. F. LACAS 585-6622.

TRES GRAND TERRAIN: 4 chambres, foyer, beaucoup d'extras. L. MCMILLAN 585-6622.

BUNGALOW MODERNE: très beau terrain, situé dans secteur de choix. L. MCMILLAN 585-6622.

BORD DE L'EAU: Superbe canadienne 14 pièces, piscine creusée, garage double, foyer dans le sous-sol, à voir. LUC DES ALLIERS 585-6622.

SUPERBE COTTAGE: 1985, situé dans le boisé, 3 chambres, plusieurs extras, garage, piscine creusée 18x36. G. LEPINE 585-6622.

SUPERBE COTTAGE: Situé près école secondaire, 10 pièces, 6 chambres, sous-sol entièrement fini, 2 foyers. G. LEPINE 585-6622.

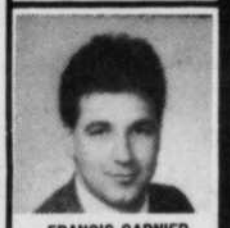
SUPERBE BUNGALOW: 3 chambres, four encastré, foyer, piscine, cabanon, $79,500. YVES ROY 585-6622-82.

ST-SULPICE

FACE AU FLEUVE: Cottage rénové en 1980, 3 chambres, sous-sol 3/4 fini, 12,000 pi. ca. terrain, taxes basses, unique. F. LACAS 585-6622.

RONALD TOUGAS

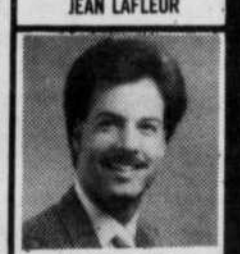
GISELE LEPINE



FRANCIS GARNIER

JOCELYNE LAPIERRE

JEAN LAFLEUR



FRANÇOIS LACAS

PIERRE DOYON

ROXANNE LAPOINTE

Galeries Rive-Nord
100 boul. Brien, Repentigny
585-6622

MARIE-CLAIRE PROVOST

YVES ROY

JOHANNE L. ST-ANDRE

DIANE DELONGCHAMPS

DENIS DUFOUR

LAURENT MOREAU

LUC DES ALLIERS

MONIQUE DUCHESNE

FRANCINE DEBELLEFEUILLE

DANIEL PIOTTE

D. GOFFOY/L. LEVESQUE

LISE MCMILLAN

Un geste gratuit! Pourquoi pas vous?

Donner, ce n'est pas nécessairement ne rien recevoir; c'est ce que toute personne qui se dévoue à une oeuvre humanitaire découvre avec joie.

Les auxiliaires bénévoles du Centre Hospitalier Le Gardeur qui participent aux différentes activités du service bénévole sont enrichis des expériences humaines vécues.

A l'intérieur des différentes activités bénévoles suivantes: administration, accueil, activités sociales, artisanat, assistance aux repas des bénéficiaires, attestations de naissance, bibliothèque, boutique à cadeau, boutique mobile, coiffure, escorte, fêtes des bénéficiaires, journal, service de café à l'urgence, visite d'amitié; les auxiliaires bénévoles mettent au profit des usagers de notre centre hospitalier leur potentiel humain et leur disponibilité.

De fait, c'est d'être près de ceux qui en ont besoin au moment où ils en ont besoin. Souvent un sourire, un mot d'encouragement peut aider la médication et apporter des résultats maximals.

Chacun de nous est concerné par une telle oeuvre car le centre hospitalier dessert la population environnante et un jour ou l'autre, un ami, un parent, vous peut-être, bénéficierez des services complémentaires offerts.

Le service bénévole est un supplément aux services professionnels et collabore avec le personnel en place à l'humanisation des soins.

Avec l'évolution de notre centre hospitalier, il va sans dire que les besoins supplémentaires sont de plus en plus grands et que nous avons besoin de bénévoles.

Je vous invite à vous joindre à notre dynamique équipe de bénévoles en téléphonant à 585-7525 local 2355 afin de prendre connaissance ou pour obtenir de plus amples informations.

Au plaisir,
Le chef du service bénévole
Wilda Milot

SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER
CANADIAN CANCER SOCIETY

Le Permanent
Courtage immobilier · Prêts hypothécaires
LA SOCIETE CANADA TRUST Courtier

JULES BADEAU

DENIS DUFOUR

FRANCIS GARNIER

CLUB DES LEADERS

Monsieur Jacques Tardif, directeur des ventes du Permanent, succursale de Repentigny, est fier d'annoncer que Messieurs Jules Badeau, Denis Dufour et Francis Garnier se sont mérités l'honneur d'appartenir pour 1986 au "Club des Leaders".

Ce club regroupe exclusivement les meilleurs vendeurs du Canada.

POUR VOS TRANSACTIONS IMMOBILIERES, CONSULTEZ CES AGENTS AU **585-6622**

UN COUPLE DYNAMIQUE

JANET ET NINO PICCINI Bsc.
RES.: 585-3076
BUR.: 585-6622

GRAND MAITRE VENDEUR
Le Permanent

111 PROPRIÉTÉS VENDUES EN 85-86

REPENTIGNY: Bungalow brique, foyer au salon, cuisine rénovée, appareils encastrés, terrain 6955 pi. ca.. taxes $829. Occupation immédiate, $65,000.

REPENTIGNY: Cottage 80, garage, décor moderne, foyer, piscine, 3 salles de bain, bien située, $125,000. Idéal pour bureau de professionnel.

REPENTIGNY: Près Galeries Rive-Nord, bungalow brique, garage, sous-sol fini, foyer, 2 salles de bain, piscine, taxes $1061. Occupation rapide.

REPENTIGNY: Grand 6½ pièces, deux bachelors au sous-sol, piscine creusée, possibilité de revenu de $1300. par mois, thermopompe, toit refait 1986. Prix $119,000.

ÉVALUATION GRATUITE

- SUPERBE STYLE RANCH tout brique, Impeccable, très grandes pièces, foyer au salon, 4 chambres, grand terrain de 11,400 pi. ca., taxes basses, secteur campagne, Le Gardeur. Prix réduit. Faut vendre.
- MAGNIFIQUE cottage avec très bel intérieur offrant murs en pin noueux et brique, décoration chaleureuse d'antan, situé sur très beau terrain de 34,000 pi. ca. bord de l'eau. Faut voir! Le Gardeur.
- $64,500., pour ce bungalow 1981, détaché, armoires en chêne, piscine, cabanon, impeccable à Le Gardeur.
- REPENTIGNY: $69,900. pour ce bungalow détaché 1983, 2 salles de bain, 3 chambres, armoires en chêne. A voir!
- REPENTIGNY: Québécoise avec foyer au salon, armoires en chêne, garage, grand terrain, taxes $1,100. $89,500.

YVES ROY

MEMBRE
- Club du Million
- Club des Leaders
- Club des Grands Maîtres Vendeurs du Permanent

Le Permanent
La Société Canada Trust
Courtage immobilier·Prêts hypothecaires
Rés.: 585-6682
Bur.: 585-6622

TRUST GÉNÉRAL Le maître courtier

ATTENTION - ATTENTION - ATTENTION - ATTENTION - ATTENTION

Surveillez l'ouverture prochaine de notre succursale de Repentigny, située au 219B boulevard Brien

TÉLÉPHONE: **582-0022**

(service 24 heures - 7 jours par semaine)

Déjà plusieurs agents d'expérience en mesure de vous servir.

Robert Froment, Directeur 588-4030

Réjean Anctil	581-1454	Johanne Pelletier	585-7055
Lise Décarie	589-7314	Gaétan Picotin	585-0616
Lucie Désy	585-4301	Marcel Sauvageau	585-5176
Monique Dupuis	581-7555	Manon Savoie	585-2805
Paul Jalbert	498-1689	Lucille Sylvestre	585-9413
Rachel Labelle	581-6894	Nicole Veillette	581-8535
Fernand Paquin	581-0013	Manon Veilleux	585-7780

RE/MAX MLS RE/MAX® Les professionnels associés de l'immobilier

- SECTEUR DE CHOIX, split 4 paliers, salle familiale avec foyer, 2 salles de bain, 2 garages, terrain 10,406 p.c. situé au 339 Lamy, Repentigny.
- REPT.: magnifique cottage 86, salle à manger, 3 chambres, armoires mélamine et chêne, garage, $88,900.

BORD DE RIVIERE: Cottage 1984, 3 chambres, cuisine avec tous les appareils encastrés, terrain 6234 p.c. croissant.

- REPENTIGNY: $69,900. Bungalow, 3 ch., sous-sol fini, foyer, taxes $842, terrain 7214 p.c., près écoles et transport.
- $129,500.: Split 4 paliers, 5 chambres, foyer, appareils encastrés, air climatisé central, système d'alarme, garage, taxes $1,441, terrain 42,000 p.c. A voir!

Gisèle St-André
581-6302

RE/MAX unis inc. courtier
491, rue notre-dame, suite 201
repentigny J6A 2T6
(514) 585-9500

Les professionnels associés de l'immobilier

RE/MAX UNIS INC. COURTIER

MLS

MAINTENANT le #1 en immobilier

DENIS ASSELIN
585-5500

GISÈLE ST-ANDRÉ
581-6302

CLAUDETTE BOURGEOIS
582-0646

MICHELLE PETITCLERC
585-5899

GUY LABATT
581-7284

SERGE AUDY
582-2190

LISE LACAS
581-0664

FRANÇOISE BOUDREAU
581-3631

GILBERT BRIÈRE
581-8238

YVETTE DUMAS
581-8875

FRANCINE LABERGE
585-9630

FRANCE SIMARD
585-3092

ROBERT PROULX
581-9016

MICHEL ÉTHIER
581-0001

ST-ROCH: cottage, 3 chambres, intérieur rénové plus électricité et plomberie neuves. Faut voir! MAURICE GOYETTE.

CLÉMENT BRIÈRE
581-7671

ANDRÉ L'ARCHEVÊQUE
582-0599

MAURICE GOYETTE
585-4703

LISE FERLAND
581-3790

CLAUDE FERLAND
581-3790

DENISE PELLETIER
585-4173

LISE LAPIERRE
581-8864

A. DES TROIS MAISONS
581-7610

REPENTIGNY: rue Sansregret, bungalow 1979, superbe salle de bain, 3 c.c., sous-sol fini, poêle comb. lente, terrain 50x100, GUY LABATT.

REPENTIGNY: Prix réduit, split moderne 86, garage, foyer au salon, cuisine luxueuse. DENISE PELLETIER.

P.A.T. Pourquoi payer inutilement loyer? Luxueux condo 4 pces, foyer, beaucoup d'extras, $53,500. Négociable. DENIS ASSELIN.

REPENTIGNY: Bungalow 1972, 4 c.c., thermo-pompe, piscine neuve, taxes basses. A voir! GILBERT BRIERE.

$69,900. COTTAGE CANADIEN à Lavaltrie, avec vue sur le fleuve, taxes $900. MICHEL ETHIER.

$39,900. DISCUTABLE, condo avec foyer, pièces spacieuses, etc. Impeccable. FRANCINE LABERGE.

PRIX $67,900., 3 c.c., sous-sol semi-fini, piscine h/t, cabanon. Très propre, comb. lente. MICHELLE PETITCLERC.

LE GARDEUR: Bungalow 84, 6 pièces, salle de bain luxueuse, serre, décoration de bon goût. Faut voir! SERGE AUDY.

LAVALTRIE: 82 Karyn, bungalow 82, 4 c.c., sous-sol bien fini, impeccable. ALAIN DESTROISMAISONS.

REPENTIGNY: Près école des Moissons, grand bungalow, 3 chambres, sous-sol aménagé, piscine. LISE FERLAND.

REPENTIGNY: Québécoise, 44 x 26, tout brique, foyer salon, bien situé, grandes pièces, cuisine superbe. LISE LACAS.

LE GARDEUR: Moderne très grande aire, garage, fenêtres de qualité, 3 chambres, salle de bain luxueuse. LISE LACAS.

REPENTIGNY: Super impeccable! 5 chambres, sous-sol fini, beaucoup d'extras. Occupation immédiate. FRANCOISE BOUDREAU.

P.A.T. $59,500. Cottage détaché, refait en 2 logements, chauffé élect., revenus $650. YVETTE DUMAS.

REPENTIGNY: Duplex tout brique, près tous services, grand terrain, entrepôt. On demande $108,000. LISE FERLAND.

REPENTIGNY: Coin de rue, bungalow, 3 chambres, salle familiale, foyer franklin, pavé uni. LISE LAPIERRE.

REPENTIGNY: Secteur des Moissons, 3 chambres, s-sol complètement fini, piscine, $76,500. FRANCE SIMARD.

REPENTIGNY: $89,900. Magnifique bungalow moderne 83, pièces très spacieuses, garage, près transports. CLAUDETTE BOURGEOIS.

REPENTIGNY: Petit bijou pour $79,500. Sous-sol fini, 2 salles de bain, faut voir! ANDRE L'ARCHEVEQUE.

LACHENAIE: Bungalow brique et pierre, 5 chambres, salle familiale avec foyer, terrain 6,000 p.c. Taxes $936. Prix $59,500. GISELE ST-ANDRE.

LE GARDEUR: Bungalow 1986, 3 c.c., tous les planchers en parquetterie, armoires chêne, s./ext. s-sol. CLEMENT BRIERE.

• RESTAURANT, salle à manger, bien situé, équipement A1, pouvant accueillir 92 personnes, URGENT VENTE RAPIDE. Faites une offre! MAURICE GOYETTE.

• REPENTIGNY: Rue Montfort magnifique bungalow avec garage, 3 c.c., foyer salon, sous-sol fini, propriété extrêmement propre, paysagé professionnel. GUY LABATT.

• REPENTIGNY: Nouveau secteur, rue Néron, cottage 7 pièces, 1984, terrain 522 p.c. paysagé pavé. Impeccable. FRANCINE LABERGE.

• REPENTIGNY: Nouveau sur le marché, maison à palier, 3 chambres, salle familiale finie avec foyer, taxes très basses. Près des transports. GISELE ST-ANDRE.

• ST-SULPICE: Sur terrain commercial, grand cottage, 4 chambres, superbe terrain clôturé. On demande $69,000. LISE FERLAND.

• REPENTIGNY: Luxueux bungalow, 4 chambres, verrière, salle à dîner, bain tourbillon, chambre principale. A voir! LISE LAPIERRE.

• REPENTIGNY: J'ai un beau terrain de triplex sur un coin de rue avec taxes raisonnables. Prix: $32,500. ANDRE L'ARCHEVEQUE.

• REPENTIGNY: Ranch à 4 paliers, foyer au salon, armoires chêne, 4 chambres, terrain 60x150, DENISE PELLETIER.

• LACHENAIE: Split level, 3 c.c., foyer, garage 26x30, terrain 6712 p.c. Armoires mélamine, MICHELLE PETITCLERC.

• REPENTIGNY: Boucherie tout équipée, bon chiffre, 5 ans d'opération. Permis SAQ. ROBERT PROULX.

• LAVALTRIE: Cottage ancestral pour bricoleur. Terrain superbe 13,044 p.c. Piscine. Site commercial. $47,900. FRANCE SIMARD.

• LAVALTRIE: Cottage avec garage, très propre, taxes basses. $49,500. Appelez-moi. ROBERT PROULX.

• CASSE-CROUTE BAR LAITIER: Situé centre d'achats, excellent chiffre d'affaires, occasion unique à ne pas manquer. DENIS ASSELIN.

• LACHENAIE: Split level tout brique, foyer sous-sol fini, 2 salles de bain, piscine. Le prix: $79,500. Discutable! SERGE AUDY.

• CONDOMINIUM joliment décoré, 3 chambres, foyer au soleil, grand patio recouvert. A visiter. FRANCOISE BOUDREAU.

• REPENTIGNY: $43,900. Condo, 5 pièces, 3 chambres, foyer au salon, frais de condo, $55. par mois. A voir! CLAUDETTE BOURGEOIS.

• LE GARDEUR: Bungalow 2 c.c. plus 1 c.c. sous-sol, foyer salle familiale, sous-sol fini, grand terrain. Secteur paisible. CLEMENT BRIERE.

• CHARLEMAGNE: Cottage 8 pièces, 5 c.c., armoires chêne neuves, d planchers refaits, plomberie 2 ans. Taxes $599. GILBERT BRIERE.

• REPENTIGNY: 147 Sansregret, bungalow 1979, 3 c.c., sous-sol bien fini avec poêle à comb. lente, bon prix! ALAIN DESTROISMAISONS.

• REPENTIGNY: Dépanneur licencié. Etabli depuis 14 ans, bon chiffre d'affaires. YVETTE DUMAS.

• P.A.T. Magnifique bungalow. $97,500. Salle à manger, paysagé professionnellement. Sortie extérieure. MICHEL ETHIER.

• REPENTIGNY: Secteur ouest, bungalow tout brique, 3 chambres, arbres adultes, terrain clôturé, prix: $72,000. LISE FERLAND.

491 rue Notre-Dame, Repentigny **585-9500**

"LE CENTRE DE RÉNOVATION DE LA RÉGION"

Le NUMERO 1

POUR LA QUALITÉ, LE SERVICE ET LES BAS PRIX

Depuis 111 ans, plus qu'un marchand... un ami!

Ces spéciaux sont valides du 20 au 31 janvier. Ces quantités sont limitées.

PLOMBERIE

BAIN ROMAIN EN ACRYLIC BLANC
Dimensions: 15" x 41" x 60"

SUPER BAS PRIX PROMOTION

199.95

Quantités limitées. Jusqu'à épuisement des stocks.

BOIS D'ÉPINETTE

Grade "Économie"
(Tant qu'il y en aura)

2" x 3" x 8' 49¢ /mc

2" x 4" x 8' 89¢ /mc

CHÊNE

'Du luxe à bon compte'

Planches décoratives pour revêtement mural 11/32" x 2½"

Chêne rustique
1 paquet couvre 8 pi. ca.
17.49 Le paquet

11/32" x 3 3/8"
Chêne rustique
1 paquet couvre 11.25 pi. ca.
23.95 Le paquet

PRÉFINIS

À VOIR NOTRE SUPER ASSORTIMENT DE PANNEAUX

Prix à partir de 7.95 le panneau de 4'x 8'

PORTES

UNIES EN LAUAN POUR INTÉRIEUR

1 3/8" x 24" x 80" ... 18.95

1 3/8" x 30" x 80" ... 21.95

MÉLAMINE

5/8" x 4' x 8'

Blanc des 2 côtés 29.95 /fle

Une chance pour le bricoleur

pour:
- La salle de bain...
- La cuisine...
- La cabine de douche...
- La salle de lessive...
- La section baignoire...

Barker Ceramalite

Modèles numéro: 3060 - 3061 - 3062
(Comportant de légères imperfections)
Quantités limitées.
Jusqu'à épuisement des stocks.

NOTRE SUPER BAS PRIX
33.95 LE PANNEAU

MARCHÉ AUX PUCES

• DES AUBAINES À NE PAS MANQUER...

jusqu'à 50% DE RÉDUCTION

• Plancher de bois-franc, planches murales accessoires de foyer, quincaillerie d'armoires, vis à bois, portes, etc, etc...
N.B. Jusqu'à épuisement des stocks.

Les Entreprises

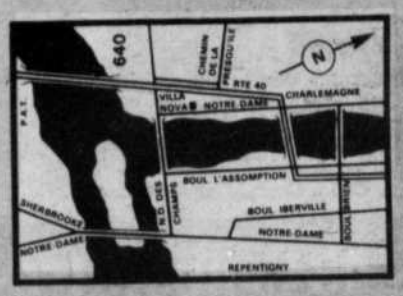
L. VILLENEUVE & Cie (1973) Ltée

235 NOTRE-DAME
CHARLEMAGNE
581-3350

SERVICE • QUALITÉ • ÉCONOMIE

Maintenant OUVERT
Lundi au Mercredi 8h à 18h
Jeudi et Vendredi 8h à 21h
Samedi 8h à 16h

Ces quantités sont limitées



LE CENTRE DE RÉNOVATION
DEPUIS 111 ANS, PLUS QU'UN MARCHAND... UN AMI!